

Ez a dokumentum kizárólag tájékoztató jellegű, az intézmények semmiféle felelősséget nem vállalnak a tartalmáért

► **B**

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2001. november 29.)

eljárási szabályzatának módosításáról

(az értesítés a C(2001) 3031. számú dokumentummal történt)

(2001/844/EK, ESZAK, Euratom)

(HL L 317, 3.12.2001, o. 1)

Módosította:

Hivatalos Lap

		Szám	Oldal	Dátum
► <u>M1</u>	A Bizottság határozata 2005/94/EK, Euratom, (2005. február 3.)	L 31	66	4.2.2005
► <u>M2</u>	A Bizottság határozata 2006/70/EK, Euratom, (2006. január 31.)	L 34	32	7.2.2006
► <u>M3</u>	A Bizottság határozata 2006/548/EK, Euratom, (2006. augusztus 2.)	L 215	38	5.8.2006

▼B

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2001. november 29.)

eljárési szabályzatának módosításáról

(az értesítés a C(2001) 3031. számú dokumentummal történt)

(2001/844/EK, ESZAK, Euratom)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 218. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Európai Szén- és Acélközösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 16. cikkére,

tekintettel az Európai Atomenergia-közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 131. cikkére,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 28. cikke (1) bekezdésére és 41. cikke (1) bekezdésére,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A Bizottság biztonsági rendelkezéseit, amelyek szövegét e határozat melléklete tartalmazza, mellékletként csatolják a Bizottság eljárési szabályzatához.

2. cikk

Ez a határozat az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ezt a határozatot 2001. december 1-jétől kell alkalmazni.



MELLÉKLET

A BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI RENDELKEZÉSEI

mivel:

- (1) A Bizottság tevékenységének a bizonyos fokú titoktartást igénylő területeken történő továbbfejlesztése érdekében helyénvaló, hogy egy átfogó, a Bizottságra, az EK-Szerződés vagy az Európai Unióról szóló szerződés által vagy alapján létesített egyéb intézményekre, szervekre, hivatalokra és ügynökségekre, a tagállamokra, valamint az Európai Unió minősített információinak (a továbbiakban: „EU minősített információk”) egyéb címzettjeire alkalmazandó biztonsági rendszert hozzanak létre.
- (2) Az így létrehozott biztonsági rendszer eredményességének biztosítása érdekében a Bizottság az EU minősített információkat csak olyan külső szervek számára teszi hozzáférhetővé, amelyek biztosítékot nyújtanak arra nézve, hogy meghozták az ezekkel a rendelkezésekkel szigorúan egyenértékű szabályok alkalmazásához szükséges valamennyi intézkedést.
- (3) Ezek a rendelkezések nem érintik az Európai Atomenergia-közöséget létrehozó szerződés 24. cikkének végrehajtásáról szóló, 1958. július 31-i 3. Euratom-tanácsi rendeletet⁽¹⁾, a titoktartási kötelezettség hatálya alá tartozó statisztikai adatoknak az Európai Közösségek Statisztikai Hivatalához történő továbbításáról szóló, 1990. június 11-i 1588/90/EK tanácsi rendeletet⁽²⁾ és az információs rendszerek védelméről szóló, 1995. november 23-i C (95) 1510 végleges bizottsági határozatot.
- (4) Az uniós döntéshozatali folyamat zökkenőmentes működésének biztosítása érdekében a Bizottság biztonsági rendszerét a Tanács biztonsági szabályzatának elfogadásáról szóló, 2001. március 19-i 2001/264/EK tanácsi határozatban⁽³⁾ megállapított elvekre alapozzák.
- (5) A Bizottság hangsúlyozza annak fontosságát, hogy adott esetben a többi intézmény is átvegye azokat a titoktartásra vonatkozó szabályokat és normákat, amelyek az Unió és tagállamai érdekeinek védelme érdekében szükségesek.
- (6) A Bizottság elismeri, hogy saját biztonsági koncepció kialakítására van szükség, a biztonság valamennyi elemének és a Bizottság mint intézmény sajátos jellegének figyelembevételével.
- (7) Ezek a rendelkezések nem érintik a Szerződés 255. cikkét és a nyilvánosságának az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság dokumentumaihoz történő hozzáféréséről szóló, 2001. május 30-i 1049/2001/EK európai parlamenti, tanácsi és bizottsági rendeletet⁽⁴⁾.



- (8) Ezek a rendelkezések nem sértik a Szerződés 286. cikkét, valamint a személyes adatok közösségi intézmények és szervek által történő feldolgozása tekintetében az egyének védelméről, valamint az ilyen adatok szabad áramlásáról szóló, 2000. december 18-i 45/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletet.



1. cikk

A Bizottság biztonsági szabályait a melléklet tartalmazza.

⁽¹⁾ HL 17., 1958.10.6., 406/58. o.

⁽²⁾ HL L 151., 1990.6.15., 1. o.

⁽³⁾ HL L 101., 2001.4.11., 1. o.

⁽⁴⁾ HL L 145., 2001.5.31., 43. o.

▼B*2. cikk*

(1) A Bizottságnak a biztonsági ügyekért felelős tagja meghozza a megfelelő intézkedéseket annak biztosítása érdekében, hogy az EU minősített információk kezelése során az 1. cikkben említett szabályzatot a Bizottságon belül, valamint a Bizottság valamennyi helyiségében, beleértve az Unióban található képviselőit és irodáit, továbbá a harmadik országokban felállított kirendeltségeit is, a bizottsági tisztviselők és az egyéb alkalmazottak, a Bizottsághoz kirendelt személyzet és a Bizottság külső szerződéses megbízottai tiszteletben tartásuk.

▼M3

Amennyiben a Bizottság és egy külső szerződéses megbízott vagy kedvezményezett közötti szerződés vagy támogatási megállapodás a külső szerződéses megbízott vagy a kedvezményezett helyiségeiben EU minősített információk kezelésével jár, az EU minősített információk kezelése során a fent említett külső szerződéses megbízott vagy kedvezményezett által az 1. cikkben említett szabályoknak való megfelelés biztosítás érdekében meghozandó megfelelő intézkedések szerves részét képezik a szerződésnek vagy támogatási megállapodásnak.

▼B

(2) A tagállamok, valamint a Szerződések által vagy alapján létrehozott egyéb intézmények, szervek, hivatalok és ügynökségek azzal a feltétellel juthatnak hozzá az EU minősített információkhoz, ha biztosítják, hogy az ilyen információk kezelése során az 1. cikkben említett-eknek szigorúan megfelelő szabályokat szolgálataikon belül és helyiségeikben betartják, különösen a következők:

- a) a tagállamok Európai Unió melletti állandó képviselőinek tagjai, valamint a Bizottság vagy annak szervei ülésein megjelenő vagy egyéb bizottsági tevékenységben részt vevő nemzeti delegációk tagjai,
- b) a tagállamok nemzeti közigazgatásának tagjai, akik EU minősített információkat kezelnek, akár a tagállamok területén, akár külföldön szolgálnak,
- c) az EU minősített információkat kezelő külső szerződéses megbízottak és kirendelt személyzet.

3. cikk

Harmadik államok, nemzetközi szervezetek és egyéb szervek azzal a feltétellel juthatnak hozzá EU minősített információkhoz, ha biztosítják, hogy az ilyen információk kezelése során az 1. cikkben említett szabályokkal szigorúan egyenértékű szabályokat betartják.

4. cikk

A melléklet I. részében foglalt alapelvek és biztonsági minimumszabályok betartásával a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja a melléklet II. részének megfelelően intézkedéseket hozhat.

5. cikk

Alkalmazásuk időpontjától kezdve ezek a rendelkezések a következők helyébe lépnek:

- a) az Európai Unió tevékenységének keretében előállított vagy továbbított, minősített információkra alkalmazandó biztonsági intézkedésekről szóló, 1994. november 30-i C (94) 3282 bizottsági határozat;
- b) az olyan eljárásokról szóló, 1999. február 25-i C (99) 423 bizottsági határozat, amelyek alapján az Európai Bizottság tisztviselői és egyéb

▼B

alkalmazottai felhatalmazást kaphatnak a Bizottság birtokában lévő minősített információkhoz történő hozzáférésre.

6. cikk

E rendelkezések alkalmazásának időpontjától fogva az eddig az időpontig a Bizottság birtokában lévő valamennyi minősített információ, az Euratom minősített információk kivételével:

- a) alapértelmezésben – amennyiben azt a Bizottság készítette – „**MI RESTREINT UE**” körbe átminősítettnek tekintendő, hacsak kibocsátója úgy nem határoz, hogy 2002. január 31-ig az információt más minősítési fokozatba sorolja. Ebben az esetben a kibocsátó tájékoztatja az érintett dokumentum valamennyi címzettjét;
- b) eredeti minősítését – amennyiben a Bizottságon kívüli kibocsátók készítették – megtartja, és ily módon a vele egyenértékű minősítésű EU információként kezelendő, hacsak a kibocsátó bele nem egyezik az információ minősítésének megszüntetésébe vagy visszaminősítésébe.



MELLÉKLET

BIZTONSÁGI SZABÁLYOK

Tartalom

I. RÉSZ: ALAPELVEK ÉS BIZTONSÁGI MINIMUMSZABÁLYOK

1. BEVEZETÉS
2. ÁLTALÁNOS ELVE
3. A BIZTONSÁG ALAPJAI
4. AZ INFORMÁCIÓBIZTONSÁG ELVEI
 - 4.1. Célok
 - 4.2. Fogalom meghatározások
 - 4.3. Minősítés
 - 4.4. A biztonsági intézkedések céljai
5. A BIZTONSÁGI SZERVEZET
 - 5.1. Közös minimumszabályok
 - 5.2. Szervezet
6. A SZEMÉLYZET BIZTONSÁGA
 - 6.1. Biztonsági ellenőrzés
 - 6.2. A személyzeti biztonsági felhatalmazások nyilvántartása
 - 6.3. A személyzet biztonsági képzése
 - 6.4. A vezetők felelőssége
 - 6.5. A személyzet biztonsági státusa
7. FIZIKAI BIZTONSÁG
 - 7.1. A védelem szükségessége
 - 7.2. Ellenőrzés
 - 7.3. Az épületek biztonsága
 - 7.4. Vészhelyzeti tervek
8. AZ INFORMÁCIÓBIZTONSÁG
9. A SZABOTÁZS ÉS A SZÁNDÉKOS RONGÁLÁS EGYÉB FORMÁI ELLENI VÉDELEM
10. MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK ÁTADÁSA HARMADIK ÁLLAMOK VAGY NEMZETKÖZI SZERVEZETEK RÉSZÉRE

II. RÉSZ: A BIZTONSÁGI SZERVEZET A BIZOTTSÁGNÁL

11. A BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI ÜGYEKÉRT FELELŐS TAGJA
12. A BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI POLITIKAI TANÁCSADÓ CSOPORTJA
13. A BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI TANÁCSA
14. A ►**M2** BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI IGAZGATÓSÁGA ◀
15. BIZTONSÁGI ELLENŐRZÉSEK
16. MINŐSÍTÉSEK, BIZTONSÁGI AZONOSÍTÓK ÉS JELÖLÉSEK
 - 16.1. Minősítési szintek
 - 16.2. Biztonsági azonosítók
 - 16.3. Jelölések
 - 16.4. A minősítés feltüntetése
 - 16.5. A biztonsági azonosítók feltüntetése
17. A MINŐSÍTÉS SZABÁLYAI
 - 17.1. Általános ismertetés

▼B

- 17.2. **Minősítések alkalmazása**
- 17.3. **Visszaminősítés és a minősítés megszüntetése**
- 18. **FIZIKAI BIZTONSÁG**
- 18.1. **Általános ismertetés**
- 18.2. **Biztonsági követelmények**
- 18.3. **Fizikai biztonsági intézkedések**
 - 18.3.1. *Biztonsági területek*
 - 18.3.2. *Igazgatási terület*
 - 18.3.3. *A be- és kilépés ellenőrzése*
 - 18.3.4. *Őrjáratok*
 - 18.3.5. *Biztonsági tárolóeszközök és páncélszobák*
 - 18.3.6. *Zárak*
 - 18.3.7. *A kulcsok és kombinációk ellenőrzése*
 - 18.3.8. *Behatolásjelző berendezések*
 - 18.3.9. *Jóváhagyott berendezések*
 - 18.3.10. *A másológépek és telefaxok fizikai védelme*
- 18.4. **Rálátás és lehallgatás elleni védelem**
 - 18.4.1. *Rálátás*
 - 18.4.2. *Lehallgatás*
 - 18.4.3. *Elektronikus és felvevőberendezések bevitele*
- 18.5. **Technikailag biztonságos területek**
- 19. **A „SZÜKSÉGES ISMERET” ELVÉRE ÉS AZ EU-SZEMÉLYZET BIZTONSÁGI ELLENŐRZÉSÉRE VONATKOZÓ ÁLTALÁNOS SZABÁLYOK**
- 19.1. **Általános ismertetés**
- 19.2. **Az TRES SECRET UE/EU TOP SECRET minősítésű információkhoz való hozzáférés különös szabályai**
- 19.3. **Az SECRET UE és CONFIDENTIEL UE információkhoz való hozzáférés különös szabályai**
- 19.4. **Az RESTREINT UE információkhoz való hozzáférés különös szabályai**
- 19.5. **Áthelyezések**
- 19.6. **Különleges utasítások**
- 20. **A BIZOTTSÁG TISZTVEISELŐIRE ÉS EGYÉB ALKALMAZOTTAIRA VONATKOZÓ BIZTONSÁGI ELLENŐRZÉSI ELJÁRÁS**
- 21. **AZ EU MINŐSÍTETT DOKUMENTUMOK ELŐÁLLÍTÁSA, ELOSZTÁSA, TOVÁBBÍTÁSA, A FUTÁROK SZEMÉLYES BIZTONSÁGA, VALAMINT A FORDÍTÁSOK ÉS KIVONATOK KÜLÖNPÉLDÁNYAI**
 - 21.1. **Elkészítés**
 - 21.2. **Elosztás**
 - 21.3. **Az EU minősített dokumentumok továbbítása**
 - 21.3.1. *Csomagolás, átvételi elismervény*
 - 21.3.2. *Továbbítás épületen vagy épületegyüttesen belül*
 - 21.3.3. *Továbbítás egyazon országon belül*
 - 21.3.4. *Továbbítás egyik államból a másikba*
 - 21.3.5. *RESTREINT UE dokumentumok továbbítása*
 - 21.4. **A futárok biztonsága**
 - 21.5. **A technikai továbbítás elektronikus és egyéb eszközei**
 - 21.6. **Az EU minősített dokumentumok külön példányai és fordításai, valamint a belőlük készített kivonatok**

▼ B

- 22. AZ EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK NYILVÁNTARTÓ HIVATALAI, SZÁMBAVÉTELE, ELLENŐRZÉSE, ARCHÍV TÁROLÁSA ÉS MEGSEMISÍTÉSE
 - 22.1. **Az EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK helyi nyilvántartó hivatalai**
 - 22.2. **Az TRES SECRET UE/EU TOP SECRET nyilvántartó hivatal**
 - 22.2.1. *Általános ismertetés*
 - 22.2.2. *A központi TRES SECRET UE/EU TOP SECRET nyilvántartó hivatal*
 - 22.2.3. *TRES SECRET UE/EU TOP SECRET alárendelt nyilvántartó hivatalok*
 - 22.3. **Az EU minősített dokumentumok leltárai, számbavétele és ellenőrzése**
 - 22.4. **Az EU minősített dokumentumok archív tárolása**
 - 22.5. **Az EU minősített dokumentumok megsemmisítése**
 - 22.6. **Megsemmisítés vészhelyzetben**
- 23. A BIZOTTSÁG HELYISÉGEIN KÍVÜL MEGTARTOTT, EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓKAT TÁRGYALÓ KÜLÖNLEGES ÜLÉSEK ESETÉBEN ALKALMAZANDÓ BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK
 - 23.1. **Általános ismertetés**
 - 23.2. **Hatáskörök**
 - 23.2.1. *A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀*
 - 23.2.2. *Az ülés biztonsági tisztviselője (MSO)*
 - 23.3. **Biztonsági intézkedések**
 - 23.3.1. *Biztonsági területek*
 - 23.3.2. *Belépők*
 - 23.3.3. *Fényképezőgépek és hangrögzítő berendezések ellenőrzése*
 - 23.3.4. *Aktatáskák, hordozható számítógépek és csomagok ellenőrzése*
 - 23.3.5. *Technikai biztonság*
 - 23.3.6. *A küldöttségek dokumentumai*
 - 23.3.7. *A dokumentumok biztonságos megőrzése*
 - 23.3.8. *Az irodahelyiségek ellenőrzése*
 - 23.3.9. *Az EU minősített hulladék ártalmatlanítása*
- 24. A BIZTONSÁG MEGSÉRTÉSE ÉS AZ EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK ILLETÉKTELENEK TUDOMÁSÁRA JUTÁSA
 - 24.1. **Fogalm meghatározások**
 - 24.2. **A biztonság megsértésének jelentése**
 - 24.3. **Jogi lépések**
- 25. AZ IT-RENDSZEREKBE ÉS KOMMUNIKÁCIÓS RENDSZEREKBE KEZELT EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK VÉDELME
 - 25.1. **Bevezetés**
 - 25.1.1. *Általános ismertetés*
 - 25.1.2. *A rendszerekkel szembeni fenyegetések és a rendszerek sebezhetősége*
 - 25.1.3. *A biztonsági intézkedések fő célja*
 - 25.1.4. *A rendszerspecifikus biztonsági követelmények megállapítása (SSRS)*
 - 25.1.5. *Biztonsági üzemmódok*
 - 25.2. **Fogalm meghatározások**
 - 25.3. **Hatáskörök a biztonság terén**
 - 25.3.1. *Általános ismertetés*
 - 25.3.2. *A biztonsági akkreditációs hatóság (SAA)*
 - 25.3.3. *Az INFOSEC-hatóság (IA)*
 - 25.3.4. *A technikai rendszerek tulajdonosa (TSO)*

▼ B

- 25.3.5. *Az információk tulajdonosa (IO)*
- 25.3.6. *Felhasználók*
- 25.3.7. *INFOSEC-képzés*
- 25.4. **Nem technikai jellegű biztonsági intézkedések**
- 25.4.1. *Személyzeti biztonság*
- 25.4.2. *Fizikai biztonság*
- 25.4.3. *A rendszerhez való hozzáférés ellenőrzése*
- 25.5. **Technikai jellegű biztonsági intézkedések**
- 25.5.1. *Az információk biztonsága*
- 25.5.2. *Az információk ellenőrzése és az azokkal való elszámolás kötelezettsége*
- 25.5.3. *Az eltávolítható számítógépes adathordozók kezelése és ellenőrzése*
- 25.5.4. *A számítógépes adathordozók minőségének megszüntetése és az ilyen eszközök megsemmisítése*
- 25.5.5. *Kommunikációs biztonság*
- 25.5.6. *Telepítési és kisugárzási biztonság*
- 25.6. **Biztonság a kezelés során**
- 25.6.1. *Biztonsági üzemeltetési eljárások (SecOPs)*
- 25.6.2. *Szoftvervédelem és konfigurációkezelés*
- 25.6.3. *Kártékony szoftverek és számítógépes vírusok kiszűrése*
- 25.6.4. *Karbantartás*
- 25.7. **Beszerzés**
- 25.7.1. *Általános ismertetés*
- 25.7.2. *Akkreditáció*
- 25.7.3. *Értékelés és tanúsítás*
- 25.7.4. *A biztonsági tulajdonságok rendszeres ellenőrzése az akkreditáció fenntartása érdekében*
- 25.8. **Ideiglenes vagy alkalmoszerű felhasználás**
- 25.8.1. *Mikroszámítógépek és személyi számítógépek biztonsága*
- 25.8.2. *Magántulajdonban lévő IT-berendezések felhasználása hivatalos bizottsági munkára*
- 25.8.3. *Szerződéses megbízott tulajdonában lévő vagy egy tagállam által biztosított IT-berendezések felhasználása hivatalos bizottsági munkára*
- 26. **EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK ÁTADÁSA HARMADIK ÁLLAMOK VAGY NEMZETKÖZI SZERVEZETEK RÉSZÉRE**
- 26.1.1. *Az EU minősített információk átadását szabályozó elvek*
- 26.1.2. *Szintek*
- 26.1.3. *Biztonsági megállapodások*
- 1. FÜGGELÉK A NEMZETI BIZTONSÁGI MINŐSÍTÉSEK ÖSSZEHASONLÍTÓ TÁBLÁZATA
- 2 FÜGGELÉK GYAKORLATI MINŐSÍTÉSI ÚTMUTATÓ
- 3. FÜGGELÉK Iránymutatások az EU minősített információk harmadik államok vagy nemzetközi szervezetek számára való átadásához: 1. szintű együttműködés
- 4. FÜGGELÉK Iránymutatások az EU minősített információk harmadik államok vagy nemzetközi szervezetek számára való átadásához: 2. szintű együttműködés
- 5. FÜGGELÉK Iránymutatások az EU minősített információk harmadik államok vagy nemzetközi szervezetek számára való átadásához: 3. szintű együttműködés
- 6. FÜGGELÉK RÖVIDÍTÉSEK JEGYZÉKE



I. RÉSZ: ALAPELVEK ÉS A BIZTONSÁG MINIMUMSZABÁLYAI

1. BEVEZETÉS

Ezek a rendelkezések állapítják meg azokat az alapelveket és biztonsági minimumszabályokat, amelyeket a Bizottságnak valamennyi munkahelyén, valamint az EU minősített információk valamennyi címzettjének megfelelő módon be kell tartania, hogy a biztonságot megőrizze, és mindegyikük biztos lehessen afelől, hogy a védelem közös szintje megvalósul.

2. ÁLTALÁNOS ELVEK

A Bizottság biztonsági politikája a Bizottság általános belső igazgatási politikájának szerves részét képezi, és így alapjául az általános politikájára irányadó elvek szolgálnak.

Ezek az elvek a törvényességet, az átláthatóságot, az elszámolási kötelezettséget és a szubszidiaritást (arányosságot) foglalják magukban.

A törvényesség annak szükségességét jelenti, hogy a biztonsági feladatok ellátása során szigorúan a törvényes keretek között kell maradni, és eleget kell tenni a jogi követelményeknek. Azt is jelenti, hogy a biztonság terén a hatásköröket megfelelő jogi rendelkezésekre kell alapozni. A személyzeti szabályzat rendelkezései – különösen a bizottsági információk tekintetében a személyzet titoktartási kötelezettségéről szóló 17. cikk, valamint a fegyelmi intézkedésekről szóló VI. cím – maradéktalanul érvényesek. A törvényesség végezetül azt jelenti, hogy a bizottságnak a Bizottság felelősségi körén belül történő megsértésével úgy kell foglalkozni, hogy az megfeleljen a Bizottság fegyelmi intézkedésekkel kapcsolatos politikájának és a büntető igazságszolgáltatás terén a tagállamokkal folytatott együttműködéssel kapcsolatos politikájának.

Az átláthatóság annak szükségességét jelenti, hogy valamennyi biztonsági szabálynak és rendelkezésnek világosnak kell lennie, hogy a különböző szolgálatok és a különböző területek között (fizikai biztonság kontra információk védelme stb.) egyensúlynak kell lennie, továbbá hogy következetes és strukturált biztonságtudatossági politikát kell folytatni. Az átláthatóság magában foglalja a biztonsági intézkedések végrehajtására szolgáló világos írásos iránymutatások szükségességét is.

Az elszámolási kötelezettség azt jelenti, hogy a biztonság terén a hatáskörök világosan meghatározásra kerülnek, valamint azt, hogy rendszeresen ellenőrizni kell, hogy az ezekből a hatáskörökből következő feladatokat megfelelő módon hajtották-e végre.

A szubszidiaritás vagy arányosság azt jelenti, hogy a biztonságot a lehető legalacsonyabb szinten és a Bizottság Főigazgatóságaihoz és szolgálataihoz a lehető legközelebb szervezik meg, valamint hogy a biztonsági tevékenységeket csak azokra a területekre korlátozzák, amelyek azokat valóban igénylik. Végezetül a szubszidiaritás vagy arányosság azt is jelenti, hogy a biztonsági intézkedéseknek arányosnak kell lenniük a védeni kívánt érdekekkel, valamint az ezeket az érdekeket fenyegető tényleges vagy lehetséges veszéllyel, olyan védelmet biztosítva, amely a lehető legkisebb zavart okozza.

3. A BIZTONSÁG ALAPJAI

A stabil biztonság alapjai a következők:

- a) Minden egyes tagállamban egy nemzeti biztonsági szervezet, amelynek hatáskörébe az alábbiak tartoznak:
 1. kémkedésre, szabotázsra, terrorizmusra és egyéb felforgató tevékenységekre vonatkozó bűnüldözési operatív információk gyűjtése és nyilvántartása; valamint
 2. tájékoztatás és tanácsadás a kormányuk és rajta keresztül a Bizottság számára a biztonságot fenyegető veszélyek jellegéről és a védelem velük szemben alkalmazandó eszközeiről.

▼B

- b) Minden egyes tagállamban és a Bizottságon belül egy technikai INFOSEC-hatóság (IA), amelynek hatáskörébe tartozik, hogy az érintett biztonsági hatósággal együttműködésben tájékoztasson a biztonságot fenyegető technikai veszélyekről és tanácsokat adjon a velük szemben alkalmazandó védelmi intézkedésekről.
- c) Rendszeres együttműködés a kormányzati hatóságok és az európai intézmények megfelelő szolgálatainak körében annak érdekében, hogy szükség szerint határozzák meg és tegyenek ajánlást arra, hogy:
 1. mely személyeket, információkat és erőforrásokat kell megvédeni; és
 2. melyek legyenek a védelem közös szabályai.
- d) Szoros együttműködés a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ és a többi európai intézmény biztonsági szolgálatainak között, valamint a NATO Biztonsági Hivatalával (NOS).

4. AZ INFORMÁCIÓBIZTONSÁG ELVEI

4.1. Célok

Az információbiztonság terén az elsődleges célok a következők:

- a) az EU minősített információk (EUCI) védelme a kémkedés, az illetéktelenek tudomására jutása vagy az engedély nélküli kiszolgáltatás ellen;
- b) a kommunikációs és információs rendszerekben és hálózatokban kezelt EU-információk védelme a titkosságukat, integritásukat és rendelkezésre állásukat fenyegető veszélyekkel szemben;
- c) az EU-információknak helyet adó bizottsági helyiségek védelme a szabotázzsal és a szándékos rongálással szemben;
- d) a biztonsági intézkedések kudarca esetén az okozott kár felmérése, a következmények korlátozása és a szükséges korrekciós intézkedések elfogadása.

4.2. Fogalom meghatározások

E szabályok alkalmazásában:

- a) Az „EU minősített információ” (EUCI) kifejezés olyan információt és anyagot jelent, amelynek engedély nélküli kiszolgáltatása különböző mértékben sértheti az EU-nak, illetve egy vagy több tagállamának az érdekeit, függetlenül attól, hogy az ilyen információ az EU-n belül keletkezett, illetve a tagállamoktól, harmadik államoktól vagy nemzetközi szervezetektől származik.
- b) A „dokumentum” kifejezés olyan levelet, feljegyzést, jegyzőkönyvet, jelentést, memorandumot, jelet/üzenetet, vázlatot, fényképet, diát, filmet, térképet, ábrát, tervet, jegyzetfüzetet, stencilt, indigót, írógép- vagy nyomtatászalagot, magnószalagot, kazettát, számítógépes mágneslemezt, CD-ROM-ot vagy más adathordozó eszközt jelent, amelyen információt tárolnak.
- c) Az „anyag” kifejezés a b) pont szerinti „dokumentumot” jelent, továbbá bármely legyártott vagy gyártás alatt álló felszerelési tárgyat.
- d) A „szükséges ismeret” kifejezés azt jelenti, hogy az illető alkalmazottnak hozzá kell férnie az EU minősített információkhoz annak érdekében, hogy valamilyen funkciót vagy feladatot képes legyen ellátni.
- e) A „felhatalmazás” azt jelenti, hogy a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ határozatával valamely személy számára hozzáférést biztosítanak az EU minősített információkhoz egy meghatározott szintig, a nemzeti biztonsági hatóság által a nemzeti jog alapján lefolytatott biztonsági ellenőrzés (átvilágítás) kedvező eredménye alapján.

▼B

- f) A „minősítés” kifejezés azt jelenti, hogy azokhoz az információkhoz, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása a Bizottság vagy a tagállamok érdekeit bizonyos mértékben sértheti, a biztonság megfelelő szintjét rendelik.
- g) A „visszaminősítés” (downgrading) kifejezés a minősítés szintjének csökkentését jelenti.
- h) A „minősítés megszüntetése” (declassification) kifejezés a minősítési jelölés törlését jelenti.
- i) A „kibocsátó” kifejezés a minősített dokumentum kellő felhatalmazással rendelkező szerzőjét jelenti. A Bizottságon belül a szervezeti egységek vezetői engedélyezhetik beosztottjaik számára EU minősített információk készítését.
- j) A „Bizottság szervezeti egysége” kifejezés a Bizottság szervezeti egységeit és szolgálatait jelenti, a kabineteket is beleértve, valamennyi munkahelyen, köztük a Közös Kutatóközpontban, az Unió területén található képviselőteken és irodákban, valamint a harmadik országokban létrehozott delegációkon.

4.3. Minősítés

- a) A titkosság terén körültekintés és tapasztalat szükséges a védendő információk és anyagok kiválasztása és a szükséges védelem fokának megválasztása során. Alapvető, hogy a védelem foka megfeleljen annak, hogy az egyes védendő információ és anyag biztonsági szempontból mennyire fontos. A zökkenőmentes információáramlás biztosítása érdekében lépéseket kell tenni annak érdekében, hogy elkerüljék mind a túlzottan magas, mind pedig a túlzottan alacsony minősítést.
- b) A minősítési rendszer ezen elvek gyakorlatba való átültetésének eszköze. Hasonló minősítési rendszer alkalmazandó a kémkedés, a szabotázs, a terrorizmus és az egyéb fenyegető veszélyek elleni intézkedések megtervezése és megszervezése során, hogy a minősített információknak helyet adó legfontosabb helyiségek és azokon belül a legérzékenyebb pontok részesüljenek a legmagasabb szintű védelemben.
- c) Az információ minősítése kizárólag az adott információ kibocsátójának a feladata.
- d) A minősítés szintje kizárólag az adott információ tartalmára alapozható.
- e) Ha különböző információk kerülnek egy anyagba, akkor az egész anyag tekintetében alkalmazandó minősítési szintnek legalább olyan magasnak kell lennie, mint a legmagasabb minősítésű alkotórész minősítése. Az információk gyűjteménye azonban magasabb minősítést is kaphat, mint az alkotórészei külön-külön.
- f) Minősítés csak akkor és annyi időre adható, amikor és ameddig az szükséges.

4.4. A biztonsági intézkedések céljai

A biztonsági intézkedéseknek:

- a) ki kell terjedniük mindazon személyekre, akik minősített információkhoz férnek hozzá, a minősített információkat hordozó eszközökre, az ilyen információknak helyet adó valamennyi helyiségre és a fontos berendezésekre;
- b) ki kell szűrniük azokat a személyeket, akiknek az alkalmazása veszélyeztetheti a minősített információk és az azokat tartalmazó fontos berendezések biztonságát, és rendelkezniük kell ezen személyek kizárásáról vagy eltávolításáról;

▼B

- c) meg kell akadályozniuk, hogy illetéktelen személyek minősített információkhoz vagy az azokat tartalmazó berendezésekhez hozzáférhessenek;
- d) biztosítaniuk kell, hogy a minősített információk elosztása kizárólag a „szükséges ismeret” elve alapján történjék, ami valamennyi biztonsági szempontból alapvető;
- e) biztosítaniuk kell az összes – akár minősített, akár nem minősített, és különösen az elektromágneses formában tárolt, kezelt vagy továbbított – információ integritását (vagyis meg kell akadályozniuk azok megrongálódását, illetéktelen módosítását vagy illetéktelen törlését) és rendelkezésre állását (vagyis a hozzáférést nem tagadhatják meg azoktól, akiknek szükségük van arra és a hozzáféréshez felhatalmazással rendelkeznek).

5. A BIZTONSÁGI SZERVEZET

5.1. Közös minimumszabályok

A Bizottság biztosítja, hogy a biztonság közös minimumszabályait az EU minősített információk valamennyi, mind az intézményen belül, mind annak hatáskörében alkalmazott címzettje – például az összes szervezeti egység és szerződéses megbízott – betartsa, hogy az EU minősített információkat annak tudatában lehessen továbbítani, hogy azokat mindenhol ugyanolyan gondossággal kezelik. Ezek a minimumszabályok tartalmazzák a személyzet biztonsági ellenőrzésének kritériumait és az EU minősített információk védelmére irányuló eljárásokat.

A Bizottság az EU minősített információkhoz való hozzáférést külső szervek számára csak azzal a feltétellel engedélyezi, ha azok biztosítják, hogy az EU minősített információk kezelése során olyan rendelkezések betartásával járnak el, amelyek ezekkel a minimumszabályokkal legalább szigorúan egyenértékűek.

▼M3

Az ilyen minimumszabályok akkor is alkalmazandóak, amikor a Bizottság – szerződés vagy támogatási megállapodás útján – EU minősített információt magában foglaló, azzal járó és/vagy azt tartalmazó feladatokat ruház át ipari vagy egyéb szervezetekre: e közös minimumszabályok a II. rész 27. szakaszában találhatók.

▼B

5.2. Szervezet

A Bizottságon belül a biztonság két szinten szerveződik:

- a) A Bizottság egészének szintjén található a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ a Biztonsági Akkreditációs Hatósággal (SAA), amely kriptográfiai hatóságként (CrA) és TEMPEST-hatóságként egyaránt eljár, valamint az INFOSEC-hatósággal (IA) és egy vagy több, EU minősített információkat nyilvántartó központi hivatallal, amelyek mindegyikénél egy vagy több, a nyilvántartó hivatalt ellenőrző tisztviselő (RCO) dolgozik.
- b) A bizottsági szervezeti egységek szintjén a biztonságért egy vagy több helyi biztonsági tisztviselő (LSO), egy vagy több központi informatikai biztonsági tisztviselő (CISO), helyi informatikai biztonsági tisztviselő (LISO), továbbá egy vagy több, a nyilvántartó hivatalt ellenőrző tisztviselővel működő, EU minősített információkat nyilvántartó helyi hivatal felel.
- c) A központi biztonsági szervek operatív iránymutatást adnak a helyi biztonsági szervek számára.

6. A SZEMÉLYZET BIZTONSÁGA

6.1. Biztonsági ellenőrzés

Minden olyan személyt, akinek ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy ennél magasabb minősítésű információkhoz kell hozzáférnie, megfelelő biztonsági ellenőrzésnek vetnek alá, mielőtt a hozzáféréshez a felhatal-

▼B

mazást megadnák. Hasonló biztonsági ellenőrzésre van szükség az olyan személyek esetében, akiknek feladatkörébe a minősített információkat tartalmazó kommunikációs és információs rendszerek technikai üzemeltetése vagy karbantartása tartozik. A biztonsági ellenőrzés célja annak megállapítása, hogy az illető személyek:

- a) hűsége megkérdőjelezhetetlen-e;
- b) jelleme és titoktartási képessége folytán nem férhet-e kétség ahhoz, hogy a minősített információk kezelése során feddhetetlenül járnak el; vagy
- c) külföldről vagy más helyről kiinduló nyomásgyakorlás révén sebezhető-e.

A biztonsági ellenőrzési eljárás során különösen alapos ellenőrzésnek kell alávetni azokat a személyeket, akik:

- d) számára ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz való hozzáférést kell biztosítani;
- e) olyan beosztásban dolgoznak, ahol rendszeresen jelentős mennyiségű ►**M1** SECRET UE ◀ minősítésű információhoz férnek hozzá;
- f) feladataik ellátása során különleges hozzáféréssel rendelkeznek a biztonságos kommunikációs vagy információs rendszerekhez, így lehetőségük van arra, hogy illetéktelenül kerüljenek nagy mennyiségű EU minősített információ birtokába, illetve technikai szabotázs-cselekmények útján súlyosan veszélyeztessék a feladat ellátását.

A d), e) és f) pontokban említett esetekben a lehető legteljesebb mértékben alkalmazni kell az előélet lenyomozásának technikáját.

Ha valamely személyeket, akiknek nincsen megalapozott szükségük az ismeretre, olyan körülmények között alkalmaznak, ahol EU minősített információkhoz férhetnek hozzá (például futárok, biztonsági alkalmazottak, karbantartó vagy takarítószemélyzet stb.), az ilyen személyeket előzetesen megfelelő biztonsági ellenőrzésnek kell alávetni.

6.2. A személyzeti biztonsági felhatalmazások nyilvántartása

Valamennyi bizottsági szervezeti egység, amely EU minősített információkat kezel vagy ahol biztonságos kommunikációs vagy információs rendszerek vannak elhelyezve, nyilvántartást vezet az oda kinevezett személyzet biztonsági felhatalmazásáról. A biztonsági felhatalmazást szükség esetén ellenőrzik annak érdekében, hogy megfeleljen az adott személy pillanatnyi feladatával járó kívánalmaknak; a biztonsági felhatalmazás felülvizsgálatának elsődlegességet kell biztosítani minden esetben, ha új információt kapnak arra vonatkozólag, hogy a minősített információkhoz való hozzáféréssel járó munka folytatása nem egyeztethető össze a biztonsági érdekekkel. Saját területén a bizottsági szervezeti egység helyi biztonsági tisztviselője vezeti a biztonsági felhatalmazások nyilvántartását.

6.3. A személyzet biztonsági képzése

Azok a személyek, akiket olyan beosztásban alkalmaznak, amelyben minősített információkhoz férhetnek hozzá, hivatalba lépésükkor, majd rendszeres időközönként valamennyien alapos oktatásban részesülnek a biztonsági intézkedések szükségessége és az ezek megvalósítására irányuló eljárások tekintetében. E személyek számára előírás, hogy írásban igazolják, miszerint ezeket a biztonsági rendelkezéseket elolvasták és teljes mértékben megértették.

6.4. A vezetők felelőssége

A vezetők kötelezettsége, hogy ismerjék a minősített információkkal dolgozó vagy a biztonságos kommunikációs vagy információs rendszerekhez hozzáféréssel rendelkező beosztottjaikat, továbbá hogy feljegyezzék és jelentsék azokat az eseményeket vagy nyilvánvalóan gyenge pontokat, amelyek kihatással lehetnek a biztonságra.

▼B**6.5. A személyzet biztonsági státusa**

Eljárások megállapítására kerül sor annak biztosítása érdekében, hogy – amikor egy személlyel kapcsolatosan kedvezőtlen információk válnak ismertté – meghatározzák, az illető személy dolgozik-e minősített információkkal vagy rendelkezik-e hozzáféréssel biztonságos kommunikációs vagy információs rendszerekhez, és erről tájékoztassák a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságát ◀. Ha azt állapítják meg, hogy a kérdéses személy biztonsági kockázatot jelent, az illetőt azon feladatokból, amelyek ellátása során a biztonságot veszélyeztetheti, ki kell zárni vagy beosztásából el kell távolítani.

7. FIZIKAI BIZTONSÁG**7.1. A védelem szükségessége**

Az EU minősített információk védelmének biztosítása érdekében alkalmazandó fizikai biztonsági intézkedések mértékének arányosnak kell lennie a birtokolt információk és anyagok minőségével, mennyiségével és veszélyeztetettségével. Az EU minősített információk valamennyi birtokosa egységes gyakorlatot köteles követni az információk minősítése tekintetében, és közös védelmi szabályoknak köteles eleget tenni a védelmet igénylő információk és anyagok megőrzése, továbbítása és megsemmisítése tekintetében.

7.2. Ellenőrzés

Az EU minősített információk elhelyezésére szolgáló területek elhagyása előtt a minősített információk biztonságos megőrzéséért felelős személyeknek meg kell győződniük arról, hogy az információk tárolása kellően biztonságos-e és hogy az összes biztonsági berendezést (zárakat, riasztókat stb.) működésbe hozták-e. Munkaidő után további, független ellenőrzéseket kell végezni.

7.3. Az épületek biztonsága

Az EU minősített információk vagy a biztonságos kommunikációs és információs rendszerek elhelyezésére szolgáló épületeket az illetéktelen behatolás ellen védeni kell. Az EU minősített információk számára nyújtott védelem jellege – például ablakrácsok, ajtózárok, örk a bejáratnál, automatikus hozzáférés-ellenőrző rendszerek, biztonsági ellenőrzések és őrzőrákok, riasztórendszerek, behatolásjelző rendszerek és őrkutyák – a következőktől függ:

- a) a védendő információ és anyag minősítése, mennyisége és elhelyezkedése az épületen belül;
- b) az ilyen információkat és anyagokat tartalmazó biztonsági tárolóeszközök minősége; továbbá
- c) az épület fizikai jellemzői és elhelyezkedése.

A kommunikációs és információs rendszerek számára nyújtott védelem jellege hasonlóképpen attól függ, hogy a felmérések szerint milyen eszközérték forog kockán és mekkora a lehetséges kár a biztonság veszélyeztetése esetén, továbbá hogy milyenek a rendszer elhelyezésére szolgáló épület fizikai jellemzői és milyen az elhelyezkedése, valamint attól, hogy a rendszer miként van elhelyezve az épületen belül.

7.4. Vészhelyzeti tervek

Előzetesen részletes terveket kell kidolgozni a minősített információk védelmére helyi vagy országos vészhelyzetben.

8. AZ INFORMÁCIÓBIZTONSÁG

Az információbiztonság (INFOSEC) a kommunikációs, információs és egyéb elektronikus rendszerekben kezelt, tárolt vagy továbbított EU minősített információk titkosságának, integritásának vagy rendelkezésre állásának – véletlenszerű vagy szándékos cselekedet által okozott – sérülése elleni védelmét szolgáló biztonsági intézkedések megállapítására és alkalmazására vonatkozik. Megfelelő óvintézkedéseket kell tenni

▼B

annak érdekében, hogy megelőzzék illetéktelen felhasználók hozzáférését az EU minősített információkhoz, illetve hogy az arra jogosult felhasználók esetében megelőzzék az EU minősített információkhoz való hozzáférés megtagadását, továbbá hogy megelőzzék az EU minősített információk megrongálódását, illetéktelen módosítását vagy törlését.

9. A SZABOTÁZS ÉS A SZÁNDÉKOS RONGÁLÁS EGYÉB FORMÁI ELLENI VÉDELEM

A szabotázzsal és a szándékos rongálással szembeni leghatásosabb biztosítékot a minősített információk elhelyezésére szolgáló fontos berendezések védelmére irányuló fizikai óvintézkedések jelentik, s ezeket a személyzet biztonsági ellenőrzése önmagában nem helyettesítheti. Az illetékes nemzeti szerv feladata, hogy bűnüldözési operatív információkat gyűjtsön a kémkedés, a szabotázs, a terrorizmus és az egyéb felforgató tevékenységek tekintetében.

10. MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK ÁTADÁSA HARMADIK ÁLLAMOK VAGY NEMZETKÖZI SZERVEZETEK RÉSZÉRE

A Bizottság mint testület határoz a Bizottságban keletkezett EU minősített információk harmadik állam vagy nemzetközi szervezet részére történő átadásáról. Ha az átadni kért információ kibocsátója nem a Bizottság, akkor a Bizottság először a kibocsátó beleegyezését kéri ki az információ átadásához. Ha a kibocsátó kiléte nem állapítható meg, helyette a Bizottság határoz.

Ha a Bizottság valamely harmadik államtól, nemzetközi szervezettől vagy más harmadik felektől kap minősített információt, akkor ez az információ a minősítésének megfelelő és az ezekben a rendelkezésekben az EU minősített információkra nézve megállapított szinttel egyenértékű vagy az információt átadó harmadik fél által esetleg előírt ennél magasabb szintű védelemben részesül. Kölcsönös ellenőrzésekről meg lehet állapodni.

A fenti elvek alkalmazása a II. rész 26. szakaszában, valamint a 3., 4. és 5. függelékben rögzített részletes rendelkezéseknek megfelelően történik.

II. RÉSZ: A BIZTONSÁGI SZERVEZET A BIZOTTSÁGNÁL

11. A BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI ÜGYEKÉRT FELELŐS TAGJA

A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja:

- a) végrehajtja a Bizottság biztonsági politikáját;
- b) foglalkozik a Bizottság vagy annak illetékes szervei által elé terjesztett biztonsági problémákkal;
- c) a tagállamok nemzeti biztonsági (vagy egyéb illetékes) hatóságaival („NSA”) szoros kapcsolatot tartva megvizsgálja a Bizottság biztonsági politikájának megváltoztatását szükségessé tevő kérdéseket.

A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja különösen az alábbiakért felel:

- a) a Bizottság tevékenységével összefüggő valamennyi, biztonsággal kapcsolatos ügy összehangolása;
- b) megkeresés intézése a tagállamok kijelölt hatóságaihoz, hogy a nemzeti biztonsági hatóság a 20. szakaszban foglaltaknak megfelelően végezze el a Bizottságnál alkalmazott személyzet biztonsági ellenőrzését;
- c) olyan esetek kivizsgálása vagy kivizsgáltatása, amikor EU minősített információk szivárogtak ki, ha a jelek arra utalnak, hogy ennek oka a Bizottságon belül keresendő;
- d) az illetékes biztonsági hatóságok felkérése vizsgálatok indítására, amikor EU minősített információk szivárogtak ki, de úgy tűnik,

▼B

hogy nem a Bizottságon belülről, továbbá a vizsgálatok összehangolása, ha azokban több biztonsági hatóság is részt vesz;

- e) az EU minősített információk védelmére irányuló biztonsági rendelkezések rendszeres ellenőrzése;
- f) szoros kapcsolat fenntartása az összes érintett biztonsági hatósággal a biztonsági intézkedések átfogó összehangolásának megvalósítása érdekében;
- g) a Bizottság biztonsági politikájának és eljárásainak folyamatos felülvizsgálata, és szükség esetén megfelelő ajánlások kidolgozása. E tekintetben a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja terjeszti a Bizottság elé a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ által elkészített éves ellenőrzési tervet.

12. A BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI POLITIKAI TANÁCSADÓ CSOPORTJA

Létrejön a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja. Ez a szerv az egyes tagállamok nemzeti biztonsági hatóságainak a képviselőiből áll, elnöki tiszttét a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja vagy helyettese látja el. Más európai intézmények képviselői is meghívást kaphatnak. A megfelelő EK és EU decentralizált szervek képviselői is meghívást kaphatnak, ha őket érintő kérdéseket vitatnak meg.

A Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja az elnök vagy bármelyik tag kérésére ülészik. A csoportnak az a feladata, hogy megvizsgálja és értékeli az összes vonatkozó biztonsági kérdést és adott esetben ajánlásokat terjesszen a Bizottság elé.

▼M2

13. A BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI TANÁCSA

Létrejön a Bizottság biztonsági tanácsa. Ez a szerv a Személyzeti és Igazgatási Főigazgatóság főigazgatójából, – aki az elnöki tiszttet tölti be –, a biztonsági ügyekért felelős biztos kabinetje egy tagjából, az elnöki kabinet egy tagjából, a Bizottság válságkezelési csoportjának elnöki tisztségét ellátó főtitkárhelyetteséből, a Jogi Szolgálat, a Külkapcsolati Főigazgatóság, az Igazságügyek, Szabadság és Biztonság Főigazgatóság, a Közös Kutatóközpont, és a Belső Ellenőrzési és Informatikai Szolgálat főigazgatójából, illetve a Bizottság Biztonsági Igazgatóságának igazgatójából vagy ezek képviselőiből áll. Más bizottsági tisztviselők is meghívást kaphatnak. A biztonsági tanács feladata a biztonsági intézkedések értékelése a Bizottságon belül, és e területen ajánlások készítése a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja számára.

▼B14. A ►**M2** BIZOTTSÁG BIZTONSÁGI IGAZGATÓSÁGA ◀

A 11. szakaszban említett feladatok teljesítése érdekében a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagjának rendelkezésére áll a biztonsági intézkedések összehangolásához, felügyeletéhez és végrehajtásához.

Biztonsági ügyekben a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagjának legfontosabb tanácsadója és egyben a biztonsági politikai tanácsadó csoport titkára a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀. E minőségében ő irányítja a biztonsági szabályok naprakésszé tételét, és összehangolja a biztonsági intézkedéseket a tagállamok illetékes hatóságaival és adott esetben azokkal a nemzetközi szervezetekkel, amelyek a Bizottsággal biztonsági megállapodást kötöttek. Ennek érdekében összekötő tisztviselőként jár el.

A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ felelős a Bizottságon belüli IT-rendszerek és IT-hálózatok akkreditációjáért. A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ az illetékes nemzeti biztonsági hatósággal egyetértésben határoz az olyan IT-rendszerek és -hálózatok akkreditációjáról, amelyek egyrészt a Bizottságot, másrészt pedig az EU minősített információk egyéb címzettjeit érintik.

▼ **B**

15. BIZTONSÁGI ELLENŐRZÉSEK

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ rendszeresen ellenőrzi az EU minősített információk védelmére irányuló biztonsági intézkedéseket.

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságát ◀ e feladatának ellátásában támogathatják EU minősített anyagokat birtokukban tartó más EU-intézmények biztonsági szolgálatai vagy a tagállamok nemzeti biztonsági hatóságai ⁽¹⁾.

Valamely tagállam kérésére annak nemzeti biztonsági hatósága, a Bizottság biztonsági szolgálatával közösen és kölcsönös egyetértésben, az EU minősített információkkal kapcsolatos ellenőrzést folytathat le a Bizottságon belül.

16. MINŐSÍTÉSEK, BIZTONSÁGI AZONOSÍTÓK ÉS JELÖLÉSEK

16.1. Minősítési szintek ⁽²⁾

Az információk minősítése a következő szintek szerint történik (lásd még a 2. függelékét is):

► **M1** TRES SECRET

UE/EU TOP SECRET ◀: Ez a minősítés csak azokra az információkra és anyagokra alkalmazható, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása rendkívül súlyosan sérthetné az Európai Unió, illetve egy vagy több tagállama alapvető érdekeit.

► **M1** SECRET UE ◀: Ez a minősítés csak azokra az információkra és anyagokra alkalmazható, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása súlyosan sérthetné az Európai Unió, illetve egy vagy több tagállama alapvető érdekeit.

► **M1** CONFIDENTIEL UE ◀: Ez a minősítés csak azokra az információkra és anyagokra alkalmazható, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása sérthetné az Európai Unió, illetve egy vagy több tagállama alapvető érdekeit.

► **M1** RESTREINT UE ◀: Ez a minősítés csak azokra az információkra és anyagokra alkalmazható, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása hátrányosan érinthetné az Európai Unió, illetve egy vagy több tagállama érdekeit.

Egyéb minősítés nem engedélyezett.

16.2. Biztonsági azonosítók

A minősítés érvényességi idejének behatárolására (azaz a minősített információk automatikus visszaminősítése vagy a minősítésük automatikus megszüntetése időpontjának meghatározására) egyezményes biztonsági jelölés használható. Ez a jelölés a „(dátum/időpont) ...-IG” vagy az „(esemény) ...-IG” lehet.

Olyan kiegészítő biztonsági azonosítók, mint a CRYPTO vagy egyéb, az EU által elismert biztonsági jelölés akkor alkalmazandó, ha a biztonsági minősítés által meghatározott kezelés mellett korlátozott elosztásra és különleges kezelésre van szükség.

Biztonsági azonosítókat csak minősítéssel együtt lehet használni.

16.3. Jelölések

Jelölést lehet használni a dokumentum által érintett terület vagy valamilyen, a „szükséges ismeret” elve alapján történő elosztás meghatározására, illetve (a nem minősített információk esetében) a tilalom végének jelzésére.

⁽¹⁾ A diplomáciai kapcsolatokról szóló 1961. évi Bécsi Egyezmény és az Európai Közösségek kiváltságairól és mentességeiről szóló, 1965. április 8-i jegyzőkönyv sérelme nélkül.

⁽²⁾ Lásd az 1. függelékben az EU, a NATO, a WEU és a tagállamok biztonsági minősítéseinek összehasonlító táblázatát.

▼B

A jelölés nem minősítés, ezért helyette nem használható.

EBVP-jelöléssel látják el azokat a dokumentumokat és azok másolatait, amelyek az Unió, illetve egy vagy több tagállama biztonságával és védelmével kapcsolatosak, továbbá amelyek a katonai vagy nem katonai válságkezelésre vonatkoznak.

16.4. A minősítés feltüntetése

A minősítés feltüntetése a következő módon történik:

- a) ►**M1** RESTREINT UE ◀ dokumentumokon mechanikus vagy elektronikus eszközökkel;
- b) ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ dokumentumokon mechanikus eszközökkel vagy előre lebélyegzett, regisztrált papíron kézírással, illetve nyomtatással;
- c) ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokon mechanikus eszközökkel és kézírással.

16.5. A biztonsági azonosítók feltüntetése

A biztonsági azonosítókat közvetlenül a minősítés alatt tüntetik fel ugyanazokkal az eszközökkel, mint amelyeket a minősítések feltüntetésénél használnak.

17. A MINŐSÍTÉS SZABÁLYAI**17.1. Általános ismertetés**

Az információk csak akkor kapnak minősítést, ha ez szükséges. A minősítést világosan és szabályosan kell jelölni és a minősítés csak addig tartható fenn, amíg az információk védelemre szorulnak.

Az információ minősítése és későbbi visszaminősítése vagy a minősítés megszüntetése kizárólag a kibocsátó feladata.

Az információk minősítését, visszaminősítését vagy a minősítés megszüntetését a Bizottság tisztviselői és egyéb alkalmazottai szervezeti egységük vezetőjének utasítására vagy vele egyetértésben végzik el.

A minősített dokumentumok kezelésére vonatkozó részletes eljárásokat úgy alakították ki, hogy a bennük foglalt információknak megfelelő védelmük biztosítva legyen.

Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok készítésére felhatalmazott személyek számát a lehető legkisebbre kell korlátozni és nevükről listát kell összeállítani, amelyet a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ vezet.

17.2. Minősítések alkalmazása

Egy dokumentum minősítését aszerint kell meghatározni, hogy tartalma a 16. szakasz meghatározásának megfelelően milyen mértékű védelmet igényel. Fontos, hogy a minősítést szabályosan használják és csak akkor alkalmazzák, ha valóban szükséges. Ez különösen az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésre vonatkozik.

A minősítendő dokumentum kibocsátójának szem előtt kell tartania a fenti szabályokat és el kell kerülnie mind a felülminősítés, mind az alulminősítés irányába történő elmozdulást.

A minősítésre vonatkozó gyakorlati útmutatót a 2. függelék tartalmazza.

Egy adott dokumentum egyes oldalai, bekezdései, szakaszai, mellékletei, függelékei, toldalékai és csatolmányai eltérő minősítést igényelhetnek és ennek megfelelő jelölést kell kapniuk. A dokumentum egésze a legszigorúbban minősített rész minősítését kapja.

A csatolmányokat kísérő levél vagy feljegyzés ugyanolyan szigorú minősítést kap, mint a legszigorúbb minősítésű csatolmánya. A kibo-

▼B

csatónak világosan jeleznie kell, hogy a kísérő levél vagy feljegyzés milyen szintű minősítést kapjon, ha a csatolmányaitól elválasztják.

A nyilvános hozzáférésre nézve továbbra is az 1049/2001/EK rendelet az irányadó.

17.3. Visszaminősítés és a minősítés megszüntetése

EU minősített dokumentumokat csak a kibocsátó engedélyével lehet visszaminősíteni vagy azok minősítését megszüntetni, szükség esetén az érdekelt felekkel történt egyeztetés után. A visszaminősítést, illetve a minősítés megszüntetését írásban kell megerősíteni. A kibocsátó feladata tájékoztatni a címzetteket a minősítés megváltozásáról, akiknek viszont azokat a további címzetteket kell tájékoztatniuk erről, akiknek ők a dokumentumot megküldték vagy lemásolták.

Ha lehetséges, a kibocsátók a minősített dokumentumokon meghatározzák azt az időpontot, határidőt vagy eseményt, amikortól vagy amelynek lejártát, illetve bekövetkezését követően a tartalom visszaminősíthető vagy minősítése megszüntethető. Egyébként a dokumentumokat legkésőbb ötévente felül kell vizsgálni annak megállapítása érdekében, hogy az eredeti minősítés továbbra is szükséges-e.

18. FIZIKAI BIZTONSÁG**18.1. Általános ismertetés**

A fizikai biztonsági intézkedések fő célja, hogy megakadályozzák illetéktelen személyek hozzáférését EU minősített információkhoz és/vagy anyagokhoz, hogy megakadályozzák a berendezések és egyéb vagyontárgyak ellopását és megrongálását, továbbá a személyzet, a többi alkalmazott és a látogatók zaklatását vagy a velük szembeni agresszió egyéb formáit.

18.2. Biztonsági követelmények

Megfelelő fizikai biztonsági intézkedésekkel kell védeni mindazokat a helyiségeket, területeket, épületeket, irodákat, kommunikációs és információs rendszereket stb., ahol EU minősített információkat és anyagokat tárolnak és/vagy kezelnek.

A fizikai biztonságot jelentő védelem szükséges mértékének meghatározásánál minden vonatkozó tényezőt figyelembe kell venni. Ilyenek például:

- a) az információk és/vagy anyagok minősítése;
- b) a tárolt információk mennyisége és formája (például papíralapú vagy számítógépes adathordozó);
- c) az EU, a tagállamok és/vagy EU minősített információkat birtokukban tartó más intézmények vagy harmadik felek ellen irányuló titkosszolgálati fenyegetések, valamint különösen a szabotázs, a terrorizmus és az egyéb felforgató tevékenységek és/vagy bűncselekmények helyi értékelése.

Az alkalmazott fizikai biztonsági intézkedések a következőkre irányulnak:

- a) illetéktelen személyek titokban történő vagy erőszakos behatolásának megakadályozása;
- b) a hűtlen személyzet cselekményeinek elrettentése, megakadályozása és felderítése;
- c) az EU minősített információkhoz való hozzáférés megakadályozása azok számára, akiknek azokat nem szükséges ismerniük.

18.3. Fizikai biztonsági intézkedések**18.3.1. Biztonsági területek**

Azokat a területeket, ahol ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy ennél szigorúbb minőségű információkat kezelnek és tárolnak, úgy kell kiala-

▼B

kítani és strukturálni, hogy az alábbi osztályok valamelyikének megfeleljenek:

a) I. osztályba tartozó biztonsági terület: ahol ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy ennél szigorúbb minősítésű információkat kezelnek és tárolnak olyan módon, hogy a területre való belépés gyakorlatilag a minősített információkhoz való hozzáférést jelent. Ilyen terület esetében a következők szükségesek:

- i. világosan meghatározott és védett körzet, amelynek valamennyi ki- és bejáratát ellenőrzik;
- ii. belépés-ellenőrző rendszer, amely csak a kellőképpen ellenőrzött és különleges felhatalmazással rendelkező személyeknek engedi meg a területre történő belépést;
- iii. a területen rendszerint őrzött információk minősítésének pontos meghatározása, vagyis azoké az információké, amelyekhez a belépés hozzáférést biztosít.

b) II. osztályba tartozó biztonsági terület: ahol ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy ennél szigorúbb minősítésű információkat kezelnek és tárolnak olyan módon, hogy belső ellenőrzésekkel meg lehessen védeni azokat illetéktelen személyek hozzáféréssel szemben, például az olyan irodahelyiségeknek helyt adó épületek, ahol ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy ennél szigorúbb minősítésű információkat kezelnek és tárolnak rendszeresen. Ilyen terület esetében a következők szükségesek:

- i. világosan meghatározott és védett körzet, amelynek valamennyi ki- és bejáratát ellenőrzik;
- ii. belépés-ellenőrző rendszer, amely csak a kellőképpen ellenőrzött és különleges felhatalmazással rendelkező személyeknek engedi meg, hogy kíséret nélkül a területre lépjenek. Minden más személy esetében kíséretől vagy azzal egyenértékű egyéb ellenőrzésről gondoskodnak, hogy megakadályozzák a jogosulatlan hozzáférést az EU minősített információkhoz és a technikai biztonsági ellenőrzés alá tartozó területekre való ellenőrizetlen belépést.

Azokat a területeket, ahol nem tartózkodik napi 24 órán át munkavégző személyzet, a rendes munkaidő után azonnal ellenőrizni kell annak megállapítása céljából, hogy az EU minősített információkat megfelelően biztonságba helyezték-e.

18.3.2. Igazgatási terület

Az I. vagy II. osztályba tartozó biztonsági területek körül vagy a hozzájuk vezető területen alacsonyabb biztonsági fokozatú igazgatási terület alakítható ki. Az ilyen területek láthatóan elhatárolt körzetet igényelnek, amely lehetővé teszi a személyzet és a járművek ellenőrzését. Ilyen igazgatási területeken csak ►**M1** RESTREINT UE ◀ és nem minősített információkat szabad kezelni és tárolni.

18.3.3. A be- és kilépés ellenőrzése

Az I. és II. osztályba tartozó biztonsági területekre való be- és kilépést az állandó személyzet vonatkozásában alkalmazandó belépővel vagy személyfelismerő rendszer segítségével ellenőrzik. A látogatók ellenőrzésére olyan rendszert kell kialakítani, amely megakadályozza az EU minősített információkhoz való jogosulatlan hozzáférést. A belépő felmutatásán alapuló beléptetőrendszereket automatizált személyazonosító eszközök támogathatják, ám ezek csak segíthetik, de nem helyettesíthetik teljes mértékben az őrköt. A fenyegetettség értékelésében bekövetkező változás a belépés és kilépés során alkalmazott ellenőrzési intézkedések szigorítását vonhatja maga után, például magas rangú személyiségek látogatása esetén.

▼B

18.3.4. *Őrjáratok*

Az I. és II. osztályba tartozó biztonsági területeken a rendes munkaidőn kívül őrjáratot kell teljesíteni, hogy az EU információit és eszközeit illetéktelen személyek tudomására jutásától, a megrongálástól vagy az elvesztéstől megvédjék. Az őrjáratok gyakoriságát a helyi körülmények határozzák meg, de általános szabályként kétóránként kell ismétlődniük.

18.3.5. *Biztonsági tárolóeszközök és pánccszobák*

Az EU minősített információk tárolására háromféle tárolóeszköz-osztály használatos:

- A osztály: I. vagy II. osztályba tartozó biztonsági területen ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információk tárolására nemzeti szinten jóváhagyott tárolóeszközök,
- B osztály: I. vagy II. osztályba tartozó biztonsági területen ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ információk tárolására nemzeti szinten jóváhagyott tárolóeszközök,
- C osztály: csak ►**M1** RESTREINT UE ◀ információk tárolására alkalmas irodai bútorok.

Az I. vagy II. osztályba tartozó biztonsági területen kiépített pánccszobák, továbbá minden olyan, I. osztályba tartozó biztonsági terület esetében, ahol ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és ennél szigorúbb minősítésű információkat szabad polcon tárolnak vagy ábrákon, térképeken stb. mutatnak be, egy SAA-nak igazolnia kell, hogy a falak, a padlózat és a mennyezet, a zárral (zárakkal) felszerelt ajtó (ajtók) az ugyanilyen minősítésű információk tárolására jóváhagyott biztonsági tárolóeszköz-osztállyal egyenértékű védelmet biztosítanak.

18.3.6. *Zárak*

Az EU minősített információk tárolására szolgáló biztonsági tárolóeszközökre és pánccszobákra felszerelt zárnak a következő követelményeknek kell megfelelniük:

- A csoport: nemzeti szinten A osztályú tárolóeszközökre jóváhagyott,
- B csoport: nemzeti szinten B osztályú tárolóeszközökre jóváhagyott,
- C csoport: csak C osztályú irodai bútorok esetében megfelelő.

18.3.7. *A kulcsok és kombinációk ellenőrzése*

A biztonsági tárolóeszközök kulcsait nem szabad kivinni a Bizottság épületeiből. A biztonsági tárolóeszközök kombinációit kívülről meg kell tanulniuk azoknak a személyeknek, akiknek azokat ismerniük kell. Vészhelyzet esetén való felhasználás érdekében a Bizottság érintett szervezeti egységének helyi biztonsági tisztviselője felelős a tartalékkulcsok és valamennyi kombináció írásos jegyzékének őrzéséért. Ez utóbbiakat külön lepecsételt, nem átlátszó borítékokban kell elhelyezni. A munka során használt kulcsokat, a tartalékkulcsokat és a kombinációkat külön biztonsági tárolóeszközökben kell őrizni. Ezeknek a kulcsoknak és kombinációknak legalább olyan szigorú biztonsági védelmet kell biztosítani, mint annak az anyagnak, amely használatukkal hozzáférhetővé válik.

Azon személyek körét, akik a biztonsági tárolóeszközök felnyitásához szükséges kombinációkat ismerik, a lehető legszűkebbre kell korlátozni. Új kombinációkat az alábbi esetekben kell beállítani:

- a) új tárolóeszköz átvételekor;
- b) a felhasználók minden változásakor;
- c) ha azok ténylegesen illetéktelen személyek tudomására jutottak vagy ennek gyanúja merült fel;
- d) lehetőleg hathavonta, de legalább tizenkét havonta.

▼ B18.3.8. *Behatolásjelző berendezések*

Ha az EU minősített információk védelmére riasztórendszereket, zárláncú televíziót és egyéb elektromos készüléket alkalmaznak, tartalék áramforrásnak kell rendelkezésre állnia a rendszer folyamatos működésének biztosításához arra az esetre, ha a hálózati áramellátás megszakad. További alapkövetelmény, hogy e rendszerek működési zavara vagy hatástalanítási kísérlet esetén a rendszer riassza vagy egyéb megbízható módon figyelmeztesse a felügyeletet ellátó személyzetet.

18.3.9. *Jóváhagyott berendezések*

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ típus és modell szerint naprakész listákat vezet azokról a biztonsági berendezésekről, amelyeket különböző meghatározott körülmények között és feltételek mellett minősített információk közvetlen vagy közvetett védelméhez jóváhagyott. A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ ezeket a listákat többek között a nemzeti biztonsági hatóságoktól kapott információk alapján vezeti.

18.3.10. *A másológépek és telefaxok fizikai védelme*

A másológépeket és telefaxokat olyan mértékű fizikai védelemben kell részesíteni, hogy csak az arra felhatalmazott személyek használhassák minősített információk kezelésére, továbbá hogy valamennyi előállított minősített anyag megfelelő ellenőrzés alá kerüljön.

18.4. **Rálátás és lehallgatás elleni védelem**18.4.1. *Rálátás*

Nappal és éjjel minden szükséges intézkedést meg kell tenni annak biztosítása érdekében, hogy illetéktelen személyek EU minősített információkat még véletlenül se láthassanak meg.

18.4.2. *Lehallgatás*

Azokat a hivatali helyiségeket, illetve területeket, ahol ► **M1** SECRET UE ◀ és ennél szigorúbb minősítésű információkat rendszeresen megtárgyalnak, védelemben kell részesíteni a passzív és aktív lehallgatással szemben, ha ennek kockázata felmerül. Az ilyen lehallgatási kísérletek kockázatának értékelése a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának ◀ feladata, szükség esetén a nemzeti biztonsági hatóságokkal folytatott konzultációt követően.

18.4.3. *Elektronikus és felvevőberendezések bevitel*

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ előzetes engedélye nélkül mobiltelefon, saját tulajdonú számítógép, hangrögzítő berendezés, kamera és egyéb elektronikus, illetve felvevőkészülék bevitel a biztonsági vagy a technikailag védett területekre nem megengedett.

A passzív lehallgatásnak kitett helyiségekben alkalmazandó védelmi intézkedések (például a falak, ajtók, padlózat és mennyezet hangszigetelése, a kiszűrődő hangok erősségének mérése), illetve az aktív lehallgatásnak kitett helyiségekben alkalmazandó védelmi intézkedések (pl. mikrofonok felkutatása) meghatározásához a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ a nemzeti biztonsági hatóságok szakértőinek segítségét kérheti.

Hasonlóképpen, ha a körülmények indokolják, a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ kérésére a nemzeti biztonsági hatóságok technikai biztonsági szakemberei ellenőrizhetik a távközlési berendezéseket és az ► **M1** SECRET UE ◀ és annál magasabb szintű ülések során használt bármilyen elektromos vagy elektronikus irodai berendezéseket.

18.5. **Technikailag biztonságos területek**

Bizonyos területek technikailag biztonságos területként jelölhetők ki. Itt a belépéskor különleges ellenőrzést végeznek. Ha senki sem tartózkodik

▼B

ott, ezeket a területeket valamilyen jóváhagyott módszerrel lezárva tartják és az összes kulcsot biztonsági kulcsként kezelik. Ezeken a területeken rendszeres fizikai ellenőrzést végeznek, amelyet akkor is lefolytatnak, ha illetéktelen belépés történt vagy annak gyanúja merült fel.

A technikai berendezésekről és a bútorokról részletes leltárt kell készíteni, hogy azok mozgását nyomon lehessen követni. Bútor vagy technikai berendezés ilyen területre csak akkor vihető be, ha a különlegesen képzett biztonsági személyzet a lehallgatókészülékek felderítése érdekében gondosan átvizsgálta. Általános szabály, hogy a technikailag biztonságos területeken távközlési vezetékek a megfelelő hatóság előzetes engedélye nélkül nem telepíthetők.

19. A „SZÜKSÉGES ISMERET” ELVÉRE ÉS AZ EU-SZEMÉLYZET BIZTONSÁGI ELLENŐRZÉSÉRE VONATKOZÓ ÁLTALÁNOS SZABÁLYOK

19.1 Általános ismertetés

Az EU minősített információkhoz való hozzáférést csak azoknak engedélyezik, akiknek feladataik vagy megbízatásuk ellátásához az információkat ismerniük szükséges. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀, ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ információkhoz való hozzáférést csak azon személyek számára engedélyezik, akiknek a megfelelő biztonsági ellenőrzése megtörtént.

Annak megállapítása, hogy kinek mit szükséges ismernie, annak a szervezeti egységnek a feladata, ahol az érintett személyt alkalmazni kívánják.

A személyzet biztonsági ellenőrzésének kérelmezése az egyes szervezeti egységek feladata.

Az eljárás eredményeképpen kiállításra kerül az „EU személyi biztonsági tanúsítvány”, amelyen feltüntetik a minősített információknak azt a szintjét, amelyhez az ellenőrzött személy hozzáférhet, továbbá azt az időpontot, amikor a tanúsítvány érvényességi ideje lejár.

Egy adott minősítési szintre szóló EU személyi biztonsági tanúsítvány birtokosa számára a kevésbé szigorú minősítésű információkhoz is hozzáférést biztosíthat.

A tisztviselőkön és egyéb alkalmazottakon kívül az olyan személyeknek, akikkel esetleg EU minősített információkat kell megtárgyalni vagy akik számára ilyen információkba kell betekintést biztosítani – például külső szerződéses megbízottaknak, szakértőknek vagy tanácsadóknak – az EU minősített információk tekintetében EU biztonsági ellenőrzésen kell átesniük, és tájékoztatni kell őket a biztonsággal kapcsolatos kötelezettségeikről.

A nyilvános hozzáférésre nézve továbbra is az 1049/2001/EK rendelet az irányadó.

19.2. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz való hozzáférés különös szabályai

Mindazokat a személyeket, akiknek ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz kell hozzáférniük, először biztonsági ellenőrzésnek kell alávetni az ilyen információkhoz való hozzáférés tekintetében.

Mindazokat a személyeket, akiknek ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz kell hozzáférniük, a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja jelöli ki, és nevüket a megfelelő ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalban nyilván kell tartani. Ezt a nyilvántartó hivatalt a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ hozza létre és vezeti.

Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz való hozzáférés előtt minden személynek alá kell írnia egy nyilatkozatot arról, hogy kioktatták a Bizottság biztonsági eljárásairól és teljes egészében megértette az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információk megőrzésével kapcsolatos külön-

▼B

leges felelősségét, valamint azokat a következményeket, amelyeket az EU szabályai, a nemzeti jog vagy a közigazgatási szabályok írnak elő, ha minősített információk szándékosan vagy gondatlanságból illetéktelen személyek kezébe kerülnek.

Olyan személy esetében, aki üléseken stb. jut ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz, az illető személyt alkalmazó szolgálat vagy szerv illetékes ellenőrző tisztviselője értesíti az ülést szervező szolgálatot arról, hogy az érintett személy rendelkezik megfelelő felhatalmazással.

Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ listáról törölni kell azoknak a személyeknek a nevét, akiket a továbbiakban nem alkalmaznak ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz való hozzáférést igénylő feladatokra. Ezen túlmenően ezeknek a személyeknek ismételt fel kell hívni a figyelmét az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információk megőrzésére irányuló különleges felelősségükre. Alá kell írniuk egy nyilatkozatot is, amelyben kijelentik, hogy nem használják fel és nem adják tovább a birtokukban lévő ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkat.

19.3. Az ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ információkhoz való hozzáférés különös szabályai

Mindazokat a személyeket, akiknek ►**M1** SECRET UE ◀ vagy ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ információkhoz kell hozzáférniük, először megfelelő szintű biztonsági ellenőrzésnek kell alávetni.

Mindazokkal a személyekkel, akiknek ►**M1** SECRET UE ◀ vagy ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ információkhoz kell hozzáférniük, meg kell ismertetni a megfelelő biztonsági rendelkezéseket, és tudatában kell lenniük a gondatlanság következményeinek.

Olyan személy esetében, aki üléseken stb. jut ►**M1** SECRET UE ◀ vagy ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ információkhoz, az illető személyt alkalmazó szerv illetékes ellenőrző tisztviselője értesíti az ülést szervező szolgálatot arról, hogy az érintett személy rendelkezik megfelelő felhatalmazással.

19.4. Az ►**M1** RESTREINT UE ◀ információkhoz való hozzáférés különös szabályai

Az ►**M1** RESTREINT UE ◀ információkhoz hozzáféréssel rendelkező személyek figyelmét fel kell hívni ezekre a biztonsági szabályokra és a gondatlanság következményeire.

19.5. Áthelyezések

Ha a személyi állomány valamely tagját olyan beosztásból helyezik át, amely EU minősített információk kezelésével jár, a nyilvántartó hivatal nyomon követi a vonatkozó anyagok szabályos átadását a távozó és a hivatalba lépő tisztviselő között.

Ha a személyi állomány valamely tagját olyan más beosztásba helyezik, amely EU minősített anyagok kezelésével jár, az illető a helyi biztonsági tisztviselőtől ennek megfelelő oktatásban részesül.

19.6. Különleges utasítások

Azoknak a személyeknek a figyelmét, akiknek EU minősített információkat kell kezelniük, feladataik megkezdésekor és azt követően rendszeres időközönként a következőkre kell felhívni:

- a) az indiszkrét társalgásból származó biztonsági veszélyek;
- b) a sajtóval és a különérdekeket védő csoportok képviselőivel fenntartott kapcsolatokban megeendő elővigyázatossági intézkedések;
- c) az EU és a tagállamok ellen tevékenykedő hírszerző szolgálatok tevékenységéből fakadó, EU minősített információkat és tevékenységeket fenyegető veszélyek;

▼B

- d) haladéktalan jelentéstételi kötelezettség az illetékes biztonsági hatóságoknál bármely, kémtevékenység gyanújára alapot adó megkönyékezési kísérletről vagy cselekményről, illetve minden, a biztonság szempontjából szokatlan körülményről.

Mindazokat a személyeket, akik rendes körülmények között gyakran kapcsolatba kerülnek olyan országok képviselőivel, amelyek hírszerző szolgálatai az EU és a tagállamok ellen tevékenykednek EU minősített információk és tevékenységek megismerése céljából, ki kell oktatni a különböző hírszerző szolgálatok által közismerten alkalmazott technikákról.

A Bizottságnak nincsenek biztonsági rendelkezései arra az esetre, ha EU minősített információkhoz való hozzáférésre felhatalmazott személy bárhová magánjellegű utazást tesz. A ►M2 Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ azonban a hatáskörébe tartozó tisztviselőket és egyéb alkalmazottakat tájékoztatja a rájuk vonatkozó utazási rendelkezésekről.

20. A BIZOTTSÁG TISZTVISELŐIRE ÉS EGYÉB ALKALMAZOTTAIRA VONATKOZÓ BIZTONSÁGI ELLENŐRZÉSI ELJÁRÁS

- a) A Bizottság birtokában lévő minősített információkhoz a Bizottságnak csak azon tisztviselői és egyéb alkalmazottai, illetve a Bizottságban dolgozók közül csak azon személyek férhetnek hozzá, akiknek feladataik alapján és a szolgálat követelményei miatt ismerniük vagy használniuk szükséges azokat.
- b) Ahhoz, hogy a fenti a) pontban említett személyek hozzáférhessenek az „►M1 TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀”, „►M1 SECRET UE ◀” és „►M1 CONFIDENTIEL UE ◀” minősítésű információkhoz, az e szakasz c) és d) bekezdésében említett eljárásnak megfelelően felhatalmazással kell rendelkezniük.
- c) A felhatalmazást csak azok kaphatják meg, akiket a tagállamok illetékes nemzeti hatóságai (NSA) az i)–n) pontban említett eljárásnak megfelelően biztonsági ellenőrzésnek vetettek alá.
- d) Az a), b) és c) pontban említett felhatalmazások megadásáért a ►M2 Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ felel.
- e) A biztonsági hivatal vezetője azt követően adja meg a felhatalmazást, hogy megkapta a tagállamok illetékes nemzeti hatóságainak véleményét az i)–n) pontban említett eljárásnak megfelelően lefolytatott biztonsági ellenőrzés alapján.
- f) A ►M2 Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ naprakész listát vezet a megfelelő bizottsági szervezeti egységek által megadott valamennyi kényes beosztásról és mindazokról a személyekről, akiknek (ideiglenes) felhatalmazást adtak.
- g) Az öt éves időtartamra érvényes felhatalmazás érvényét veszti, ha az érintett személy már nem látja el azokat a feladatokat, amelyek a felhatalmazás megadását indokolták. A felhatalmazás az e) pontban említett eljárásnak megfelelően megújítható.
- h) A ►M2 Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ visszavonja a felhatalmazást, ha úgy ítéli meg, hogy erre megfelelő oka van. A felhatalmazás visszavonásáról szóló határozatról értesíteni kell az érintett személyt, aki kérheti, hogy a ►M2 Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ hallgassa meg, továbbá az illetékes nemzeti hatóságot.
- i) A biztonsági ellenőrzést az érintett személy közreműködésével és a ►M2 Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ kérésére folytatják le. A biztonsági ellenőrzés tekintetében a felhatalmazandó személy állampolgársága szerinti tagállam nemzeti hatósága az illetékes. Ha az érintett személy nem valamelyik EU tagállam állampolgára, akkor a ►M2 Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ attól az EU tagállamtól fogja kérni a biztonsági ellenőrzés végrehajtását, ahol a személy lakóhellyel rendelkezik vagy szokásosan tartózkodik.

▼B

- j) A biztonsági ellenőrzési eljárás részeként az érintett személynek kérdőívet kell kitöltenie.
- k) A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ megkeresésében meghatározza az érintett személy rendelkezésére bocsátandó minősített információk típusát és szintjét, hogy az illetékes nemzeti hatóságok a biztonsági ellenőrzési eljárást lefolytathassák és véleményt adhassanak arról, milyen szintű felhatalmazást lenne helyénvaló megadni az adott személynek.
- l) Az egész biztonsági ellenőrzési eljárásra és a kapott eredményekre az érintett tagállamban hatályos megfelelő szabályok és rendelkezések vonatkoznak, beleértve az esetleges jogorvoslattal kapcsolatos rendelkezéseket is.
- m) Ha a tagállam illetékes nemzeti hatóságai kedvező véleményt adnak, a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ megadhatja a felhatalmazást az érintett személynek.
- n) Az illetékes nemzeti hatóságok elutasító véleményéről értesítik az érintett személyt, aki kérheti, hogy a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ hallgassa meg. Ha szükségesnek tartja, a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ az illetékes nemzeti hatóságoktól lehetőségeikhez mérten további tájékoztatást kérhet. Ha az elutasító véleményt a hatóságok megerősítik, akkor a felhatalmazást nem lehet megadni.
- o) Mindazok, akik a d) és e) bekezdés értelmében felhatalmazást kaptak, a felhatalmazás megadásának időpontjában, majd azt követően rendszeres időközönként minden szükséges utasítást megkapnak a minősített információk védelmével és a védelem biztosításának módjával kapcsolatosan. Ezeknek a személyeknek nyilatkozatot kell aláírniuk, amelyben igazolják, hogy ezeket az utasításokat megkapták és vállalják azok betartását.
- p) A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ minden szükséges intézkedést megtesz az e szakaszban foglalt végrehajtása érdekében, különösen a felhatalmazással rendelkező személyek listájához való hozzáférés vonatkozásában irányadó szabályok tekintetében.
- q) Kivételes esetben – ha a szolgálat érdekei úgy kívánják – a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀, miután az illetékes nemzeti hatóságokat értesítette és azok erre egy hónapon belül nem reagáltak, legfeljebb hat hónapos időtartamra ideiglenes felhatalmazást adhat, amíg az i) pontban említett biztonsági ellenőrzési eredményét meg nem kapja.
- r) Az így megadott feltételes és ideiglenes felhatalmazások nem biztosítanak hozzáférést ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz. A hozzáférés ezekhez az információkhoz csak azokra a tisztviselőkre korlátozódik, akik ténylegesen és kedvező eredménnyel estek át a biztonsági ellenőrzésen az i) pontban foglaltaknak megfelelően. Az biztonsági ellenőrzés eredményére várva azok a tisztviselők, akik vonatkozásában ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ szintű ellenőrzést kértek, ideiglenesen és feltételesen felhatalmazást kaphatnak az ►**M1** SECRET UE ◀ vagy annál alacsonyabb minősítésű információkhoz való hozzáférésre.

21. AZ EU MINŐSÍTETT DOKUMENTUMOK ELŐÁLLÍTÁSA, ELOSZTÁSA, TOVÁBBÍTÁSA, A FUTÁROK BIZTONSÁGA, VALAMINT A FORDÍTÁSOK ÉS KIVONATOK KÜLÖNPÉLDÁNYAI

21.1. **Elkészítés**

1. Az EU-minősítéseket a 16. szakaszban megállapított módon kell alkalmazni, és az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb szintű minősítések esetében minden oldal tetején és alján, középen kell feltüntetni, továbbá minden oldalt meg kell számozni.

▼B

Minden EU minősített dokumentumot hivatkozási számmal és keltezéssel kell ellátni. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ és ►**M1** SECRET UE ◀ minősítésű dokumentumok esetében ezt a hivatkozási számot minden oldalon fel kell tüntetni. Több példányban elosztott dokumentumok esetén az egyes példányokon az első oldalon fel kell tüntetni a példány sorszámát, az oldalak teljes számával együtt. Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minősítésű dokumentumok első oldalán minden mellékletet és csatolmányt fel kell sorolni.

2. Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minősítésű dokumentumokat csak olyan személyek gépelhetik, fordíthatják, tárolhatják, fénymásolhatják, másolhatják mágneses úton vagy vehetik mikrofilmre, akiket az EU minősített információkhoz való hozzáférés szempontjából legalább a kérdéses dokumentum megfelelő biztonsági minősítési szintjéig ellenőriztek.
3. A minősített dokumentumok számítógépes elkészítését szabályozó rendelkezéseket a 25. szakasz tartalmazza.

21.2. **Elosztás**

1. EU minősített információkat csak olyan személyek kaphatnak meg, akiknek ismerniük szükséges azokat, és akik a megfelelő biztonsági ellenőrzésen estek át. Az első elosztás címzettjeit a kibocsátó határozza meg.
2. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokat az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalokon keresztül osztják el (lásd a 22.2. szakaszt). Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ üzenetek esetében az illetékes nyilvántartó hivatal engedélyezheti a kommunikációs központ vezetője számára, hogy elkészítse a címzettek listáján meghatározott számú másolatot.
3. Az ►**M1** SECRET UE ◀ és ennél alacsonyabb minősítésű dokumentumokat az eredeti címzett is továbbíthatja más címzettek számára a „szükséges ismeret” elve alapján. A kibocsátó hatóságok azonban világosan feltüntetnek minden olyan korlátozást, amelyet be kívánnak tartatni. Ilyen korlátozások esetén a címzettek a dokumentumokat csak a kibocsátó hatóságok engedélyével adhatják tovább.
4. A főigazgatósághoz vagy a szolgálathoz történő beérkezés és az onnan való távozás időpontjában minden ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minősítésű dokumentumot regisztrálni kell a szervezeti egységek EU minősített információkat nyilvántartó helyi hivatalában. A rögzítendő adatoknak (hivatkozási szám, keltezés, és adott esetben a példány sorszáma) alkalmasnak kell lenniük a dokumentumok azonosítására és be kell vezetni őket a szolgálati naplóba vagy egy különlegesen védett számítógépes adathordozóra (lásd a 22.1. szakaszt).

21.3. **Az EU minősített dokumentumok továbbítása**21.3.1. *Csomagolás, átvételi elismervény*

1. Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minősítésű dokumentumokat erős, nem átlátszó dupla borítékban kell továbbítani. A belső borítékon fel kell tüntetni a megfelelő EU minősítési szintet, valamint – ha lehetséges – az átvevő teljes munkaköri beosztását és címét.
2. Csak a nyilvántartó hivatalt ellenőrző tisztviselő (lásd a 22.1. szakaszt) vagy a helyettese nyithatja fel a belső borítékot és nyugtázza a mellékelt dokumentumok átvételét, hacsak a borítékot nem kifejezetten egy meghatározott személynek címezték. Ebben az esetben a megfelelő nyilvántartó hivatal (lásd a 22.1. szakaszt) feljegyzi a boríték beérkezését, és csak a címzett személy nyithatja fel a belső borítékot és adhat elismervényt a benne foglalt dokumentum átvételéről.

▼B

3. A belső borítékban átvételi elismervényt kell elhelyezni. Az elismervényen, amely nem minősített irat, fel kell tüntetni a hivatkozási számot, a kelteztést és a dokumentum példányának a sorsszámát, de a tárgyat sohasem.
4. A belső borítékot egy külső borítékba kell helyezni, amelyen az átvétel igazolása céljából fel kell tüntetni a küldemény számát. A külső borítékon semmilyen körülmények között nem tüntethető fel a biztonsági minősítés jelölése.
5. Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minősítésű dokumentumok esetében a futárok és a küldöncök a küldeményszám alapján kapják meg az átvételi elismervényt.

21.3.2. *Továbbítás épületen vagy épületegyüttesen belül*

Adott épületen vagy épületegyüttesen belül a minősített dokumentumok lepecsételt borítékban továbbíthatók, amelyen csak a címzett neve van feltüntetve, feltéve hogy a kézbesítést végző személy a dokumentum minősítési szintjének megfelelő biztonsági ellenőrzésen esett át.

21.3.3. *Továbbítás egyazon országon belül*

1. Egyazon országon belül az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok továbbítását csak hivatalos futárszolgálat vagy az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű információkhoz való hozzáférésre felhatalmazott személyek végezhetik.
2. Ha ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok épületen vagy épületegyüttesen kívülre történő továbbítására futárszolgálatot vesznek igénybe, akkor az e fejezetben foglalt, csomagolással és átvétellel kapcsolatos rendelkezéseket be kell tartani. A kézbesítő szolgálatoknak elegendő személyzettel kell rendelkezniük, amely biztosítja, hogy az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokat tartalmazó csomagok mindenkor egy felelős tisztviselő közvetlen felügyelete alatt maradjanak.
3. ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokat üléseken és megbeszéléseken való helyi felhasználás céljából a futárokon kívül kivételesen tisztviselők is kivihetik az épületből vagy épületegyüttesből, feltéve hogy:
 - a) az érintett tisztviselőnek felhatalmazása van arra, hogy hozzáférhessen ezekhez az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokhoz;
 - b) a szállítás módja megfelel az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok továbbítására irányadó szabályoknak;
 - c) a tisztviselő semmilyen körülmények között sem hagyja őrizetlenül az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokat;
 - d) gondoskodnak arról, hogy az így szállított dokumentumok jegyzékét a dokumentumokat birtokló ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal megőrizze és nyilvántartásba vegye, és e nyilvántartás alapján ellenőrizze azokat visszahozataluk alkalmával.
4. Egyazon országon belül az ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ dokumentumok postai úton is továbbíthatók, amennyiben az ilyen továbbítás a nemzeti szabályozás alapján megengedett és összhangban áll a nemzeti szabályozás rendelkezéseivel, illetve továbbíthatók futárszolgálat vagy EU minősített információkhoz való hozzáférésre felhatalmazott személy útján.
5. A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ e szabályok alapján kidolgozza az EU minősített dokumentumok személyes szállítására vonatkozó utasításokat. A dokumentumokat továbbító személynek el

▼B

kell olvasnia és alá kell írnia ezeket az utasításokat. Az utasításokban különösen egyértelművé kell tenni, hogy a dokumentumok semmilyen körülmények között:

- a) nem kerülhetnek ki az adott személy birtokából, hacsak nincsenek a 18. szakaszban foglalt rendelkezéseknek megfelelő biztonságos őrizet alatt;
- b) nem maradhatnak őrizetlenül sem tömegközlekedési eszközön, sem magántulajdonú járműben, sem étteremben, szállodában vagy más hasonló helyen. Nem tárolhatók szállodai széfben és nem hagyhatók őrizetlenül szállodai szobában;
- c) nem olvashatók nyilvános helyen, például repülőn vagy vonaton.

21.3.4. *Továbbítás egyik államból a másikba*

1. Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minősítésű anyagokat egyik tagállamból a másikba diplomáciai vagy katonai futárszolgálat útján kell továbbítani.
2. Azonban az ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ minősítésű anyag személyes szállítása is engedélyezhető, amennyiben a szállításra vonatkozó rendelkezések biztosítják, hogy az anyag ne kerülhessen illetéktelen személy kezébe.
3. A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja engedélyezheti a személyes szállítást, ha diplomáciai vagy katonai futár nem áll rendelkezésre, illetve ha ezeknek a futároknak az igénybevétele olyan kisédelemmel járna, amely hátrányos kihatással lehetne az EU műveleteire, és ha az anyagra a címzettnek sürgősen szüksége van. Az ►**M1** SECRET UE ◀ vagy annál alacsonyabb minősítésű anyagok diplomáciai és katonai futárokon kívüli más személyek által történő nemzetközi személyes szállítására vonatkozó utasításokat a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ dolgozza ki. Ezeknek az utasításoknak a következőket kell tartalmazniuk:
 - a) az anyagot továbbító személynek megfelelő biztonsági felhatalmazással kell rendelkeznie;
 - b) a megfelelő szervezeti egységnek vagy nyilvántartó hivatalnak minden így szállított anyagot nyilvántartásba kell vennie;
 - c) az EU anyagot tartalmazó csomagokat vagy zsákokat a vámvizsgálat elkerülése vagy megelőzése végett hivatalos pecséttel kell ellátni, valamint egy azonosító címkével a megtalálónak szóló utasításokkal;
 - d) az anyagot szállító személynek rendelkeznie kell egy valamennyi tagállam által elismert futárigazolvánnyal és/vagy kiküldetési megbízással, amely felhatalmazza őt az abban meghatározott csomag szállítására;
 - e) szárazföldi útvonalon egyetlen EU-n kívüli állam területén sem szabad áttutazni vagy annak határát átlépni, kivéve ha a feladó állam kifejezett biztosítékot kapott az adott államtól;
 - f) az anyagot szállító személy útját úgy kell megszervezni, hogy a célállomás, a kiválasztott útvonal és az igénybe venni kívánt szállítóeszköz tekintetében feleljen meg az EU szabályoknak, illetve ha e tekintetében a nemzeti szabályok szigorúbbak, ez utóbbiaknak;
 - g) az anyag nem kerülhet ki az azt szállító személy birtokából, kivéve ha azt a 18. szakaszban foglalt biztonságos őrizetre vonatkozó rendelkezéseknek megfelelően helyezik el;
 - h) az anyag nem maradhat őrizetlenül tömegközlekedési eszközön vagy magántulajdonú járműben, sem étteremben, szállodában vagy más hasonló helyen. Nem tárolható szállodai széfben és nem hagyható őrizetlenül szállodai szobában;

▼B

- i) ha a szállított anyag dokumentumokat tartalmaz, akkor azokat nem lehet nyilvános helyen olvasni (például repülőn, vonaton stb.).
4. A minősített anyag szállítására kijelölt személynek olyan biztonsági tájékoztatót kell elolvasnia és aláírnia, amely minimálisan a fentiekben felsorolt utasításokat és azokat az eljárásokat tartalmazza, amelyek vészhelyzetben vagy olyan esetben követendők, amikor a minősített anyagot tartalmazó csomagot vámtisztviselők vagy repülőtéri biztonsági tisztviselők akarják átvizsgálni.

21.3.5. *EU korlátozott dokumentumok továbbítása*

Attól eltekintve, hogy a szállítás során biztosítani kell, hogy a dokumentumok ne kerülhessenek illetéktelen személyek kezébe, az ►**M1** RESTREINT UE ◀ dokumentumok szállítására nézve különleges rendelkezések nincsenek megállapítva.

21.4. **A futárok biztonsága**

Az ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ dokumentumok szállítására alkalmazott valamennyi futárnak és küldőncnek megfelelő biztonsági felhatalmazással kell rendelkeznie.

21.5. **A technikai továbbítás elektronikus és egyéb eszközei**

1. Az EU minősített információk biztonságos továbbítását a kommunikációs biztonságot szolgáló intézkedések hivatottak biztosítani. Az EU minősített információk továbbítására vonatkozó részletes szabályokat a 25. szakasz tartalmazza.
2. Csak akkreditált kommunikációs központok és hálózatok és/vagy terminálok és rendszerek továbbíthatnak ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és ►**M1** SECRET UE ◀ minősítésű információkat.

21.6. **Az EU minősített dokumentumok külön példányai és fordításai, valamint a belőlük készített kivonatok**

1. ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok másolását vagy fordítását csak a kibocsátójuk engedélyezheti.
2. Ha ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ biztonsági felhatalmazással nem rendelkező személyek kérnek olyan információkat, amelyek – bár azokat ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok tartalmazzák – nem rendelkeznek ilyen minősítéssel, akkor az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal vezetője (lásd a 22.2. szakaszt) engedélyt kaphat arra, hogy az adott dokumentumból a szükséges számú kivonatot elkészítse. Egyidejűleg meg kell tennie a szükséges intézkedéseket annak biztosítására, hogy ezek a kivonatok megkapják a megfelelő biztonsági minősítést.
3. Az ►**M1** SECRET UE ◀ és az annál alacsonyabb minősítésű dokumentumokat a címzett is sokszorosíthatja és lefordíthatja az itt részletezett biztonsági rendelkezések keretein belül, illetve azzal a feltétellel, hogy szigorúan betartja a „szükséges ismeret” elvét. Az eredeti dokumentumra vonatkozó biztonsági intézkedések a másolatokra és/vagy a fordításokra is vonatkoznak.

22. **AZ EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK NYILVÁNTARTÓ HIVATALAI, SZÁMBAVÉTELE, ELLENŐRZÉSE, ARCHÍV TÁROLÁSA ÉS MEGSEMISÍTÉSE**22.1. **Az EU minősített információk helyi nyilvántartó hivatalai**

1. Az ►**M1** SECRET UE ◀ és az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ minősítésű dokumentumok nyilvántartásba vételéért, sokszorosításáért, továbbításáért, archiválásáért és megsemmisítéséért a Bizottságon belül az egyes szervezeti egységekben az EU minősített információk – igények szerinti – egy vagy több helyi nyilvántartó hivatala felel.

▼B

2. Ha a szervezeti egység nem rendelkezik EU minősített információk helyi nyilvántartó hivatalával, akkor a főtitkárság EU minősített információk helyi nyilvántartó hivatala jár el a szervezeti egység EU minősített információinak nyilvántartó hivatalaként.
3. AZ EU minősített információk helyi nyilvántartó hivatalai azon szervezeti egység vezetőjének tartoznak jelentéstételi kötelezettséggel, akitől utasításait kapják. E nyilvántartó hivatalok vezetője a nyilvántartó hivatalt ellenőrző tisztviselő (RCO).
4. A nyilvántartó hivatalok az EU minősített dokumentumok kezelésére vonatkozó rendelkezések alkalmazását és a megfelelő biztonsági intézkedések betartását illetően a helyi biztonsági tisztviselő felügyelete alá tartoznak.
5. Az EU minősített információk helyi nyilvántartó hivatalaihoz kinevezett tisztviselők számára a 20. szakaszban foglaltaknak megfelelően engedélyezik az EU minősített információkhoz való hozzáférést.
6. A megfelelő szervezeti egység vezetőjének felügyelete alatt az EU minősített információk helyi nyilvántartó hivatalai:
 - a) ellátják az ilyen információk nyilvántartásba vételével, sokszorosításával, fordításával, továbbításával, elküldésével és megsemmisítésével kapcsolatos igazgatási feladatokat;
 - b) naprakészen tartják a minősített információkra vonatkozó adatok listáját;
 - c) rendszeres időközönként rákérdeznek, hogy szükséges-e az információ minősítésének további fenntartása.
7. Az EU minősített információk helyi nyilvántartó hivatalai az alábbi adatokról vezetnek nyilvántartást:
 - a) a minősített információ előállításának időpontja;
 - b) a minősítés szintje;
 - c) a minősítés lejártának időpontja;
 - d) a kibocsátó neve és szervezeti egysége;
 - e) a címzett vagy címzettek és sorszámuk;
 - f) tárgy;
 - g) szám;
 - h) a szétosztott példányok száma;
 - i) a szervezeti egységhez benyújtott minősített információk leltárának elkészítése;
 - j) a minősített információk visszaminősítésének és minősítésük megszüntetésének nyilvántartása.
8. A 21. szakaszban előírt általános szabályok a Bizottság EU minősített információk helyi nyilvántartó hivatalaira is vonatkoznak, hacsak azokat az ebben a szakaszban megállapított különös szabályok nem módosítják.

22.2. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal

22.2.1. Általános ismertetés

1. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok nyilvántartását, kezelését és elosztását ezeknek a biztonsági rendelkezéseknek megfelelően egy központi ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal biztosítja. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal vezetője az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalt ellenőrző tisztviselő.

▼ **B**

2. A központi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal jár el a Bizottságnál fő átvevő és elosztó hatóságként más olyan EU intézmények, tagállamok, nemzetközi szervezetek és harmadik államok tekintetében, amelyekkel a Bizottság minősített információk cseréjére irányuló biztonsági eljárásokról szóló megállapodást kötött.
3. Ha szükséges, alárendelt nyilvántartó hivatalokat hoznak létre, amelyek az ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok belső igazgatásáért felelnek. Ezek naprakész nyilvántartást vezetnek a felelősségi körükbe tartozó minden dokumentum elosztásáról.
4. A hosszú távú igényekre reagálva a 22.2.3. szakaszban meghatározott módon ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ alárendelt nyilvántartó hivatalokat hoznak létre, és ezeket a központi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalhoz csatolják. Ha az ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokba csak ideiglenesen és alkalmanként kell betekinteni, akkor ezeket a dokumentumokat ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ alárendelt nyilvántartó hivatal létrehozása nélkül is ki lehet adni, feltéve hogy szabályokat állapítanak meg annak biztosítása érdekében, hogy a dokumentumok a megfelelő ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal ellenőrzése alatt maradjanak és az összes fizikai és személyzeti biztonsági intézkedést betartsák.
5. Az alárendelt nyilvántartó hivatalok közvetlenül nem továbbíthatnak ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokat az ugyanazon központi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalhoz tartozó többi alárendelt nyilvántartó hivatal számára az előbbi kifejezett engedélye nélkül.
6. A nem ugyanahhoz a központi nyilvántartó hivatalhoz tartozó alárendelt nyilvántartó hivatalok között az ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok minden cseréjét a központi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalon keresztül kell lebonyolítani.

22.2.2. A központi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal

A központi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal vezetője mint ellenőrző tisztviselő az alábbiakért felel:

- a) az ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok továbbítása a 21.3. szakaszban meghatározott rendelkezéseknek megfelelően;
- b) lista vezetése az alá tartozó valamennyi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ alárendelt nyilvántartó hivatalról, a kinevezett ellenőrző tisztviselők és felhatalmazott helyetteseik nevével és aláírásával együtt;
- c) a nyilvántartó hivataloktól kapott átvételi elismervények megőrzése a központi nyilvántartó hivatal által elosztott valamennyi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentum vonatkozásában;
- d) nyilvántartás vezetése a birtokukban levő és az elosztott ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokról;
- e) naprakész lista vezetése az összes olyan központi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalról, amellyel rendszeresen levelezésben áll, a kinevezett ellenőrző tisztviselők és felhatalmazott helyetteseik nevével és aláírásával együtt;
- f) a nyilvántartó hivatal birtokában levő valamennyi ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentum fizikai megőrzése a 18. szakaszban foglalt rendelkezéseknek megfelelően.

▼B

22.2.3. ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ *alárendelt nyilvántartó hivatalok*

Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ alárendelt nyilvántartó hivatal vezetője mint ellenőrző tisztviselő az alábbiakért felel:

- a) az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok továbbítása a 21.3. szakaszban meghatározott rendelkezéseknek megfelelően;
- b) naprakész lista vezetése az összes olyan személyről, aki felhatalmazással rendelkezik az ellenőrzése alá tartozó ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ információkhoz való hozzáférésre;
- c) az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok elosztása a kibocsátójuk utasításainak megfelelően vagy a „szükséges ismeret” elve alapján történjék, miután először ellenőrizte, hogy a címzett rendelkezik-e a megfelelő szintű biztonsági felhatalmazással;
- d) naprakész nyilvántartás vezetése az ellenőrzése alá tartozó valamennyi birtokolt vagy elosztott, illetve más ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivataloknak átadott ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumról, továbbá az összes megfelelő átvételi elismervény megőrzése;
- e) naprakész lista vezetése azokról az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalokról, amelyekkel jogosult ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokat kicserélni, az ellenőrző tisztviselők és felhatalmazott helyetteseik nevével és aláírásával együtt;
- f) az alárendelt nyilvántartó hivatal birtokában levő valamennyi ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentum fizikai megőrzése a 18. szakaszban megállapított szabályoknak megfelelően.

22.3. Az EU minősített dokumentumok leltárai, számbavétele és ellenőrzése

1. Az ebben a szakaszban említett minden egyes ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatal évente tételes leltárt készít az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokról. Akkor tekinthető úgy, hogy egy dokumentummal elszámoltak, ha a nyilvántartó hivatalban fizikailag megtalálható vagy a hivatal rendelkezik annak az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalnak az átvételi elismervényével, amelynek a dokumentumot továbbította, illetve ha birtokában van a dokumentum megsemmisítési jegyzőkönyve vagy az adott dokumentum visszaminősítését vagy minősítésének megszüntetését elrendelő utasítás. Az éves leltárok megállapításait legkésőbb minden év április 1-jéig kell eljuttatni a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagjának.
2. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ alárendelt nyilvántartó hivatalok az éves leltár megállapításait a felettes központi nyilvántartó hivatalnak azon a napon továbbítják, amelyet ez utóbbi megjelölt.
3. Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ szint alatti EU minősített dokumentumokon kötelező belső ellenőrzéseket végeznek a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja utasításainak megfelelően.
4. Ezek a műveletek lehetőséget kínálnak arra, hogy kikérjék a dokumentumok birtokosainak véleményét:
 - a) egyes dokumentumok visszaminősítésének vagy minősítésük megszüntetésének lehetőségéről;
 - b) a megsemmisítendő dokumentumokról.

▼B**22.4. Az EU minősített dokumentumok irattári tárolása**

- 1 Az EU minősített információkat olyan feltételek mellett tárolják, amelyek megfelelnek a 18. szakaszban felsorolt valamennyi követelménynek.
2. Annak érdekében, hogy a tárolás minél kevesebb problémával járjon, az összes nyilvántartó hivatal ellenőrző tisztviselői felhatalmazást kapnak arra, hogy az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀, ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ dokumentumokat mikrofilmre vegyék vagy egyéb módon, mágneses vagy optikai adathordozón tárolják irattári megőrzés céljából, feltéve hogy:
 - a) a mikrofilmre vétel/tárolás eljárását olyan személyek végzik, akik a megfelelő minősítési szintnek megfelelő érvényes biztonsági felhatalmazással rendelkeznek;
 - b) a mikrofilm/adathordozó ugyanolyan biztonságban részesül, mint az eredeti dokumentumok;
 - c) az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentum mikrofilmre vételéről/tárolásáról kibocsátója értesítést kap;
 - d) a filmtekercsek vagy más típusú adathordozók csak azonos ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀, ►**M1** SECRET UE ◀, illetve ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ minősítésű dokumentumokat tartalmaznak;
 - e) az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ vagy ►**M1** SECRET UE ◀ dokumentum mikrofilmre vételét/tárolását világosan feltüntetik az éves leltárnál használt nyilvántartásban;
 - f) a mikrofilmre vett vagy más módon tárolt dokumentumok eredetijét a 22.5. szakaszban rögzített szabályoknak megfelelően megsemmisítik.
3. Ezek a szabályok vonatkoznak a tárolás egyéb engedélyezett formáira, például az elektromágneses adathordozókra és az optikai lemezekre is.

22.5. Az EU minősített dokumentumok megsemmisítése

1. Annak érdekében, hogy szükségtelenül ne halmozódjanak fel olyan EU minősített dokumentumok, amelyeket a birtokában tartó szerv vezetője elavultnak vagy felesleges számúnak ítél, azokat a lehető legrövidebb időn belül meg kell semmisíteni a következő módon:
 - a) Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokat csak az azokért felelős központi nyilvántartó hivatal semmisítheti meg. Az egyes megsemmisített dokumentumokról megsemmisítési jegyzőkönyvet kell felvenni, amelyet az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ ellenőrző tisztviselő és a megsemmisítés során tanúként jelen lévő, ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ biztonsági felhatalmazással rendelkező tisztviselőnek kell aláírnia. Ezt a szolgálati naplóba be kell jegyezni.
 - b) A nyilvántartó hivatal tíz évig őrzi meg a megsemmisítési jegyzőkönyveket az elosztóívvvel együtt. Másolatot csak akkor küldenek a kibocsátónak vagy a megfelelő központi nyilvántartó hivatalnak, ha azok ezt kifejezetten kérik.
 - c) Az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumokat – az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok készítése során keletkezett valamennyi minősített hulladékot is beleértve, mint például a rontott példányok, piszkoszatok, gépelt jegyzetek, flopilemezek – az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ nyilvántartó hivatalt ellenőrző tisztviselő felügyelete alatt elégetéssel, zúzással, felaprítással

▼B

vagy egyéb, azok tartalmát felismerhetetlenné és rekonstruálhatatlanná tévő módszerrel kell megsemmisíteni.

2. Az ►**M1** SECRET UE ◀ dokumentumokat az 1. c) pontban említett eljárások egyikét alkalmazva, egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt az a nyilvántartó hivatal semmisíti meg, amelyik felel értük. A megsemmisített ►**M1** SECRET UE ◀ dokumentumokról aláírt megsemmisítési jegyzőkönyvet kell felvenni, amelyet a nyilvántartó hivatal az elosztói-vekkkel együtt legalább három évig megőriz.
3. Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ dokumentumokat az 1. c) pontban említett eljárások egyikét alkalmazva, egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt az a nyilvántartó hivatal semmisíti meg, amelyik felel értük. Megsemmisítésüket a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagjától kapott utasításoknak megfelelően kell nyilvántartani.
4. Az ►**M1** RESTREINT UE ◀ dokumentumokat a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagjától kapott utasításoknak megfelelően vagy a felhasználó vagy az a nyilvántartó hivatal semmisíti meg, amelyik felel értük.

22.6. Megsemmisítés vészhelyzetben

1. A Bizottság szervezeti egységei a helyi feltételek alapján terveket dolgoznak ki az EU minősített anyagok válsághelyzetben történő védelmére, beleértve adott esetben a vészhelyzeti megsemmisítési és kiürítési terveket is. Kiadják az annak megakadályozására szükségesnek ítélt utasításokat, hogy az EU minősített információk illetéktelen személyek kezébe kerülhessenek.
2. Az ►**M1** SECRET UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ anyagok válsághelyzetben történő védelmére és/vagy megsemmisítésére irányuló intézkedések semmilyen körülmények között sem akadályozhatják az olyan ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ anyagok – a kriptográfiai berendezéseket is beleértve – védelmét vagy megsemmisítését, amelyek ellátása minden más feladattal szemben elsőbbséget élvez.
3. A kriptográfiai berendezések vészhelyzetben történő védelmére és megsemmisítésére vonatkozó intézkedéseket különleges utasítások útján szabályozzák.
4. Az utasításokat a helyszínen, lepecsételt borítékban kell elhelyezni. A megsemmisítés eszközeinek/szerszámainak rendelkezésre kell állniuk.

23. A BIZOTTSÁG HELYISÉGEIN KÍVÜL MEGTARTOTT, EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓKAT TÁRGYALÓ KÜLÖNLEGES ÜLÉSEK ESETÉBEN ALKALMAZANDÓ BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

23.1. Általános ismertetés

Amennyiben a Bizottság üléseit vagy más fontos üléseket a Bizottság helyiségein kívül tartják meg, továbbá amennyiben ezt a megtárgyalt kérdések vagy információk fokozottan kényes természetével kapcsolatos különleges biztonsági követelmények indokolják, az alábbiakban ismertetett biztonsági intézkedéseket kell megtenni. Ezek az intézkedések csak az EU minősített információk védelmére vonatkoznak, így esetleg egyéb biztonsági intézkedéseket is szükséges lehet tervbe venni.

23.2. Hatáskörök

23.2.1. A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀

Annak érdekében, hogy biztosítsák a Bizottság ülésének vagy más fontos ülésnek, valamint a küldötteknek és munkatársaiknak a biztonságát, a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ együttműködik annak a tagállamnak az illetékes hatóságaival, amelynek területén az ülést tartják (fogadó tagállam). A biztonság védelmét illetően a hivatalnak különösen a következőkről kell gondoskodnia:

▼B

- a) Tervek kidolgozása a biztonságot fenyegető veszélyek és a biztonsággal összefüggő váratlan események kezelésére; a tervezett intézkedések különösen az EU minősített dokumentumoknak az irodahe-lyiségekben történő biztonságos megőrzésére irányulnak.
- b) Intézkedések megtétele annak érdekében, hogy EU minősített üzenetek fogadása és küldése céljából lehetővé váljék az esetleges hozzáférés a Bizottság kommunikációs rendszeréhez. A fogadó tagállamot szükség esetén felkéri, hogy biztosítson hozzáférést biztonságos telefonrendszerekhez.

A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ az ülés előkészítése során biztonsági tanácsadóként jár el. Az ülésen képviseltetnie kell magát, hogy szükség esetén segítse és tanácsokkal lássa el az ülés biztonsági tisztviselőjét (MSO) és a küldöttségeket.

Az ülésen részt vevő minden küldöttséget felkérnek arra, hogy jelölje ki biztonsági tisztviselőjét, aki a küldöttségén belül a biztonsági ügyek kezeléséért és az ülés biztonsági tisztviselőjével, valamint adott esetben a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának ◀ képviselőjével való kapcsolattartásért felel.

23.2.2. Az ülés biztonsági tisztviselője (MSO)

Ki kell nevezni az ülés biztonsági tisztviselőjét, akinek feladata az általános belső biztonsági intézkedések általános kidolgozása és ellenőrzése, valamint a többi érintett biztonsági hatósággal folytatott egyeztetés. Az MSO által tett intézkedések általában az alábbiakra terjednek ki:

- a) Védelmi intézkedések az ülés helyszínén annak biztosítására, hogy az ülés minden olyan váratlan eseménytől mentesen folyjék le, ami veszélyeztethetné az ott felhasznált EU minősített információk biztonságát.
- b) Az ülés helyszínére, a küldöttségek számára biztosított területekre és a konferenciatermekbe belépési engedéllyel rendelkező személyzet, valamint a berendezések ellenőrzése.
- c) Állandó egyeztetés a fogadó tagállam illetékes hatóságaival és a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságával ◀.
- d) A biztonsági utasítások beillesztése az ülés dossziéjába, kellőképpen figyelembe véve az ezekben a biztonsági szabályokban rögzített követelményeket és minden egyéb, szükségesnek ítélt biztonsági utasítást.

23.3. Biztonsági intézkedések

23.3.1. Biztonsági területek

A következő biztonsági területeket kell kialakítani:

- a) egy II. osztályba tartozó biztonsági terület, amely a szerkesztői szobát, a Bizottság irodáit és a reprográfiai berendezéseket, valamint adott esetben a küldöttségek irodahelyiségeit foglalja magában;
- b) egy I. osztályba tartozó biztonsági terület, amely a konferenciatermet, valamint a tolmácsok és a hangmérnökök fülkét foglalja magában;
- c) szolgálati területek, amelyek a sajtó számára fenntartott területből és az ülés helyszínének igazgatási célokra, étkezés és szállás céljára szolgáló részeiből, valamint a sajtóközponttal és az ülés helyszínével közvetlenül határos területekből állnak.

23.3.2. Belépők

A küldöttségek kérésére, azok igényeinek megfelelően az ülés biztonsági tisztviselője (MSO) adja ki a megfelelő kizárásokat. Ha szükséges, különbséget lehet tenni a különböző biztonsági területekhez való hozzáférést illetően.

▼B

Az ülésre vonatkozó biztonsági utasítások előírják, hogy az ülés helyszínének területén minden érintett személy mindenkor látható módon viselje és helyezze ki kitűzőjét, hogy őket a biztonsági személyzet szükség szerint ellenőrizhesse.

A kitűzőt viselő résztvevők mellett az ülés helyszínére a lehető legkevesebb számú embert engedik be. Csak az MSO engedélyezheti a nemzeti küldöttségek számára, hogy kérésre az ülés alatt látogatókat fogadjanak. A látogatóknak látogatói kitűzőt kell adni. Látogatói belépőnyomtatványt töltenek ki, amelyen feltüntetik a látogató és a felkeresni kívánt személy nevét. A látogatókat mindenkor biztonsági őr vagy a felkeresett személy kíséri. A látogatói belépőnyomtatványt a kísérő tartja magánál, aki azt a látogatói kitűzővel együtt leadja a biztonsági személyzetnél, amikor a látogató az ülés helyszínét elhagyja.

23.3.3. Fényképezőgépek és hangrögzítő berendezések ellenőrzése

Kamerát vagy hangrögzítő berendezést az I. osztályba tartozó biztonsági területre – az MSO által kellően felhatalmazott fotósok és hangmérnökök által hozott berendezések kivételével – bevinni nem lehet.

23.3.4. Aktatáskák, hordozható számítógépek és csomagok ellenőrzése

A biztonsági területre engedély birtokában belépők rendszerint ellenőrzés nélkül bevihetik aktatáskáikat és (csak saját áramforrással rendelkező) hordozható számítógépeiket. A küldöttségeknek címzett csomagokat a küldöttségek átvehetik, ezeket vagy a küldöttség biztonsági tisztviselője vizsgálja meg, vagy speciális berendezéssel világítják át, vagy a biztonsági személyzet nyitja fel átvizsgálás céljából. Ha az MSO szükségesnek tartja, az aktatáskák és csomagok átvizsgálására szigorúbb intézkedéseket is hozhat.

23.3.5. Technikai biztonság

Az ülésterem technikai biztonságát technikai biztonsági csoport biztosíthatja, amely az ülés alatt elektronikus felügyeletet is végezhet.

23.3.6. A küldöttségek dokumentumai

A küldöttségek felelnek az EU minősített dokumentumoknak az ülésekre és az onnan történő szállításáért. A küldöttségek e dokumentumoknak a számukra kijelölt helyiségekben való felhasználása során azok ellenőrzéséért és biztonságáért is felelnek. A minősített dokumentumoknak az ülés helyére, illetve az onnan történő szállításában kérhetik a fogadó tagállam segítségét.

23.3.7. A dokumentumok biztonságos megőrzése

Ha a Bizottság vagy a küldöttségek nem tudják minősített dokumentumaikat a jóváhagyott szabályoknak megfelelően tárolni, ezeket a dokumentumokat lepecsételt borítékban, átvételi elismervény ellenében leadhatják az ülés biztonsági tisztviselőjénél, hogy az a jóváhagyott szabályoknak megfelelő tárolásukról gondoskodjon.

23.3.8. Az irodahelyiségek ellenőrzése

Az ülés biztonsági tisztviselője gondoskodik arról, hogy a Bizottság és a küldöttségek irodahelyiségeit minden munkanap végén ellenőrizzék annak biztosítása érdekében, hogy minden EU minősített dokumentumot biztonságos helyen őrizzenek. Ha nem így történik, meg kell tennie a szükséges intézkedéseket.

23.3.9. Az EU minősített hulladék ártalmatlanítása

Minden hulladék EU minősített anyagként kezelendő és tárolásához szemeteskosarakat vagy -zsákokat kell biztosítani a Bizottság és a küldöttségek részére. A Bizottság és a küldöttségek tagjai a számukra kijelölt helyiségek elhagyása előtt átadják a hulladékot az ülés biztonsági tisztviselőjének, aki intézkedik az előírászerű megsemmisítésről.

Az ülés végén a Bizottság és a küldöttségek birtokában levő, de már szükségtelen minden dokumentumot hulladékként kell kezelni. Az

▼B

üléssel kapcsolatban hozott biztonsági intézkedések megszüntetése előtt a Bizottság és a küldöttségek helyiségeit alaposan át kell vizsgálni. Az átvételi elismervény ellenében átvett dokumentumokat, amilyen mértékben csak lehetséges, a 22.5. szakaszban előírtak szerint semmisítik meg.

24. A BIZTONSÁG MEGSÉRTÉSE ÉS AZ EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK ILLETÉKTELENEK TUDOMÁSÁRA JUTÁSA

24.1. Fogalommeghatározások

A biztonság megsértése akkor következik be, ha a Bizottság biztonsági rendelkezéseivel ellentétes cselekedet vagy mulasztás következményeként EU minősített információk veszélybe kerülhetnek vagy illetéktelenek tudomására juthatnak.

EU minősített információk illetéktelenek tudomására jutása akkor következik be, ha az információk részben vagy teljes egészükben illetéktelen személyek kezébe, vagyis olyan személyek kezébe jutnak, akik nem rendelkeznek megfelelő biztonsági felhatalmazással vagy nincs szükségük az ismeretre, illetve ha valószínűsíthető, hogy ilyen esemény bekövetkezett.

EU minősített információk illetéktelenek tudomására jutása bekövetkezhet óvatlanság, gondatlanság vagy indiszkrécio következtében, valamint azon szolgálatok tevékenysége következtében is, amelyek EU minősített információkkal és tevékenységekkel kapcsolatos ismereteket akarnak megszerezni az EU-ban és tagállamaiban, továbbá felforgató szervezetek tevékenysége következtében.

24.2. A biztonság megsértésének jelentése

Minden olyan személyt, akinek EU minősített információkat kell kezelnie, alaposan tájékoztatni kell az e területen fennálló felelősségéről. Azonnal jelenteniük kell, ha tudomást szereznek arról, hogy a biztonságot megsértették.

Ha a helyi biztonsági tisztviselő vagy az ülés biztonsági tisztviselője felfedezi, hogy az EU minősített információkra vonatkozó biztonságot megsértették vagy azt, hogy EU minősített anyagok vesztek vagy tűntek el, illetve erről tájékoztatást kap, akkor idejében intézkedéseket tesz:

- a) a bizonyítékok megőrzésére;
- b) a tényállás megállapítására;
- c) az okozott kár felmérésére és minimalizálására;
- d) az ismételt előfordulás megelőzésére; valamint
- e) az illetékes hatóságok értesítésére arról, hogy a biztonság megsértése milyen következményekkel jár.

Ezzel összefüggésben a következő információkat kell szolgáltatni:

- i. az érintett információk leírása, beleértve azok minősítését, hivatkozási számát, példányának sorszámát, keltezését, kibocsátóját, tárgyát és terjedelmét;
- ii. a biztonság megsértése körülményeinek rövid leírása, beleértve azt az időpontot és időtartamot is, amikor az információ ki volt téve annak, hogy illetéktelenek tudomására jusson;
- iii. nyilatkozat arról, hogy a kibocsátót tájékoztatták-e.

Az egyes biztonsági hatóságok, amint értesítést kaptak arról, hogy a biztonság megsértésére sor kerülhetett, haladéktalanul kötelesek jelenteni ezt a tényt a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának ◀.

Az ►**M1** RESTREINT UE ◀ információkkal kapcsolatos eseteket csak akkor kell jelenteni, ha szokatlan jellemzőket mutatnak.

Miután a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja értesült arról, hogy a biztonságot megsértették:

▼B

- a) értesíti a kérdéses minősített információt kibocsátó hatóságot;
- b) felkéri az illetékes biztonsági hatóságokat a nyomozás megindítására;
- c) összehangolja a nyomozást, ha az ügyben több biztonsági hatóság is érintett;
- d) jelentést kér arról, hogy a biztonságot milyen körülmények között sértették meg, az időpontról vagy arról az időtartamról, amelynek során ez megtörténhetett, arról, hogy ezt mikor fedezték fel, továbbá részletes leírást kér az érintett anyag tartalmáról és minőségéről. Ugyancsak jelentést kér az EU, illetve egy vagy több tagállama érdekeit ért károkról és azokról az intézkedésekről, amelyeket az ismételt előfordulás megelőzése érdekében tettek.

Az információt kibocsátó hatóság tájékoztatja a címzetteket és megfelelő utasításokat ad.

24.3. Jogi lépések

Az EU minősített információk illetéktelenek tudomására jutásáért felelős személyt a vonatkozó szabályok és rendelkezések értelmében, különösen a személyzeti szabályzat VI. címének megfelelően fegyelmi eljárás alá vonhatják. Ez az eljárás nem érinti az esetleges bírósági eljárást.

Adott esetben a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja a 24.2. szakaszban említett jelentés alapján minden szükséges lépést megtesz annak érdekében, hogy az illetékes nemzeti hatóságok büntetőeljárást indíthassanak.

25. AZ IT-RENDSZEREKBEN ÉS KOMMUNIKÁCIÓS RENDSZEREKBEN KEZELT EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK VÉDELME**25.1. Bevezetés***25.1.1. Általános ismertetés*

A biztonsági politika és a biztonsági követelmények minden olyan kommunikációs és információs rendszerre és hálózatra (a továbbiakban: rendszerek) vonatkoznak, amelyek ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minőségű információkat kezelnek. Ezeket az informatikai rendszerek védelméről szóló, 1995. november 23-i C (95) 1510 végleges bizottsági határozat kiegészítéseként alkalmazzák.

Az ilyen információk titkosságának védelme érdekében az ►**M1** RESTREINT UE ◀ információkat kezelő rendszerek esetében is szükség van biztonsági intézkedésekre. Minden rendszernél szükségesek biztonsági intézkedések maguknak a rendszereknek és a bennük található információk integritásának és rendelkezésre állásának a védelmében.

A Bizottság által alkalmazott információtechnológiai biztonsági politika a következő elemeket tartalmazza:

- az általános biztonság szerves részét képezi és kiegészíti az adatbiztonság, a személyzeti biztonság és a fizikai biztonság valamennyi elemét,
- a hatáskörök megosztása a technikai rendszerek tulajdonosai, a technikai rendszerekben kezelt vagy tárolt EU minősített információk tulajdonosai, az információtechnológiai biztonsági szakemberek és felhasználók között,
- az egyes IT-rendszerek biztonsági elveinek és követelményeinek a leírása,
- ezeknek az elveknek és követelményeknek a jóváhagyása a kijelölt hatóság által,
- az IT-terület sajátos fenyegetettségének és gyenge pontjainak figyelembevétele.

▼ **B**25.1.2. *A rendszerekkel szembeni fenyegetések és a rendszerek sebezhetősége*

A fenyegetés a biztonság véletlenszerű sérülésének, illetve szándékos megsértésének a lehetőségeként határozható meg. Rendszerek esetében ez a titkosság, az integritás és a rendelkezésre állás egy vagy több tulajdonságának az elvesztését jelenti. A sebezhetőség az ellenőrzés elégtelenségeként vagy hiányként határozható meg, amely megkönnyíti vagy lehetővé teszi a konkrét fenyegetés létrejöttét egy meghatározott tárggyal vagy céllal szemben.

A rendszerekben kezelt, gyors visszakeresésre, továbbításra és felhasználásra szánt, koncentrált formában meglévő EU minősített és nem minősített információk számos fenyegetésnek vannak kitéve. Ezek között található az információkhoz való illetéktelen hozzáférés vagy ellenkezőleg, a jogosultsággal rendelkező felhasználók hozzáféréseinek megtagadása. Ugyancsak kockázatot jelent az információk engedély nélküli kiszolgáltatása, megromlását, módosítása vagy törlése. Ezen túlmenően a bonyolult és esetenként érzékeny berendezések költségesek, és gyakran nehéz őket gyorsan megjavítani vagy pótolni.

25.1.3. *A biztonsági intézkedések fő célja*

Az e szakaszban megállapított biztonsági intézkedések főként arra irányulnak, hogy védelmet nyújtsanak az EU minősített információk engedély nélküli kiszolgáltatásával (a titkosság elvesztésével), valamint az információk integritásának és rendelkezésre állásának elvesztésével szemben. Az EU minősített információkat kezelő rendszerek megfelelő biztonsági védelmének megvalósítása érdekében a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ – az egyes rendszerekre külön kidolgozott megfelelő biztonsági eljárások és technikák mellett – megállapítja a hagyományos biztonság vonatkozó szabályait.

25.1.4. *A rendszerspecifikus biztonsági követelmények megállapítása (SSRS)*

Az ► **M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minősítésű információkat kezelő valamennyi rendszer esetében előírás, hogy a technikai rendszer tulajdonosa (TSO, lásd a 25.3.4. szakaszt) és az információ tulajdonosa (lásd a 25.3.5. szakaszt) elkészítse a rendszerspecifikus biztonsági követelmények megállapítását (SSRS), adott esetben a projekt személyzetének és a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának ◀ (mint INFOSEC-hatóságnak – IA, lásd a 25.3.3. szakaszt) a részvételével és támogatásával, amelyet a biztonsági akkreditációs hatóság (SAA, lásd a 25.3.2. szakaszt) hagy jóvá.

Az SSRS-re akkor is szükség van, ha a biztonsági akkreditációs hatóság (SAA) az ► **M1** RESTREINT UE ◀ vagy a nem minősített információk rendelkezésre állását vagy integritását elengedhetetlennek ítéli.

Az SSRS-t a projekt kezdetének lehető legkorábbi szakaszában kell kidolgozni és a projekt előrehaladtával tovább kell fejleszteni és javítani; az SSRS a projekt és a rendszer életciklusának különböző szakaszaiban különböző szerepeket tölt be.

25.1.5. *Biztonsági üzemmódok*

Az ► **M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és az annál magasabb minősítésű információkat kezelő valamennyi rendszer arra kap akkreditációt, hogy az alábbi biztonsági üzemmódok egyikében vagy – ha a követelmények különböző időszakok során indokolják – több biztonsági üzemmódban, illetve azok nemzeti megfelelőiben működjenek:

- a) kizárólagos („dedicated”) üzemmód;
- b) domináns („system high”) üzemmód; és
- c) többszintű („multi-level”) üzemmód.

25.2. **Fogalom meghatározások**

Az „akkreditáció” azt az engedélyt és jóváhagyást jelenti, amelyet egy rendszer számára kiadnak, hogy működési környezetében EU minősített információkat kezelhessen.

▼B

Megjegyzés:

Ilyen akkreditációra azt követően kerülhet sor, hogy az összes megfelelő biztonsági eljárást végrehajtották és elérték a rendszer-erőforrások védelmének elégséges szintjét. Az akkreditációt általában az SSRS alapján kell lefolytatni, és a következőkre kell kiterjednie:

- a) a rendszer akkreditációja céljának meghatározása, különösen az, hogy az információk milyen minősítési szintjeit kell kezelni és melyek a javasolt rendszer- vagy hálózatbiztonsági üzemmódok;
- b) kockázatkezelési értékelés készítése, amelyben azonosítják a fenyegetéseket és a sebezhető pontokat, valamint ismertetik a szükséges ellenintézkedéseket;
- c) biztonsági üzemeltetési eljárások (SecOPs) a javasolt műveletek (például biztosítandó üzemmódok, szolgáltatások) részletes leírásával, az akkreditáció alapjául szolgáló rendszerbiztonsági tulajdonságok leírását is beleértve;
- d) a biztonsági tulajdonságok megvalósítására és fenntartására vonatkozó terv;
- e) a kezdeti és a későbbi rendszerbiztonsági vagy hálózatbiztonsági teszt, értékelés és tanúsítás terve; továbbá
- f) szükség esetén a tanúsítás az akkreditáció más elemeivel együtt.

A „központi informatikai biztonsági tisztviselő” (CISO) valamely központi IT-szolgáltatónál azt a tisztviselőt jelenti, aki a központilag szervezett rendszereknél a biztonsági intézkedéseket összehangolja és felügyeli.

A „tanúsítás” hivatalos igazolás arról, hogy – egy értékelés lefolytatásának és eredményeinek független felülvizsgálata alapján – a rendszer milyen mértékben tesz eleget a biztonsági követelményeknek, illetve arról, hogy a számítógépes biztonsági termék mennyiben felel meg az előre meghatározott biztonsági jellemzőknek.

A „kommunikációs biztonság” (COMSEC) biztonsági intézkedések alkalmazását jelenti a távközlésben annak megakadályozása érdekében, hogy illetéktelen személyek a távközlési közlemények megszerzésével vagy tanulmányozásával értékes információkhoz jussanak, illetve annak érdekében, hogy biztosítsák a távközlési közlemények hitelességét.

Megjegyzés:

Ezek az intézkedések magukban foglalják a kriptográfiai biztonságot, a továbbítási biztonságot és a kisugárzási biztonságot, továbbá az eljárások biztonságát és a fizikai, a személyzeti, a dokumentációs és a számítógépes biztonságot.

A „számítógépes biztonság” (COMPUSEC) a számítógépes rendszerek esetében a hardver, firmware és szoftver biztonsági tulajdonságok alkalmazását jelenti abból a célból, hogy védelmet nyújtson az információk engedély nélküli kiszolgáltatásával, kezelésével, módosításával/törlésével vagy a hozzáférés megtagadásával (denial of service) szemben, illetve hogy mindezeket megelőzze.

A „számítógépes biztonsági termék” olyan általános számítógépes biztonsági terméket jelent, amelyet egy IT-rendszerbe kívánnak beilleszteni azért, hogy ott fokozza, illetve biztosítsa a kezelt információk titkosságát, integritását vagy rendelkezésre állását.

A „KIZÁRÓLAGOS biztonsági üzemmód” olyan üzemmódot jelent, amelyben a rendszerhez hozzáférő MINDEN személy a rendszeren belül kezelt információk legmagasabb minősítési szintjének megfelelő biztonsági felhatalmazással rendelkezik, és minden személynek közösen szükséges ismernie a rendszeren belül kezelt MINDEN információt.

▼B

Megjegyzések:

1. Mivel mindenkinek szükséges az ismeret, nem feltétlenül szükséges, hogy a számítógépes biztonsági tulajdonságok a rendszeren belül biztosítsák az információk elkülönítését.
2. A többi biztonsági (például fizikai, személyzeti és eljárási) tulajdonságnak meg kell felelnie a rendszerben kezelt információk legmagasabb minősítési szintje és minden kategóriamegjelölése követelményeinek.

Az „értékelés” a rendszer biztonsági vonatkozásainak, illetve valamely kriptográfiai vagy számítógépes biztonsági terméknek a megfelelő hatóság által végzett részletes technikai vizsgálatát jelenti.

Megjegyzések:

1. Az értékelés az igényelt biztonsági működés meglétét és az ilyen működés nem kívánatos mellékhatásainak hiányát vizsgálja, továbbá e működés szilárd ellenálló képességét méri fel.
2. Az értékelés meghatározza annak mértékét, hogy a rendszer biztonsági követelményeinek, illetve a számítógépes biztonsági termék biztonsági igényeinek mennyiben tesznek eleget, továbbá megállapítja a rendszer, illetve a kriptográfiai vagy a számítógépes biztonsági termék működésének megbízhatósági szintjét.

Az „információ tulajdonosa” (IO) azt a hatóságot (szervezeti egység vezetőjét) jelenti, amelynek hatáskörébe tartozik az információk létrehozása, kezelése és felhasználása, beleértve annak eldöntését is, hogy ki kapjon engedélyt az ezen információkhoz való hozzáférésre.

Az „információbiztonság” (INFOSEC) olyan biztonsági intézkedések alkalmazását jelenti, amelyek célja a kommunikációs, információs és egyéb elektronikus rendszerekben kezelt, tárolt vagy továbbított információk védelme titkosságuk, integritásuk vagy rendelkezésre állásuk véletlenszerű vagy szándékos elvesztésével szemben, továbbá annak megelőzése, hogy e rendszerek maguk elveszítsék integritásukat vagy megszűnjék rendelkezésre állásuk.

Az „INFOSEC intézkedések” magukban foglalják a számítógépes biztonsággal, a továbbítás biztonságával, a kisugárzási biztonsággal és a kriptográfiai biztonsággal kapcsolatos intézkedéseket, valamint az információkat és a rendszereket fenyegető veszélyek felderítését, dokumentálását és leküzdését.

Az „IT-terület” azt a területet jelenti, ahol egy vagy több számítógép, azok helyi perifériái és tárolóegységei, vezérlőegységei, valamint a velük összekapcsolt hálózati és kommunikációs berendezések találhatóak.

Megjegyzés:

Ez a kifejezés nem foglalja magában azt a külön területet, ahol a távoli perifériás eszközök vagy terminálok/munkaállomások találhatóak, még akkor sem, ha ezek a készülékek az IT-területen lévő berendezésekkel össze vannak kapcsolva.

Az „IT-hálózat” az adatcsere céljából összekapcsolt IT-rendszerek földrajzilag elszórtan elhelyezkedő együttesét jelenti, amely az összekapcsolt IT-rendszerek összetevőit és a támogató adat- vagy kommunikációs hálózatokkal létrehozott interfészeit foglalja magában.

Megjegyzések:

1. Egy IT-hálózat az adatcsere érdekében igénybe veheti egy vagy több egymással összekapcsolt kommunikációs hálózat szolgáltatásait. Több IT-hálózat igénybe veheti egy közös kommunikációs hálózat szolgáltatásait.
2. Az IT-hálózatot „helyi” hálózatnak nevezzük, ha több számítógépet kapcsol össze ugyanazon a helyszínen.

▼B

Az „IT-hálózatbiztonsági tulajdonságok” a hálózatot alkotó egyes IT-rendszerek IT-rendszerbiztonsági tulajdonságait tartalmazzák azokkal a további összetevőkkel és tulajdonságokkal együtt, amelyek magához a hálózathoz kapcsolódnak (például hálózati kommunikáció, biztonsági azonosító és jelölő mechanizmusok és eljárások, hozzáférés-ellenőrzések, programok és ellenőrzési eseménynaplók), és amelyek szükségesek ahhoz, hogy a minősített információk számára a védelem elfogadható szintjét biztosítsák.

Az „IT-rendszer” a berendezések, módszerek és eljárások – és adott esetben a személyi állomány – együttesét jelenti, amelyet oly módon szerveztek meg, hogy az információk kezelésének feladatait ellássa.

Megjegyzések:

1. Ez alatt a rendszeren belül az információk kezelésére konfigurált eszközök együttesét kell érteni.
2. Ezek a rendszerek konzultációs, irányítási, ellenőrző, kommunikációs, tudományos vagy igazgatási alkalmazásokat támogathatnak, a szövegszerkesztést is beleértve.
3. Egy rendszer határai általában az egyetlen TSO ellenőrzése alá tartozó elemek együtteseként határozhatók meg.
4. Egy IT-rendszer olyan alrendszereket tartalmazhat, amelyek némelyike maga is IT-rendszer.

Az „IT-rendszerbiztonsági tulajdonságok” magukban foglalják valamennyi hardver/főmver/szoftver működést, jellemzőt és tulajdonságot; ezekhez tartoznak az üzemeltetési eljárások, az elszámoltathatósági eljárások és a hozzáférés-ellenőrzés, az IT-terület, a távoli terminál/munkaállomás területe, a vezetési követelmények, a fizikai struktúrák és készülékek, a személyzeti és kommunikációs ellenőrzések, amelyekre mind azért van szükség, hogy a védelem elfogadható szintjét biztosítsák az IT-rendszerben kezelt minősített információk számára.

A „helyi informatikai biztonsági tisztviselő” (LISO) a Bizottság valamely szervezeti egységénél azt a tisztviselőt jelenti, aki a saját területén belül a biztonsági intézkedések összehangolásáért és felügyeletéért felel.

A „többosztályú biztonsági üzemmód” olyan üzemmódot jelent, amelyben a rendszerhez hozzáféréssel rendelkező személyek közül NEM MINDENKI rendelkezik biztonsági felhatalmazással a rendszerben kezelt információk legmagasabb minősítési szintjéig, és amelyben a rendszerhez hozzáféréssel rendelkező személyek közül NEM MINDENKINEK szükséges ismernie a rendszerben kezelt minden információt.

Megjegyzések:

1. Ez az üzemmód egyidejűleg lehetővé teszi a különböző minősítésű és különböző kategóriamegjelölésű információk kezelését.
2. Mivel nem minden személy rendelkezik a legmagasabb szinteknek megfelelő biztonsági felhatalmazással és nem minden személynek szükséges ismernie minden információt, ezért a számítógépes biztonsági tulajdonságok szempontjából követelmény, hogy szelektív hozzáférést biztosítsanak a rendszerben található információkhoz és elkülönítve kezeljék azokat.

A „távoli terminál/munkaállomás területe” azt a területet jelenti, ahol az IT-területtől elkülönülten számítógépek, ezek helyi perifériás eszközei vagy termináljai/munkaállomásai és a hozzájuk kapcsolódó kommunikációs berendezések találhatók.

A „biztonsági üzemeltetési eljárások” a technikai rendszerek tulajdonosa által kialakított eljárásokat jelentik, amelyek meghatározzák a biztonsági ügyekben alkalmazandó elveket, a betartandó üzemeltetési eljárásokat és a személyzet hatáskörét.

A „DOMINÁNS biztonsági üzemmód” olyan üzemmódot jelent, amelyben a rendszerhez hozzáféréssel rendelkező MINDEN személy

▼B

biztonsági felhatalmazással rendelkezik a rendszerben kezelt információk legmagasabb minősítési szintjéig, ugyanakkor az ilyen hozzáféréssel bíró személyek közül NEM MINDENKINEK szükséges ismernie a rendszerben kezelt MINDEN információt.

Megjegyzések:

1. Mivel nincs minden felhasználónak általánosan szüksége minden ismeretre, a számítógépes biztonsági tulajdonságok szempontjából követelmény, hogy szelektív hozzáférést biztosítsanak a rendszerben található információkhoz és elkülönítve kezeljék azokat.
2. A többi biztonsági tulajdonságnak (például fizikai, személyzeti és eljárási) meg kell felelnie a rendszerben kezelt információk legmagasabb minősítési szintje és minden kategóriamegjelölése követelményeinek.
3. Az ebben az üzemmódban kezelt, illetve az ebben az üzemmódban a rendszer rendelkezésére álló valamennyi információt és a létrehozott outputot – amíg erről másként nem határoznak – olyan védelemben kell részesíteni, mintha az éppen kezelt információval azonos kategóriamegjelöléssel és a legmagasabb minősítési szinttel rendelkezne, hacsak valamelyik meglévő jelölő funkció nem biztosít kellő szintű megbízhatóságot.

A „rendszer-specifikus biztonsági követelmények megállapítása” (SSRS) a betartandó biztonsági elvek és a betartandó részletes biztonsági követelmények teljes és részletes meghatározása. A Bizottság biztonsági politikáján és kockázatértékelésén alapul, illetve olyan paraméterek határozzák meg, amelyek átfogják az üzemeltetési környezetet, a személyi biztonsági felhatalmazás legalacsonyabb szintjét, a kezelt információk legmagasabb minősítését, a biztonsági üzemmódot, illetve a felhasználók követelményeit. Az SSRS annak a projektdokumentációnak a szerves része, amelyet a megfelelő hatóságokhoz nyújtanak be technikai, költségvetési és biztonsági jóváhagyás céljából. Végleges formájában az SSRS azoknak a feltételeknek a teljes körű leírása, amelyeknek meg kell valósulniuk ahhoz, hogy a rendszer biztonságos legyen.

A „technikai rendszerek tulajdonosa” (TSO) azt a hatóságot jelenti, amely valamely rendszer létrehozásáért, karbantartásáért, üzemeltetéséért és leállításáért felel.

A „TEMPEST”-ellenintézkedések olyan biztonsági intézkedések, amelyek célja a berendezések és a kommunikációs infrastruktúra védelme az ellen, hogy nem szándékos elektromágneses kisugárzás és konduktivitás útján a minősített információk illetéktelenek tudomására juthassanak.

25.3. Hatáskörök a biztonság terén

25.3.1. Általános ismertetés

A Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjának a 12. szakaszban meghatározott tanácsadói feladatköre magában foglalja az INFOSEC-kérdéseket is. E csoportnak olyan módon kell megszerveznie tevékenységét, hogy a fenti kérdésekben szakértői tanácsot tudjon adni.

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ felel a részletes INFOSEC-rendelkezések kiadásáért, amelyek alapját az ebben a fejezetben foglalt rendelkezések képezik.

A biztonsággal kapcsolatos problémák (váratlan események, a szabályok megsértése stb.) esetében a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ haladéktalanul intézkedik.

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ INFOSEC-egységgel rendelkezik.

▼ B25.3.2. *A biztonsági akkreditációs hatóság (SAA)*

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ egyben a Bizottság biztonsági akkreditációs hatósága (SAA) is. Az SAA felel az általános biztonság területéért, illetve az INFOSEC speciális területeiért, azaz a kommunikációs biztonságért, a kriptográfiai biztonságért és a TEMPEST-biztonságért.

Az SAA felel annak biztosításáért, hogy a rendszerek megfeleljenek a Bizottság biztonsági politikájának. Egyik feladata az, hogy a rendszerek számára megadja a jóváhagyást EU minősített információk kezelésére a működési környezetükben meghatározott minősítési szintig.

A bizottsági SAA hatásköre kiterjed a Bizottság helyiségein belül működő valamennyi rendszerre. Ha egy rendszer különböző összetevői a bizottsági SAA és más SAA-k hatáskörébe tartoznak, akkor az érintett felek közös akkreditációs bizottságot jelölhetnek ki, amelynek koordinációját a bizottsági SAA biztosítja.

25.3.3. *Az INFOSEC-hatóság (IA)*

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ INFOSEC-egységének vezetője egyben a Bizottság INFOSEC-hatósága. Az INFOSEC-hatóság a következőkért felel:

- technikai tanácsadás és támogatás nyújtása az SAA számára,
- részvétel az SSRS kidolgozásában,
- az SSRS felülvizsgálata annak érdekében, hogy összhangban legyen ezekkel a biztonsági szabályokkal, valamint az INFOSEC-politika és -architektúra dokumentumaival,
- adott esetben részvétel az akkreditációs testületekben/bizottságokban, és az akkreditációval kapcsolatban INFOSEC-ajánlások elkészítése az SAA számára,
- támogatás nyújtása az INFOSEC-képzéssel és -oktatással kapcsolatos tevékenységekhez,
- technikai tanácsadás nyújtása az INFOSEC vonatkozású váratlan események kivizsgálása során,
- technikai irányadó elvek kidolgozása annak biztosítása érdekében, hogy csak engedélyezett szoftvereket lehessen felhasználni.

25.3.4. *A technikai rendszerek tulajdonosa (TSO)*

Valamely rendszer speciális biztonsági tulajdonságainak megvalósításáért és ellenőrzéséért az adott rendszer tulajdonosa, a technikai rendszer tulajdonosa (TSO) felel. A központilag irányított rendszerek esetében központi informatikai biztonsági tisztviselőt (CISO) kell kinevezni. Szükség esetén az egyes szervezeti egységek helyi informatikai biztonsági tisztviselőt (LISO) is kineveznek. A TSO hatásköre kiterjed a biztonsági üzemeltetési eljárások (SecOPs) kialakítására és a rendszer egész életciklusára, a projekt megtervezésének szakaszától a rendszer végleges ártalmatlanításáig.

A TSO határozza meg azokat a biztonsági normákat és eljárásokat, amelyeket a rendszer szállítóinak be kell tartaniuk.

A TSO adott esetben hatáskörének egy részét a helyi informatikai biztonsági tisztviselőre ruházhatja át. Egy személy különböző INFOSEC-feladatokat is elláthat.

25.3.5. *Az információk tulajdonosa (IO)*

Az információk tulajdonosa (IO) felel az EU minősített információkért (és más olyan információkért), amelyeket technikai rendszerekbe visznek be, ott kezelnek, illetve előállítanak. Meghatározza, hogy a rendszerekben tárolt ezen információkhoz milyen feltételekkel lehet hozzáférni. Ezt a feladatot saját területén az információmenedzserre vagy az adatbázis-kezelőre ruházhatja át.

▼ B25.3.6. *Felhasználók*

Valamennyi felhasználó felel azért, hogy tevékenységével ne veszélyeztesse az általa használt rendszer biztonságát.

25.3.7. *INFOSEC-képzés*

INFOSEC-képzést és -oktatást kell biztosítani a személyi állomány minden olyan tagjának, akinek erre szüksége van.

25.4. **Nem technikai jellegű biztonsági intézkedések**25.4.1. *Személyzeti biztonság*

A rendszer felhasználóinak az adott rendszeren belül kezelt információk minőségének és tartalmának megfelelő biztonsági felhatalmazással és jogos információigénnyel kell rendelkezniük. A rendszerek biztonsága szempontjából meghatározó egyes berendezésekhez vagy információkhoz való hozzáféréshez különleges, a biztonsági eljárásoknak megfelelően megadott felhatalmazás szükséges.

Az SAA jelöli ki az összes biztonsági szempontból kritikus beosztást és határozza meg, hogy az azokat betöltő személyzetet milyen biztonsági ellenőrzésnek és felügyeletnek kell alávetni.

A RENDSZEREK meghatározása és tervezése úgy történik, hogy megkönnyítse a hatáskörök és a feladatok szétosztását a személyi állomány körében oly módon, hogy egy személyben teljeskörűen senki ne ismerhesse meg vagy ellenőrizhesse a kulcsfontosságú rendszerbiztonsági pontokat.

Azokon az IT-területen és távoli terminál/munkaállomás területeken, ahol a rendszer biztonsága módosítható, az arra felhatalmazott tisztviselő vagy más alkalmazott egyedül soha nem tartózkodhat.

A rendszer biztonsági beállításait csak legalább két, egymással együttműködő felhatalmazott személy változtathatja meg.

25.4.2. *Fizikai biztonság*

Szükség szerint EU I. osztályba tartozó vagy II. osztályba tartozó biztonsági területként kerülnek meghatározásra azok az IT-területek és távoli terminál/munkaállomás területek (a 25.2. szakaszban meghatározottak szerint), ahol információtechnológiai eszközök igénybevitelével ► **M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minőségű információkat kezelnek, vagy ahol az ilyen információkhoz való hozzáférés lehetséges.

25.4.3. *A rendszerhez való hozzáférés ellenőrzése*

Mindazok az információk és anyagok, amelyek lehetővé teszik egy rendszerhez való hozzáférés ellenőrzését, az általuk hozzáférhető információk legmagasabb minőségének és kategóriamegjelölésének megfelelő védelemben részesülnek.

Ha a hozzáférés ellenőrzésére szolgáló információkat és anyagokat e célra a továbbiakban nem használják fel, akkor azokat a 25.5.4. szakasz rendelkezéseinek megfelelően meg kell semmisíteni.

25.5. **Technikai jellegű biztonsági intézkedések**25.5.1. *Az információk biztonsága*

Az információ kibocsátójának a feladata, hogy beazonosítson és minősítsen minden információt hordozó dokumentumot, legyen az akár nyomtatott formában, akár számítógépes adathordozón. A kinyomtatott anyag minden oldalán alul és felül fel kell tüntetni az anyag minőségét. Az előállított anyagnak – akár nyomtatott formában, akár számítógépes adathordozón áll rendelkezésre – ugyanazt a minősítést kell kapnia, mint amivel a készítéséhez felhasznált legmagasabb minőségű információ rendelkezik. A rendszer üzem módja is befolyásolhatja az adott rendszerben előállított anyagok minőségét.

▼B

A Bizottság szervezeti egységeinek és az információbirtokosoknak a feladata, hogy megvizsgálják az egyes információs elemek halmozódásának és az összefüggő elemekből levonható következtetéseknek a problematikáját, és eldöntsék, hogy az információk összességére nézve szükség van-e magasabb szintű minősítésre vagy sem.

Az a tény, hogy az információ rövidített kód vagy átviteli kód, illetve bináris ábrázolás formájában áll rendelkezésre, semmilyen biztonsági védelmet nem ad és ezért nem befolyásolhatja az információ minősítését.

Ha információt egyik rendszerből egy másikba továbbítanak, az információnak a továbbítás közben és a fogadó rendszerben az információ eredeti minősítésének és kategóriájának megfelelő védelemben kell részesülnie.

Valamennyi számítógépes adathordozó a tárolt információ, illetve az adathordozó megjelölése szerinti legmagasabb minősítésnek megfelelően kezelendő, és mindenkor ennek megfelelő védelemben részesítendő.

Az EU minősített információk rögzítésére szolgáló, újból felhasználható számítógépes adathordozók mindaddig megtartják a korábbi használatuk során alkalmazott legmagasabb minősítésüket, amíg az adott információt megfelelő módon vissza nem minősítik vagy a minősítést meg nem szüntetik és az adathordozót ennek megfelelően át nem minősítik, illetve amíg az SAA által jóváhagyott eljárásnak megfelelően (lásd a 25.5.4. szakaszt) minősítését meg nem szüntetik vagy meg nem semmisítik.

25.5.2. Az információk ellenőrzése és az azokkal való elszámolás kötelezettsége

Az ►**M1** SECRET UE ◀ és az annál magasabb minősítésű információkhoz történő hozzáféréstől automatikus eseménynapló (audit trails) készül vagy azt kézzel vezetett naplóban kell nyilvántartani. E nyilvántartások megőrzése ezeknek a biztonsági szabályoknak megfelelően történik.

Az IT-területen outputként rendelkezésre álló EU minősített anyagokat egyetlen minősített anyagként lehet kezelni és nem szükséges nyilvántartásba venni, feltéve hogy az anyag beazonosítása megtörtént, minősítése fel van tüntetve rajta és azt megfelelő módon ellenőrzik.

Ha egy anyagot EU minősített információkat kezelő rendszer segítségével állítanak elő és azt egy IT-területről egy távoli terminál/munkaállomás területére továbbítják, akkor az ilyen anyag ellenőrzésére és naplózására az SAA jóváhagyásával kialakított eljárások szolgálnak. Az ►**M1** SECRET UE ◀ és az annál magasabb minősítésű anyagok esetében ezek az eljárások meghatározott utasításokat tartalmaznak az információkkal való elszámolás kötelezettségére vonatkozóan.

25.5.3. Az eltávolítható számítógépes adathordozók kezelése és ellenőrzése

Minden ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és annál magasabb minősítésű számítógépes adathordozó anyagként kezelendő és az általános szabályok vonatkoznak rá. A megfelelő azonosító és minősítési jelöléseket az adathordozók sajátos fizikai megjelenését tekintetbe véve kell alkalmazni, azok egyértelmű felismerhetőségének biztosítása érdekében.

A felhasználók felelnek annak biztosításáért, hogy az EU minősített információkat megfelelő minősítési jelöléssel ellátott adathordozókon tárolják és megfelelő védelemben részesítsék. Meg kell határozni azokat az eljárásokat, amelyek biztosítják, hogy a számítógépes adathordozókon található információk tárolása az EU-információk valamennyi szintje tekintetében e biztonsági szabályoknak megfelelően történjék.

25.5.4. A számítógépes adathordozók minősítésének megszüntetése és az ilyen adathordozók megsemmisítése

Az EU minősített információk rögzítésére szolgáló számítógépes adathordozókat az SAA által jóváhagyott eljárásnak megfelelően lehet visszaminősíteni vagy minősítésüket megszüntetni.

▼ **B**

Nem lehet minősítésüket megszüntetni vagy újból felhasználni azokat a számítógépes adathordozókat, amelyekben korábban ► **M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ minősítésű vagy különleges kategóriájú információkat tároltak.

Ha egy számítógépes adathordozó minősítését nem lehet megszüntetni, illetve az nem használható fel újra, akkor azt a fent említett eljárásnak megfelelően meg kell semmisíteni.

25.5.5. *Kommunikációs biztonság*

A ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatója ◀ a kriptográfiai hatóság.

Elektromágneses úton továbbított EU minősített információk esetében különleges intézkedéseket kell tenni az ilyen továbbítások titkosságának, integritásának és rendelkezésre állásának védelme érdekében. Az SAA határozza meg a továbbítások felderítéssel és lehallgatással szemben biztosítandó védelmének követelményeit. A kommunikációs rendszerben továbbításra kerülő információkat a titkossággal, az integritással és a rendelkezésre állással szemben támasztott követelmények alapján kell védeni.

Ha a titkosság, az integritás és a rendelkezésre állás védelméhez kriptográfiai módszerek szükségesek, akkor ezeket a módszereket és a kapcsolódó termékeket az SAA-nak mint kriptográfiai hatóságnak kifejezetten erre a célra jóvá kell hagynia.

Továbbítás során az ► **M1** SECRET UE ◀ és az annál magasabb minősítésű információk titkosságát a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja által a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjával folytatott konzultációt követően jóváhagyott kriptográfiai módszerekkel vagy termékekkel kell védeni. Továbbítás során az ► **M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy az ► **M1** RESTREINT UE ◀ információk titkosságát a Bizottság kriptográfiai hatósága által a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjával folytatott konzultációt követően jóváhagyott kriptográfiai módszerek vagy termékek igénybevételével kell védeni.

Az EU minősített információk továbbítására alkalmazandó részletes szabályokat a ► **M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ által, a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjával folytatott konzultációt követően jóváhagyott különleges biztonsági utasítások rögzítik.

Kivételes működési körülmények között az ► **M1** RESTREINT UE ◀, az ► **M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és az ► **M1** SECRET UE ◀ minősítésű információk rejtjelezés nélkül is továbbíthatók, feltéve hogy ezt az információk tulajdonosa minden egyes esetben kifejezetten engedélyezi és szabályszerűen nyilvántartásba veszi. Ezek a kivételes körülmények a következők:

- a) fenyegető vagy tényleges válság-, konfliktus- vagy háborús helyzet; valamint
- b) ha a gyors kézbesítés mindennél fontosabb és nem állnak rendelkezésre rejtjelező eszközök, továbbá úgy értékelik, hogy a továbbított információ nem használható fel időben ahhoz, hogy a folyamatokat hátrányosan befolyásolja.

A rendszereknek képesnek kell lenniük arra, hogy szükség esetén, fizikai kapcsolatmegszakítás útján vagy az SAA által jóváhagyott speciális szoftvertulajdonságok segítségével, egyik vagy mindegyik távoli munkaállomásukon vagy termináljukon kategorikusan megtagadják a hozzáférést az EU minősített információkhoz.

25.5.6. *Telepítési és kisugárzási biztonság*

A rendszerek első telepítését és azok későbbi nagyobb változtatásait oly módon kell szabályozni, hogy a telepítést biztonsági szempontból ellenőrzött telepítők végezzék olyan technikailag képzett személyzet állandó felügyelete mellett, amely az EU minősített információkhoz való hozzá-

▼B

férés tekintetében a rendszerben várhatóan tárolni vagy kezelni kívánt információk legmagasabb minősítési szintjének megfelelő biztonsági felhatalmazással rendelkeznek.

Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és az annál magasabb minősítésű információkat kezelő rendszerek olyan védelemben részesülnek, hogy biztonságukat ne fenyegethesse kompromittáló kisugárzás és/vagy konduktivitás, amelynek tanulmányozása és ellenőrzése a „TEMPEST” elnevezést kapta.

A TEMPEST-ellenintézkedéseket a TEMPEST-hatóság vizsgálja felül és hagyja jóvá (lásd a 25.3.2. szakaszt).

25.6. Biztonság a kezelés során*25.6.1. Biztonsági üzemeltetési eljárások (SecOPs)*

A biztonsági üzemeltetési eljárások (SecOPs) határozzák meg a biztonsági ügyekben elfogadásra kerülő elveket, a követendő üzemeltetési eljárásokat és a személyzet hatáskörét. A SecOPs eljárások kidolgozásáért a technikai rendszerek tulajdonosa (TSO) felel.

25.6.2. Szoftvervédelem és konfigurációkezelés

Az alkalmazási programok biztonsági védelmét magának a programnak, nem pedig az általa kezelt információknak a biztonsági minősítése alapján kell meghatározni. A használt szoftverek változatait integritásuk és megfelelő működésük biztosítása érdekében rendszeres időközönként ellenőrizni kell.

A szoftverek új vagy módosított változatait csak azután lehet EU minősített információk kezelésére használatba venni, ha a TSO bevizsgálta azokat.

25.6.3. Kártékony szoftverek és számítógépes vírusok kiszűrése

A kártékony szoftverek és számítógépes vírusok kiszűrését az SAA által előírt követelményeknek megfelelően rendszeres időközönként kell végezni.

A Bizottsághoz beérkező számítógépes adathordozókat csak azután lehet bármely RENDSZERBE bevinni, hogy a kártékony szoftverek vagy számítógépes vírusok kiszűrését szolgáló ellenőrzés megtörtént.

25.6.4. Karbantartás

A kész SSRS-sel rendelkező rendszerek terv szerinti és kérésre történő karbantartására vonatkozó szerződések és eljárások meghatározzák, hogy az IT-területre belépő karbantartó személyzetnek és felszerelésüknek mely követelményeknek és rendelkezéseknek kell eleget tenniük.

A követelményeket az SSRS-ben és az eljárásokat a SecOPs-ben pontosan meg kell határozni. Csak kivételes körülmények esetén engedélyezhető, hogy a karbantartást végző szerződéses megbízott távoli hozzáférést igénylő diagnosztikai eljárást alkalmazzon, és akkor is csak szigorú biztonsági ellenőrzés mellett és csak az SAA jóváhagyásával.

25.7. Beszerzés*25.7.1. Általános ismertetés*

Bármely biztonsági termék csak akkor használható a beszerzendő rendszerrel együtt, ha valamelyik EU-tagállam megfelelő értékelő vagy tanúsító szerve által nemzetközileg elismert kritériumok (mint például az Információtechnológia Biztonsági Értékelésének Közös Kritériumai, lásd ISO 15408) szerint végzett értékelésre és tanúsításra már sor került vagy az folyamatban van. Az ACPC-jóváhagyás megadásához különleges eljárás szükséges.

Annak eldöntésénél, hogy egy berendezést, különösen egy számítógépes adathordozót inkább bérbe vegyenek vagy megvásároljanak, azt kell szem előtt tartani, hogy az ilyen berendezés – ha egyszer már EU

▼B

minősített információk kezelésére használták – csak akkor vihető ki a megfelelően biztonságos környezetből, ha az SAA jóváhagyásával minősítését megszüntették, azonban ez a jóváhagyás nem mindig lehetséges.

25.7.2. *Akkreditáció*

Az EU minősített információk kezelése előtt minden olyan rendszert, amelyre vonatkozólag SSRS-t kell készíteni, az SAA-nak akkreditálnia kell az SSRS-ben, a SecOPs-ban és az egyéb vonatkozó dokumentációban előírt információk alapján. Az alrendszereket és a távoli terminálokat/munkaállomásokat minden olyan rendszer részeként akkreditálni kell, amellyel össze vannak kapcsolva. Ha a rendszer egyszerre szolgálja ki a Bizottságot és valamely más szervezetet, akkor a Bizottság és az érintett biztonsági hatóságok közös egyetértéssel állapodnak meg az akkreditációról.

Az akkreditációs eljárás egy, az adott rendszerhez igazított és az SAA által meghatározott akkreditációs stratégiának megfelelően folytatható le.

25.7.3. *Értékelés és tanúsítás*

Bizonyos esetekben az akkreditáció előtt a rendszer hardver, főmver és szoftver biztonsági tulajdonságait értékelni kell és tanúsítani, hogy azok alkalmasak az információk megvédésére a minősítés tervezett szintjén.

A rendszer tervezésének ki kell térnie értékelési és tanúsítási követelményekre, és az SSRS-ben világosan meg kell határozni azokat.

Az értékelési és tanúsítási eljárást a jóváhagyott iránymutatásoknak megfelelően a TSO megbízásából eljáró, technikailag képzett és megfelelő biztonsági felhatalmazással rendelkező személyzet folytatja le.

A munkacsoportok állhatnak valamely kijelölt tagállam értékelési vagy tanúsítási hatóságából vagy annak kijelölt képviselőiből, például egy hozzáértő és biztonsági felhatalmazással rendelkező szerződéses megbízottból.

Az értékelési és tanúsítási eljárások leegyszerűsíthetők (például csak az integrációs szempontokra korlátozódhatnak), ha a rendszerek meglévő, nemzeti szinten már értékelt és tanúsított számítógépes biztonsági termékeken alapulnak.

25.7.4. *A biztonsági tulajdonságok rendszeres ellenőrzése az akkreditáció fenntartása érdekében*

A TSO állapítja meg azokat a rendszeres ellenőrzési eljárásokat, amelyek biztosítják, hogy a rendszer valamennyi biztonsági tulajdonsága mindig fennálljon.

Az SSRS-ben világosan meg kell határozni és körül kell írni a változtatásoknak azokat a fajtáit, amelyek ismételt akkreditációt vonnának maguk után, illetve amelyekhez az SAA előzetes jóváhagyása szükséges. Olyan jellegű módosítás, javítás vagy üzemzavar után, amely kihatással lehetett a rendszer biztonsági tulajdonságaira, a TSO gondoskodik annak az ellenőrzésnek a végrehajtásáról, amellyel megállapítható a biztonsági tulajdonságok megfelelő működése. A rendszer akkreditációjának fennmaradása rendszerint az ellenőrzések kielégítő eredményétől függ.

Az SAA rendszeresen ellenőrzi vagy felülvizsgálja mindazokat a rendszereket, amelyekben biztonsági tulajdonságokat hoztak létre. Az **►MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀** minősítésű információkat kezelő rendszerek tekintetében az ellenőrzéseket évente legalább egyszer el végezni.

25.8. *Ideiglenes vagy alkalmoszerű felhasználás*25.8.1. *Mikroszámítógépek és személyi számítógépek biztonsága*

Az önálló üzemmódban vagy hálózatba szervezett konfigurációban működő, beépített merevlemezrel (vagy egyéb nem felejtő adathordo-

▼B

zóval) rendelkező mikroszámítógépek és személyi számítógépek, valamint a beépített merevlemezsel rendelkező hordozható számítástechnikai készülékek (például hordozható PC-k és elektronikus „notebook”-ok) ugyanúgy információk tárolására szolgáló adathordozónak minősülnek, mint a floppylemezek vagy az egyéb eltávolítható számítógépes adathordozók.

Ezeknek a berendezéseknek a hozzáférés, a kezelés, a tárolás és a szállítás tekintetében a védelem olyan szintjében kell részesülniük, ami a korábban általuk tárolt vagy kezelt információk legmagasabb minősítési szintjének felel meg (a jóváhagyott eljárásoknak megfelelően végrehajtott visszaminősítésig vagy a minősítés ezeknek megfelelő megszüntetéséig).

25.8.2. Magántulajdonban lévő IT-berendezések felhasználása hivatalos bizottsági munkára

Tilos magántulajdonban lévő, eltávolítható számítógépes adathordozó, szoftver és tárolókapacitással rendelkező IT-hardver (például PC-k és hordozható számítástechnikai készülékek) felhasználása EU minősített információk kezelésére.

A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ írásbeli engedélye nélkül magántulajdonban lévő hardvert, szoftvert és adathordozót nem lehet olyan I. vagy II. osztályba tartozó területre bevinni, ahol EU minősített információkat kezelnek. Ilyen engedély kivételesen, csak technikai okok alapján adható.

25.8.3. Szerződéses megbízott tulajdonában lévő vagy egy tagállam által biztosított IT-berendezések felhasználása hivatalos bizottsági munkára

A szerződéses megbízott tulajdonában álló IT-berendezéseket és szoftvereket csak a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának Igazgatójának ◀ engedélyével lehet hivatalos bizottsági munkára használni. A valamely tagállam által biztosított IT-berendezések és szoftverek használata is engedélyezhető. Ebben az esetben az IT-berendezést a Bizottság megfelelő leltárának ellenőrzése alá kell vonni. Amennyiben az IT-berendezést EU minősített információ kezelésére kívánják használni, úgy ez ügyben előbb az SAA-val kell konzultálni annak érdekében, hogy az adott berendezés használatára vonatkozó INFOSEC-elemeket megfelelően figyelembe vegyék és végrehajtsák.

26. EU MINŐSÍTETT INFORMÁCIÓK ÁTADÁSA HARMADIK ÁLLAMOK VAGY NEMZETKÖZI SZERVEZETEK RÉSZÉRE

26.1.1. Az EU minősített információk átadását szabályozó elvek

A Bizottság mint testület az alábbiak alapján határoz EU minősített információk átadásáról harmadik állam vagy nemzetközi szervezet részére:

- az ilyen információk természete és tartalma,
- a szükséges ismeret elve az átvevők tekintetében,
- ennek előnyei az EU szempontjából.

A szóban forgó EU minősített információk átadásához a kibocsátó beleegyezése szükséges.

Ezeket a határozatokat eseti alapon hozzák az alábbiaktól függően:

- az együttműködés kívánatos mértéke az érintett harmadik állammal vagy nemzetközi szervezettel,
- az irántuk tanúsítható bizalom, amely annak a biztonsági szintnek a függvénye, amelyet a kérdéses államra vagy szervezetre bízott EU minősített információk tekintetében ott alkalmaznának, illetve annak, hogy az ott és az EU-ban alkalmazott biztonsági szabályok mennyiben egyeztethetők össze. E tekintetben a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja ad szakvéleményt a Bizottság számára.

▼B

Az EU minősített információk harmadik állam vagy nemzetközi szervezet részéről történő elfogadása kötelezettségvállalást jelent arra nézve, hogy az információkat kizárólag azokra a célokra használják majd fel, amelyek érdekében átadásukat vagy kicserélésüket kérték, továbbá hogy biztosítani fogják a Bizottság által előírt védelmet.

26.1.2. *Szintek*

Ha a Bizottság úgy határozott, hogy valamely minősített információt át lehet adni egy adott államnak vagy nemzetközi szervezetnek, illetve azokkal ezt az információt ki lehet cserélni, a Bizottság meghatározza az együttműködés lehetséges szintjét. Ez különösen az illető állam vagy szervezet által alkalmazott biztonsági politikától és biztonsági rendelkezésektől függ.

Az együttműködésnek három szintje létezik:

1. szint

Együttműködés olyan harmadik államokkal vagy nemzetközi szervezetekkel, amelyek biztonsági politikája és rendelkezései nagyon közel állnak az EU biztonsági politikájához és rendelkezéséhez.

2. szint

Együttműködés olyan harmadik államokkal vagy nemzetközi szervezetekkel, amelyek biztonsági politikája és rendelkezései jelentősen eltérnek az EU biztonsági politikájától és rendelkezéseitől.

3. szint

Alkalmi együttműködés olyan harmadik államokkal vagy nemzetközi szervezetekkel, amelyek biztonsági politikája és rendelkezései nem értékelhetők.

Az együttműködés egyes szintjei határozzák meg az eljárásokat és a biztonsági rendelkezéseket, amelyeket a 3., 4. és 5. függelék részletez.

26.1.3. *Biztonsági megállapodások*

Ha a Bizottság úgy határozott, hogy tartós vagy hosszú távú igény van minősített információk cseréjére közte és harmadik államok vagy más nemzetközi szervezetek között, akkor „minősített információk cseréjére vonatkozó biztonsági eljárásokról szóló megállapodást” dolgoz ki velük, meghatározva az együttműködés célját és a kicserélt információk védelmére vonatkozó kölcsönös szabályokat.

A 3. szintű alkalmi együttműködés esetében, amely időben és tárgyát tekintve értelemszerűen korlátozott, a kicserélendő információk természetét és az adott információkkal kapcsolatos kölcsönös kötelezettségeket meghatározó egyszerű egyetértési megállapodás léphet a „minősített információk cseréjére vonatkozó biztonsági eljárásokról szóló megállapodás” helyébe azzal a feltétellel, hogy ezen információk minősítése legfeljebb ►**M1** RESTREINT UE ◀ lehet.

A biztonsági eljárásokról szóló megállapodások vagy egyetértési megállapodások tervezetét a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja megvitatja, mielőtt azokat a Bizottsághoz határozathozatalra benyújtják.

A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja a tagállamok nemzeti biztonsági hatóságaitól minden szükséges támogatást megkér annak biztosítása érdekében, hogy az átadandó információkat a biztonsági eljárásokról szóló megállapodásokban vagy a vonatkozó egyetértési megállapodásokban foglalt rendelkezéseknek megfelelően használják fel és részesítsék védelemben.

▼M3

27. AZ IPARI BIZTONSÁGRA VONATKOZÓ KÖZÖS MINIMUMSZABÁLYOK

27.1. **Bevezetés**

Ez a szakasz azon ipari tevékenységek biztonsági vonatkozásaival foglalkozik, amelyek elengedhetetlenek az EU minősített információt

▼M3

magukban foglaló, azzal járó és/vagy azt tartalmazó feladatok elvégzésére felhatalmazó szerződések vagy támogatási megállapodások tárgyalásához, illetve odaítéléséhez, valamint e feladatok ipari vagy egyéb szervezetek által történő elvégzéséhez, beleértve az EU minősített információ közbeszerzési vagy ajánlatkérési eljárás során történő kiadását, illetve az ahhoz való hozzáférést (ajánlattételi időszak és szerződéskötést megelőző tárgyalások).

27.2. Fogalommeghatározások

E közös minimumszabályok alkalmazásában az alábbi fogalommeghatározások alkalmazandók:

- a) „Minősített szerződés”: bármely áruellátásra, munkálatok elvégzésére, épületek rendelkezésre bocsátására, illetve szolgáltatásnyújtásra irányuló szerződés vagy támogatási megállapodás, ahol e feladatok elvégzése EU minősített információhoz való hozzáférést, vagy ilyen információ létrehozását teszi szükségessé vagy foglalja magában.
- b) „Minősített alvállalkozói szerződés”: olyan, áruellátásra, munkálatok elvégzésére, épületek, illetve szolgáltatásnyújtás biztosítására irányuló, valamely szerződéses megbízott vagy támogatás kedvezményezettje által egy másik szerződéses megbízottal (azaz alvállalkozóval) kötött szerződés, amelyben e feladatok elvégzése EU minősített információhoz való hozzáférést, vagy ilyen információ létrehozását teszi szükségessé vagy foglalja magában.
- c) „Szerződéses megbízott”: szerződéskötési képességgel rendelkező vagy támogatásban részesíthető gazdasági szereplő vagy jogalany.
- d) „Kijelölt biztonsági hatóság”: valamely EU tagállam nemzeti biztonsági hatóságának felelősséggel tartozó hatóság, amelynek feladata az ipari vagy egyéb szervezetek tájékoztatása az ipari biztonságot érintő ügyekre vonatkozó nemzeti politikáról, valamint iránymutatás és segítségnyújtás biztosítása e politikák végrehajtása során. A kijelölt biztonsági hatóság feladatait a nemzeti biztonsági hatóság is végezheti.
- e) „Létesítménybiztonsági engedély”: annak a nemzeti/kijelölt biztonsági hatóság által történő hivatalos meghatározása, hogy biztonsági szempontból egy létesítmény megfelelő biztonsági védelmet tud-e nyújtani a meghatározott biztonsági minősítési szintű EU minősített információknak, illetve hogy az EU minősített információhoz hozzáférést igénylő személyzetet megfelelő biztonsági ellenőrzésnek vetették-e alá, és tájékoztatták-e az EU minősített információhoz való hozzáféréshez, illetve az annak védelméhez szükséges biztonsági követelményekről.
- f) „Ipari vagy egyéb szervezetek”: áruellátással, munkálatok elvégzésével vagy szolgáltatásnyújtással foglalkozó szerződéses megbízott vagy alvállalkozó; ez magában foglalhatja ipari, kereskedelmi, szolgáltatói, tudományos, kutatási, oktatási vagy fejlesztési tevékenységet végző szervezeteket.
- g) „Ipari biztonság”: védintézkedések és -eljárások alkalmazása, a szerződéses megbízott vagy alvállalkozó által kezelt EU minősített információ szerződéskötést megelőző/ahhoz kapcsolódó tárgyalás és minősített szerződés kötése során történő elvesztésének vagy veszélyeztetésének megelőzése, felderítése és visszaszerzése érdekében.
- h) „Nemzeti biztonsági hatóság”: valamely EU tagállam kormányának hatósága, amelynek alapvető felelőssége alá tartozik azon tagállamban az EU minősített információ védelme.
- i) „A szerződés biztonsági minősítésének általános szintje”: a teljes szerződés vagy támogatási megállapodás biztonsági minősítésének meghatározása, amely a teljes szerződés vagy támogatási megállapodás bármely része értelmében létrehozandó, kiadható vagy hozzáférhető információ és/vagy anyag minősítése alapján történik. A szerződés biztonsági minősítésének általános szintje nem lehet alacsonyabb, mint a szerződés vagy támogatási megállapodás biztonsági minősítésének általános szintje.

▼ **M3**

nyabb bármely részének legmagasabb minősítési szintjénél, magasabb azonban az összesítés hatása miatt lehet.

- j) „Biztonsági szempontokra vonatkozó záradék”: az egyedi szerződéses feltételek szerződő hatóság által összeállított jegyzéke, amely szerves részét képezi az EU minősített információhoz való hozzáférést vagy ilyen információ létrehozását magában foglaló minősített szerződésnek, és amely meghatározza a biztonsági követelményeket vagy a minősített szerződés biztonsági védelmet igénylő elemeit.
- k) „Biztonsági minősítési útmutató”: olyan dokumentum, amely – az alkalmazandó biztonsági minősítési szinteket meghatározva – leírja egy program, szerződés vagy támogatási megállapodás minősített elemeit. A biztonsági minősítési útmutató kiterjeszthető a program, szerződés vagy támogatási megállapodás teljes időtartamára, az egyes információk pedig újraosztályozhatók, illetve alacsonyabb szintre sorolhatók. A biztonsági minősítési útmutató a biztonsági vonatkozások záradékának részét képezi.

27.3. Szervezés

- a) A Bizottság minősített szerződés útján valamely tagállamban bejegyzett ipari vagy egyéb szervezetre átruházhat EU minősített információt magában foglaló, azzal járó és/vagy azt tartalmazó feladatokat.
- b) A Bizottság biztosítja, hogy a minősített szerződések odaítélésekor az ezen minimumszabályokból eredő valamennyi előírást betartják.
- c) A Bizottság bevonja az érintett nemzeti biztonsági hatóságot vagy hatóságokat ezen minimumszabályok ipari biztonságra történő alkalmazása érdekében. A nemzeti biztonsági hatóságok e feladatokkal egy vagy több kijelölt biztonsági hatósághoz fordulhatnak.
- d) Az EU minősített információ ipari vagy egyéb szervezeten belüli védelme alapvetően ezen szervezetek vezetőségének felelőssége marad.
- e) Az e minimumszabályok hatálya alá eső minősített szerződések vagy alvállalkozói szerződések odaítélésekor a Bizottság és/vagy a nemzeti/kijelölt biztonsági hatóság, a megfelelő módon azonnal értesíti annak a tagállamnak a nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságát, amelyben az szerződéses megbízott vagy alvállalkozó be van jegyezve.

27.4. Minősített szerződések és támogatásról szóló határozatok

- a) A minősített szerződések vagy támogatási megállapodások biztonsági minősítése az alábbi elvek figyelembevételével történik:
 - a Bizottság meghatározza, a megfelelő módon, a minősített szerződés védelmet igénylő vonatkozásait és az abból következő biztonsági minősítést; ennek során figyelembe veszi a minősített szerződés odaítélése előtt létrehozott információk kibocsátó általi, eredeti biztonsági minősítését,
 - a szerződés minősítésének általános szintje nem lehet alacsonyabb bármely elemének legmagasabb minősítési szintjénél,
 - a szerződéses tevékenységek során létrehozott EU minősített információ minősítése a biztonsági minősítési útmutatóval összhangban történik,
 - szükség estén a Bizottság felelős a szerződés általános minősítési szintjének vagy a szerződés bármely eleme biztonsági minősítésének – a kibocsátóval folytatott konzultációt követő – megváltoztatásáért és az érintett felek erre vonatkozó tájékoztatásáért,
 - a szerződéses megbízottnak vagy alvállalkozónak kiadott, illetve a szerződéses tevékenység során létrehozott minősített információ kizárólag a minősített szerződésben meghatározott célokra használható fel, és azt a kibocsátó előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül nem lehet harmadik felek előtt felfedni.

▼M3

- b) A Bizottság és az érintett tagállamok nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságai felelnek annak biztosításáért, hogy a szerződéses megbízottak és alvállalkozók, akikkel CONFIDENTIEL UE vagy annál magasabb titkosítási fokozatú információt tartalmazó minősített szerződést kötnek, a nemzeti jogszabályaival és rendeleteivel összhangban meghozzanak minden megfelelő intézkedést a minősített szerződés teljesítése során általuk kiadott vagy létrehozott EU minősített információ védelme érdekében. A biztonsági követelmények be nem tartása a minősített szerződés felbontását eredményezheti.
- c) Valamennyi olyan ipari vagy egyéb szervezetnek, amely CONFIDENTIEL UE vagy annál magasabb titkosítási fokozatú információt tartalmazó minősített szerződés részese, nemzeti létesítménybiztonsági engedéllyel kell rendelkeznie. A létesítménybiztonsági engedélyt a tagállam nemzeti/kijelölt biztonsági hivatala nyújtja annak megerősítéseként, hogy az adott létesítmény az EU minősített információknak – minősítési szintjének – megfelelő biztonsági védelmet tud nyújtani és garantálni.
- d) Amikor minősített szerződést ítélnék oda, a szerződéses megbízott vagy alvállalkozó irányítása alatt kinevezett létesítménybiztonsági tisztviselő felel valamennyi, azon tagállamban bejegyzett ipari vagy egyéb szervezetben alkalmazott olyan személy személyzeti biztonsági ellenőrzéséért, akinek feladatai ellátása során hozzáférésre van szüksége a minősített szerződés alá tartozó, CONFIDENTIEL UE vagy annál magasabb minősítésű EU minősített információhoz, amit azon tagállam nemzeti rendelkezéseivel összhangban a tagállam nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságai biztosítanak.
- e) A minősített szerződések magukban foglalják a 27.b. j) pont alatt meghatározott biztonsági szempontokra vonatkozó záradékot. A biztonsági szempontokra vonatkozó záradék tartalmazza a biztonsági minősítési útmutatót.
- f) A minősített szerződést illető tárgyalásos eljárás megkezdése előtt a Bizottság felveszi a kapcsolatot azon tagállam nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságával, amelyben az érintett ipari vagy egyéb szervezetek be vannak jegyezve, annak érdekében, hogy meggyőződjön arról, az említettek rendelkeznek a szerződés biztonsági minősítési szintjének megfelelő, érvényes létesítménybiztonsági engedéllyel.
- g) A szerződő hatóság az érvényes létesítménybiztonsági engedély beérkezését megelőzően nem köthet minősített szerződést a kiválasztott gazdasági szereplővel.
- h) A RESTREINT UE minősítésű információt magukban foglaló szerződések esetén a létesítménybiztonsági engedély nem kötelező, kivéve, ha a tagállam nemzeti törvényei és rendeletei megkövetelik.
- i) A minősített szerződésekre vonatkozó pályázati felhívásoknak tartalmazniuk kell egy olyan rendelkezést, amely szerint az gazdasági szereplő, amennyiben nem nyújt be ajánlatot, vagy nem nyeri el a pályázatot, köteles valamennyi dokumentumot meghatározott időn belül visszajuttatni.
- j) Szükség lehet arra, hogy a szerződéses megbízott különböző szakaszokban alvállalkozókkal minősített alvállalkozói szerződést kössön. A szerződéses megbízott felel annak biztosításáért, hogy az összes alvállalkozói tevékenység az ebben a szakaszban foglalt közös minimumszabályokkal összhangban történjen. A szerződéses megbízott azonban nem továbbíthat az alvállalkozónak EU minősített információt vagy anyagot a kibocsátó előzetes írásbeli beleegyezése nélkül.
- k) A pályázati felhívás vagy az ajánlatkérés határozza meg azon feltételeket, amelyek szerint a szerződéses megbízott alvállalkozói szerződést köthet. A Bizottság határozott írásos engedélyezése nélkül alvállalkozói szerződés nem köthető olyan szervezetekkel, amelyek nem EU tagállamban vannak bejegyezve.

▼ **M3**

- l) A szerződés valamennyi biztonsági rendelkezésének tiszteletben tartását a minősített szerződés teljes időtartama alatt a Bizottság az érintett kijelölt/nemzeti biztonsági hatósággal együttműködve kíséri figyelemmel. Bármilyen biztonsági problémáról az ezen biztonsági szabályzat II. részének 24. szakaszában megállapított rendelkezésekkel összhangban kell jelentést tenni. A létesítménybiztonsági engedély megváltoztatásáról vagy visszavonásáról azonnal tájékoztatni kell a Bizottságot, illetve bármely egyéb nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságot, amelynek azt bejelentették.
- m) A minősített szerződések vagy minősített alvállalkozói szerződések megszűnésekor a Bizottság és/vagy a nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságok, a megfelelő módon, azonnal értesítik annak a tagállamnak a nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságát, amelyben a szerződéses megbízott vagy alvállalkozó be van jegyezve.
- n) Az e szakaszban foglalt közös minimumszabályokat a minősített szerződés vagy minősített alvállalkozói szerződés megszüntetését vagy megkötését követően is tiszteletben kell tartani, és a szerződéses megbízottak és alvállalkozók ezt követően is megőrzik a bizalmas minősített információt.
- o) A biztonsági szempontokra vonatkozó záradék vagy egyéb, biztonsági követelményeket meghatározó vonatkozó rendelkezés egyedi rendelkezéseket tartalmaz a minősített információ minősített szerződés lejárata utáni kezelését illetően.
- p) Az e szakaszban említett kötelezettségek és feltételek értelemszerűen alkalmazandók azon eljárásokra, amelyeknél a támogatásokat határozat útján ítélik oda, és különösen ilyen jellegű támogatások kedvezményezettjeire. A támogatásról szóló határozat előírja a kedvezményezettek valamennyi kötelezettségét.

27.5. Látogatások

A tagállamokban EU minősített szerződést teljesítő ipari vagy egyéb szervezetnél a minősített szerződésekkel kapcsolatos bizottsági személyzeti látogatásokat az érintett nemzeti/kijelölt biztonsági hatóság szervezi meg. Az ipari vagy egyéb szervezetek alkalmazottai által az EU minősített szerződés keretében tett látogatásokat az érintett nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságok szervezik meg egymás között. Az EU minősített szerződésben részt vevő nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságok azonban megállapodhatnak egy olyan eljárásról, amely alapján az ipari vagy egyéb szervezetek alkalmazottai által tett látogatásokat lehetőség van közvetlenül megszervezni.

27.6. Az EU minősített információ továbbítása és szállítása

- a) Az EU minősített információ továbbítására vonatkozóan a biztonsági szabályzat II. részének 21. szakasza alkalmazandó. Az ilyen rendelkezések kiegészítése érdekében a tagállamok között a meglévő, hatályos eljárásokat kell alkalmazni.
- b) A minősített szerződésekhez kapcsolódó EU minősített anyag nemzetközi szállítását a tagállamok nemzeti eljárásaival összhangban kell végezni. A nemzetközi szállítás biztonsági előírásainak megvizsgálása során az alább elveket kell alkalmazni:
- a szállítás valamennyi szakasza alatt és minden körülmények között garantált a biztonság, a származási helytől a végcélig,
 - egy adott szállítmányra megállapított védelmi szintet az abban foglalt anyag legmagasabb minősítési szintje határozza meg,
 - szükség esetén a szállítást végző vállalatok létesítménybiztonsági engedélyt kapnak. Ilyen esetekben a szállítmányt kezelő személyzetet az e szakaszban foglalt közös minimumszabályoknak megfelelően biztonsági ellenőrzésnek kell alávetni,
 - az útvonalak lehetőség szerint közvetlenek, a szállítást pedig a körülményekhez mérten a lehető leggyorsabban hajtják végre,

▼M3

- az útvonalak lehetőség szerint kizárólag EU tagállamokon keresztül vezetnek. Nem EU tagállamokon keresztül vezetó útvonalat kizárólag a küldő és az átvevő államok nemzeti/kijelölt biztonsági hatósága általi engedélyezést követően lehet követni,
- az EU minősített anyag szállítását megelőzően a küldő szállítási tervet készít, amelyet az érintett nemzeti/kijelölt biztonsági hatóságok jóváhagynak.



1. függelék

A NEMZETI BIZTONSÁGI MINŐSÍTÉSEK ÖSSZEHASONLÍTÁSA

EU-minősítés	TRES SECRET UE/EU TOP SECRET	SECRET UE	CONFIDENTIEL UE	RESTREINT UE
NYEU minősítés	FOCAL TOP SECRET	WEU SECRET	WEU CONFIDENTIAL	WEU RESTRICTED
Euratom minősítés	EURA TOP SECRET	EURA SECRET	EURA CONFIDENTIAL	EURA RESTRICTED
NATO minősítés	COSMIC TOP SECRET	NATO SECRET	NATO CONFIDENTIAL	NATO RESTRICTED
Ausztria	Streng Geheim	Geheim	Vertraulich	Eingeschränkt
Belgium	Très Secret	Secret	Confidentiel	Diffusion restreinte
	Zeer Geheim	Geheim	Vertrouwelijk	Beperkte Verspreiding
Ciprus	Άκρως Απόρρητο	Απόρρητο	Εμπιστευτικό	Περιορισμένης Χρήσης
Cseh Köztársaság	Přísně tajné	Tajné	Důvěrné	Vyhrazené
Dánia	Yderst hemmeligt	Hemmeligt	Fortroligt	Til tjenestebrug
Németország	Streng geheim	Geheim	VS (!) — Vertraulich	VS — Nur für den Dienstgebrauch
Görögország	Άκρως Απόρρητο	Απόρρητο	Εμπιστευτικό	Περιορισμένης Χρήσης
	Abr: ΑΑΠ	Abr: (ΑΠ)	Abr: (ΕΜ)	Abr: (ΠΧ)
Észtország	Täiesti salajane	Salajane	Konfidentsiaalne	Piiratud
Finnország	Erittäin salainen	Erittäin salainen	Salainen	Luottamuksellinen
Franciaország	Très Secret Défense (?)	Secret Défense	Confidentiel Défense	
Írország	Top Secret	Secret	Confidential	Restricted
Olaszország	Segretissimo	Segreto	Riservatissimo	Riservato
Lettország	Sevišķi slepeni	Slepeni	Konfidenciāli	Dienesta vajadzībām
Litvánia	Visiškai slaptai	Slaptai	Konfidencialiai	Riboto naudojimo
Luxemburg	Très Secret	Secret	Confidentiel	Diffusion restreinte
Magyarország	Szigorúan titkos !	Titkos !	Bizalmas !	Korlátozott terjesztésű !
Maalta	L-Ghola Segretezza	Sigriet	Kunfidenzjali	Ristrett
Hollandia	Stg. (°). Zeer Geheim	Stg. Geheim	Stg. Confidentieel	Departementaal-vertrouwelijk
Lengyelország	Ścisłe Tajne	Tajne	Poufne	Zastrzeżone
Portugália	Muito Secreto	Secreto	Confidencial	Reservado
Szlovénia	Strogo tajno	Tajno	Zaupno	SVN Interno
Szlovákia	Prísne tajné	Tajné	Dôverné	Vyhrazené

▼ **M1**

Spanyolország	Secreto	Reservado	Confidencial	Difusión Limi- tada
Svédország	Kvalificerat hemlig	Hemlig	Hemlig	Hemlig
Egyesült Királyság	Top Secret	Secret	Confidential	Restricted

(7) VS = Verschlussache

(8) A „Très Secret Défense” minősítés, amelybe a kormány által nagy jelentőségűnek ítélt kérdések tartoznak, csak a miniszterelnök engedélyével változtatható meg.

(9) Stg =staatsgeheim

GYAKORLATI MINŐSÍTÉSI ÚTMUTATÓ

Ez az útmutató csak indikatív jellegű, és nem értelmezhető úgy, mint amely a 16., 17., 20. és 21. szakaszban megállapított lényegi rendelkezéseket módosítja.

Minősítés	Mikor	Ki	Jelölés	Viszaminósítás/a minősítés megszüntetése/megsemmisítés	Mikor
<p>► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄:</p> <p>Ez a minősítés csak azokra az információkra és anyagokra alkalmazható, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása rendkívül súlyosan sérthetné az Európai Unió, illetve egy vagy több tagállama alapvető érdekeit [16.1.].</p>	<p>Az ► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄ minősítésű anyagok illetéktelen személyek tudomására jutása valószínűleg:</p> <ul style="list-style-type: none"> — közvetlenül veszélyeztetné az EU vagy egyik tagállama vagy az egyik baráti ország belső stabilitását, — rendkívül súlyos kárt okozna a baráti kormányokkal fenntartott kapcsolatokban, — közvetlenül nagyszámú emberi élet elvesztéséhez vezetne, — rendkívül súlyosan károsítaná a tagállamok vagy más partnerek fegyveres erőinek bevetettségét vagy biztonságát, illetve a különösen fontos biztonsági vagy hírszerzési műveletek eredményességének fenntartását, — súlyos, hosszú távú kárt okozna az EU vagy a tagállamok gazdaságának. 	<p>Szabályszerűen felhatalmazott személyek (kibocsátók), főigazgatók, szolgálatvezetők [17.1.].</p> <p>A kibocsátók határozzák meg az időpontot, határidőt vagy eseményt, amikortól amelynél lejárta, illetve bekövetkezését követően a tartalmat vissza lehet minősíteni vagy a minősítést meg lehet szüntetni [16.2.].</p> <p>Egyébként a dokumentumokat legkésőbb ötevente felül kell vizsgálni annak megállapítása céljából, hogy az eredeti minősítés továbbra is szükséges-e [17.3.].</p>	<p>Az ► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄ minősítés az ► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄ minősítésű dokumentumokon – adott esetben biztonsági jelöléssel és/vagy az EBVP védelmi jelöléssel együtt – mechanikus eszközökkel és kézzírással kell elhelyezni [16.4., 16.5., 16.3.].</p> <p>Az EU minősítéseket és biztonsági azonosítókat minden oldal tetején és alján, középen kell feltüntetni és minden egyes oldalt meg kell számozni.</p> <p>Az egyes dokumentumokat hivatkozási számmal és keltezéssel kell ellátni; a hivatkozási számnak minden oldalon szerepelnie kell.</p> <p>Ha több példányban kerülnek elosztásra, az egyes példányokat külön sorszámmal kell ellátni, amit az oldalak teljes számával együtt az első oldalon kell feltüntetni. Minden mellékletet és csatolmányt fel kell sorolni az első oldalon [21.1.].</p>	<p>A minősítés megszüntetése vagy a visszaminősítés kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változásról tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot vagy annak másolatát megküldte [17.3.].</p> <p>Az ► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄ dokumentumokat a központi nyilvántartó hivatal vagy a dokumentumokért felelős alárendelt nyilvántartó hivatal semmisíti meg. Az egyes megsemmisített dokumentumok megsemmisítési jegyzőkönyvben kell felsorolni, amelyet az ► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄ ellenőrző tisztviselő és a megsemmisítésnél tanúként jelen lévő tisztviselő ír alá, aki ► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄ biztonszági felhatalmazással rendelkezik. A szolgálati naplóba ilyen értelmű bejegyzést kell tenni. A nyilvántartó hivatalnak a megsemmisítési jegyzőkönyveket az elosztóival együtt tíz évig kell megőriznie [22.5.].</p>	<p>A fölösleges példányokat és szükségletlenül vált dokumentumokat meg kell semmisíteni [22.5.].</p> <p>Az ► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄ dokumentumokat, beleértve az keletkezett minősített hulladékokat, például a rontott példányokat, piszkolatokat, gépeltyegyzeteket és indígpapírokat is, egy ► MI TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◄ mellett elégetéssel, bezúzással, felaprítással vagy egyéb, azok tartalmát felismerhetetlenné és rekonstruálhatatlanná tevő módszerrel kell megsemmisíteni [22.5.].</p>

Minősítés	Mikor	Ki	Jelölés	Visszaminősítés/a minősítés megszüntetése/megsemmisítés
<p>►MI SECRET UE ◄: Ez a minősítés csak azokra az információkra és anyagokra alkalmazható, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása súlyosan sérthetné az Európai Unió, illetve egy vagy több tagállama alapvető érdekeit [16.1.].</p>	<p>Az ►MI SECRET UE ◄ minősítést illetéktelen személyek tudomására jutása valószínűleg:</p> <ul style="list-style-type: none"> — nemzetközi feszültségeket okozna, — súlyos kárt okozna a baráti kormányokkal fenntartott kapcsolatokban, — közvetlenül embert életüket veszélyeztetné vagy súlyosan károsítaná a közrendet, az egyéni biztonságot vagy szabadságot, — súlyosan károsítaná a tagállamok vagy más partnerek fegyveres erőinek bevetését, illetve a biztonságát, illetve különösen fontos biztonsági vagy hírszerzési műveletek eredményességének fenntartását, jelentős anyagi kárt okozna az EU vagy egyik tagállama pénzügyi, monetáris, gazdasági és kereskedelmi érdekeinek. 	<p>Felhatalmazott személyek (kibocsátók), főigazgatók, szolgálatvezetők [17.1.].</p> <p>A kibocsátók határozzák meg azt az időpontot vagy határidőt, amikortól vagy amelynek lejárát követően a tartalmat vissza lehet minősíteni vagy szüntetni [16.2.].</p> <p>Egyébként a dokumentumokat legkésőbb ötévente felül kell vizsgálni annak megállapítása céljából, hogy az eredeti minősítés továbbra is szükséges-e [17.3.].</p>	<p>Az ►MI SECRET UE ◄ minősítést az ►MI SECRET UE ◄ dokumentumokon – adott esetben biztonsági jelöléssel és/vagy az EBVP védelmi jelöléssel együtt – mechanikus eszközökkel és kézírással kell elhelyezni [16.4., 16.5., 16.3.].</p> <p>Az EU minősítéseket és biztonsági azonosítókat minden oldal tetején és alján, középen kell feltüntetni és minden egyes oldalt meg kell számozni. Az egyes dokumentumokat hivatkozási számmal és keletkezéssel kell ellátni; a hivatkozási számnak minden oldalon szerepelnie kell.</p> <p>Ha több példányban kerülnek elosztásra, az egyes példányokat külön sorszámmal kell ellátni, amit az oldalak teljes számával együtt az első oldalon kell feltüntetni. Minden mellékletet és csatolmányt fel kell sorolni az első oldalon [21.1.].</p>	<p>Az ►MI SECRET UE ◄ minősítés megszüntetése vagy a visszaminősítés kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változástól tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot megküldte [17.3.].</p> <p>Az ►MI SECRET UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal semmisíti meg egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt. A megsemmisített dokumentumokat fel kell tüntetni az alírt megsemmisítési jegyzőkönyvben, amelyet a nyilvántartó hivatalnak az elosztóval együtt legalább három évig meg kell őriznie [22.5.].</p>
<p>►MI CONFIDENTIEL UE ◄: Ez a minősítés csak azokra az információkra és anyagokra alkalmazható, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása sérthetné az Európai Unió, illetve egy vagy több tagállama alapvető érdekeit [16.1.].</p>	<p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ minősítést illetéktelen személyek tudomására jutása valószínűleg:</p> <ul style="list-style-type: none"> — jelentős kárt okozna a diplomáciai kapcsolatokban, azaz hivatalos tiltakozást vagy egyéb szankciókat váltana ki, sértené az egyének biztonságát vagy szabad- 	<p>Felhatalmazott személyek (kibocsátók), főigazgatók, szolgálatvezetők [17.1.].</p> <p>A kibocsátók határozzák meg azt az időpontot vagy határidőt, amikortól vagy amelynek lejárát követően a tartalmat vissza lehet minősíteni vagy</p>	<p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ minősítést az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ dokumentumokon – adott esetben biztonsági jelöléssel és/vagy az EBVP védelmi jelöléssel együtt – mechanikus eszközökkel és kézírással vagy előre lebegyezett, regisztrált papírra</p>	<p>A minősítés megszüntetése vagy a visszaminősítés kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változástól tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot megküldte [17.3.].</p> <p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal semmisíti meg egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt. A megsemmisített dokumentumokat fel kell tüntetni az alírt megsemmisítési jegyzőkönyvben, amelyet a nyilvántartó hivatalnak az elosztóval együtt legalább három évig meg kell őriznie [22.5.].</p>
<p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ minősítés megszüntetése vagy a visszaminősítés kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változástól tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot megküldte [17.3.].</p> <p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal semmisíti meg egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt. A megsemmisített dokumentumokat fel kell tüntetni az alírt megsemmisítési jegyzőkönyvben, amelyet a nyilvántartó hivatalnak az elosztóval együtt legalább három évig meg kell őriznie [22.5.].</p>	<p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ minősítés megszüntetése vagy a visszaminősítés kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változástól tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot megküldte [17.3.].</p> <p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal semmisíti meg egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt. A megsemmisített dokumentumokat fel kell tüntetni az alírt megsemmisítési jegyzőkönyvben, amelyet a nyilvántartó hivatalnak az elosztóval együtt legalább három évig meg kell őriznie [22.5.].</p>	<p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ minősítés megszüntetése vagy a visszaminősítés kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változástól tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot megküldte [17.3.].</p> <p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal semmisíti meg egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt. A megsemmisített dokumentumokat fel kell tüntetni az alírt megsemmisítési jegyzőkönyvben, amelyet a nyilvántartó hivatalnak az elosztóval együtt legalább három évig meg kell őriznie [22.5.].</p>	<p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ minősítés megszüntetése vagy a visszaminősítés kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változástól tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot megküldte [17.3.].</p> <p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal semmisíti meg egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt. A megsemmisített dokumentumokat fel kell tüntetni az alírt megsemmisítési jegyzőkönyvben, amelyet a nyilvántartó hivatalnak az elosztóval együtt legalább három évig meg kell őriznie [22.5.].</p>	<p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ minősítés megszüntetése vagy a visszaminősítés kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változástól tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot megküldte [17.3.].</p> <p>Az ►MI CONFIDENTIEL UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal semmisíti meg egy biztonsági felhatalmazással rendelkező személy felügyelete alatt. A megsemmisített dokumentumokat fel kell tüntetni az alírt megsemmisítési jegyzőkönyvben, amelyet a nyilvántartó hivatalnak az elosztóval együtt legalább három évig meg kell őriznie [22.5.].</p>

Minősítés	Mikor	Ki	Jelölés	Visszaminősítés/a minősítés megszüntetése/megsemmisítés
	<p>ságát,</p> <p>— károsítaná a tagállamok vagy más partnerek fegyveres erőinek bevetését, segítségét vagy biztonságát, illetve a különösen fontos biztonsági vagy hírszerzési műveletek eredményességét,</p> <p>— lényegesen gyengítené jelentős szervezetek pénzügyi életképességét,</p> <p>— súlyos bűncselekmények nyomozását akadályozná vagy azok elkövetését megkönnyítené,</p> <p>— erősen ártana az EU vagy a tagállamok pénzügyi, monetáris, gazdasági és kereskedelmi érdekeinek,</p> <p>— komolyan hátrálna az EU főbb politikáinak kidolgozását vagy működését,</p> <p>— az EU jelentős tevékenységeit állítaná le vagy azokban jelentős fennakadást okozna.</p>	<p>minősítését meg lehet szüntetni.</p> <p>Egyébként a dokumentumokat legkésőbb ötévente felül kell vizsgálni annak megállapítása céljából, hogy az eredeti minősítés továbbra is szükséges-e [17.3.].</p>	<p>való nyomtatással kell elhelyezni [16.4., 16.5., 16.3.].</p> <p>Az EU minősítéseket minden oldal tetején és alján, középen kell feltüntetni és minden egyes oldalt meg kell számozni. Az egyes dokumentumokat hivatkozási számmal és keltezéssel kell ellátni.</p> <p>Minden mellékletet és csatolmányt fel kell sorolni az első oldalon [21.1.].</p>	<p>Visszaminősítés/a minősítés megszüntetése/megsemmisítés</p> <p>Mikor</p> <p>nyokat, piszkozatokat, gépelt jegyzeteket és indigópapírokat, elégetéssel, bezúzással, felaprítással vagy egyéb, azok tartalmát felismerhetetlenné és rekonstruálhatatlanná tevő módszerrel kell megsemmisíteni [22.5.]</p>
<p>► MI RESTREINT UE ◄ :</p> <p>Ez a minősítés csak azokra az információkra és anyagokra alkalmazható, amelyek engedély nélküli kiszolgáltatása hátrányosan érinti az Európai Uniót, illetve egy vagy több tagállama érdekeit [16.1.].</p>	<p>Az ► MI RESTREINT UE ◄ minősítési anyagok illetéktelen személyek tudomására jutása valószínűleg:</p> <p>— ártana a diplomáciai kapcsolatoknak,</p> <p>— magánszemélyeknek jelentős szenvedést okozna,</p> <p>— megnehezítené a tagállamok vagy más partnerek fegyveres erők bevetésének vagy biztonságának fenntartását,</p> <p>— magánszemélyek vagy</p>	<p>Felhatalmazott személyek (kibocsátók), főigazgatók, szolgálatvezetők [17.1.].</p> <p>A kibocsátók határozzák meg azt az időpontot, határidőt vagy eseményt, amikortól vagy amelynek lejárát, illetve bekövetkezését követően a tartalmat vissza lehet minősíteni vagy minősítését meg lehet szüntetni [16.2.].</p> <p>Egyébként a dokumentumok</p>	<p>► MI RESTREINT UE ◄ minősítést az ► MI RESTREINT UE ◄ dokumentumokon – adott esetben biztonsági jelöléssel és/vagy az EBVP védelmi jelöléssel együtt – mechanikus vagy elektronikus eszközökkel kell elhelyezni [16.4., 16.5., 16.3.].</p> <p>Az EU minősítéseket minden oldal tetején és alján, középen kell feltüntetni és minden egyes oldalt meg kell számozni.</p>	<p>A minősítés megszüntetése kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változásról tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot vagy annak másolatát megküldte [17.3.].</p> <p>Az ► MI RESTREINT UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal vagy a felhasználó semmisíti meg az ► M2 Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja ◄ kapott utasítá-</p>
<p>► MI RESTREINT UE ◄</p> <p>Az A minősítés megszüntetése kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változásról tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot vagy annak másolatát megküldte [17.3.].</p> <p>Az ► MI RESTREINT UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal vagy a felhasználó semmisíti meg az ► M2 Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja ◄ kapott utasítá-</p>	<p>Az A minősítés megszüntetése kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változásról tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot vagy annak másolatát megküldte [17.3.].</p> <p>Az ► MI RESTREINT UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal vagy a felhasználó semmisíti meg az ► M2 Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja ◄ kapott utasítá-</p>	<p>A minősítés megszüntetése kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változásról tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot vagy annak másolatát megküldte [17.3.].</p> <p>Az ► MI RESTREINT UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal vagy a felhasználó semmisíti meg az ► M2 Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja ◄ kapott utasítá-</p>	<p>A minősítés megszüntetése kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változásról tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot vagy annak másolatát megküldte [17.3.].</p> <p>Az ► MI RESTREINT UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal vagy a felhasználó semmisíti meg az ► M2 Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja ◄ kapott utasítá-</p>	<p>Az A minősítés megszüntetése kizárólag a kibocsátó feladata, aki a változásról tájékoztatja azokat a későbbi címzetteket, akik számára a dokumentumot vagy annak másolatát megküldte [17.3.].</p> <p>Az ► MI RESTREINT UE ◄ dokumentumokat az értük felelős nyilvántartó hivatal vagy a felhasználó semmisíti meg az ► M2 Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja ◄ kapott utasítá-</p>

Minősítés	Mikor	Ki	Jelölés	Visszaminősítés/a minősítés megszüntetése/megsemmisítés	
				Ki	Mikor
	<p>vállalkozások számára pénzügyi veszteséget okozna, illetve jogosulatlan nyereséget vagy előnyt biztosítana,</p> <p>— megsértené a harmadik felek által átadott információk titkosságának megőrzésére tett saját kötelezettségvállalásokat,</p> <p>— megsértené az információk kiszolgáltatására vonatkozó törvényi korlátozásokat,</p> <p>— bűncselekmények nyomozását akadályozná vagy azok elkövetését megkönnyítené,</p> <p>— hátrányos helyzetbe hozná az EU-t vagy tagállamait a másokkal folytatott kereskedelmi vagy általános politikai tárgyalások során,</p> <p>— hátráltatná az EU politikáinak eredményes kidolgozását vagy működését,</p> <p>— veszélyeztetné az EU-nak és tevékenységeinek megfelelő igazgatását.</p>	<p>tumokat legkésőbb ötévente felül kell vizsgálni annak megállapítása céljából, hogy az eredeti minősítés továbbra is szükséges-e [17.3.].</p>	<p>Az egyes dokumentumokat hivatkozási számmal és keltezéssel kell ellátni [21.1.].</p>	<p>soknak megfelelően [22.5.].</p>	



3. függelék

Iránymutatások az EU minősített információk harmadik államok vagy nemzetközi szervezetek számára való átadásához: 1. szintű együttműködés

ELJÁRÁSOK

1. A Bizottságot mint testületet illeti meg az a hatáskör, hogy EU minősített információkat adjon át az Európai Unióban nem tag országok vagy egyéb nemzetközi szervezetek számára, amelyek biztonsági politikája és rendelkezései összehasonlíthatóak az EU biztonsági politikájával és rendelkezéseivel.
2. A biztonsági megállapodás megkötéséig a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja illetékes elbírálni az EU minősített információk átadására irányuló kérelmeket.
3. Ennek során:
 - kikéri az átadandó EU minősített információk kibocsátóinak véleményét,
 - kialakítja a szükséges kapcsolatokat a kedvezményezendő országok vagy nemzetközi szervezetek illetékes biztonsági szolgálataival annak megvizsgálása céljából, hogy azok biztonsági politikája és rendelkezései biztosítják-e az átadott minősített információk e biztonsági rendelkezéseknek megfelelő védelmét,
 - kikéri a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjának véleményét arról, hogy mennyiben lehet megbízni a kedvezményezendő államokban vagy nemzetközi szervezetekben.
4. A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja a kérelmet és a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjának véleményét határozathozatalra a Bizottság elé terjeszti.

A KEDVEZMÉNYEZETTEK ÁLTAL ALKALMAZANDÓ BIZTONSÁGI RENDELKEZÉSEK

5. A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja értesíti a kedvezményezett államokat vagy nemzetközi szervezeteket a Bizottságnak arról a határozatáról, amellyel engedélyezi az EU minősített információk átadását.
6. Az átadásról szóló határozat csak akkor lép hatályba, ha a kedvezményezettek írásban kötelezettséget vállalnak arra, hogy:
 - az információkat csak a megállapodás szerinti célokra használják fel,
 - az információkat ezeknek a rendelkezéseknek megfelelően, és különösen az alábbiakban rögzített különleges szabályoknak megfelelően védik.
7. Személyzet
 - a) Az EU minősített információkhoz hozzáféréssel rendelkező tisztviselők száma a „szükséges ismeret” elve alapján szigorúan azokra a személyekre korlátozódik, akiknek erre a hozzáférésre feladataik alapján szükségük van.
 - b) Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy az annál magasabb minősítésű információkhoz való hozzáférésre jogosult valamennyi tisztviselőnek vagy állampolgárnak a saját államának kormánya által kiadott megfelelő szintű biztonsági tanúsítvánnyal vagy ennek megfelelő biztonsági felhatalmazással kell rendelkeznie.
8. Dokumentumok továbbítása
 - a) Megállapodás útján határozzák meg a dokumentumok továbbításának gyakorlati eljárását. E megállapodás megkötéséig a 21. szakasz rendelkezéseit kell alkalmazni. A megállapodás különösen azokat a nyilvántartó hivatalokat határozza meg, ahová az EU minősített információkat továbbítani kell.

▼B

- b) Ha a Bizottság által átadásra engedélyezett minősített információk ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ anyagot is tartalmaznak, a kedvezményezett állam vagy nemzetközi szervezet központi EU nyilvántartó hivatalt és, ha szükséges, EU alárendelt nyilvántartó hivatalokat hoz létre. Ezekre a nyilvántartó hivatalokra a 22. szakaszban található biztonsági rendelkezések az irányadók.

9. Bejegyzés

Amint valamely nyilvántartó hivatal ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy annál magasabb minősítésű EU-dokumentumot kap, a dokumentumot a szervezet által vezetett különleges nyilvántartásba bejegyzi, amelyben külön oszlopok vannak az átvétel időpontja, a dokumentum adatai (kelte, hivatkozási száma és a példány sorszáma), minősítése, címe, az átvevő neve vagy beosztása, az átvételi elismervény visszajuttatásának időpontja és annak az időpontnak a számára, amikor a dokumentumot az EU-beli kibocsátóhoz visszajuttatják vagy megsemmisítik.

10. Megsemmisítés

- a) Az EU minősített dokumentumokat az ezen biztonsági rendelkezések 22. szakaszában rögzített utasításoknak megfelelően semmisítik meg. Az ►**M1** SECRET UE ◀ és az ►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentumok vonatkozásában a megsemmisítési jegyzőkönyvek másolatait meg kell küldeni a dokumentumokat továbbító EU nyilvántartó hivatal számára.
- b) Az EU minősített dokumentumokat bele kell foglalni a kedvezményezett szolgálatok saját minősített dokumentumaira vonatkozó vészhelyzeti megsemmisítési tervekbe.

11. A dokumentumok védelme

Minden intézkedést meg kell tenni annak megakadályozására, hogy illetéktelen személyek EU minősített információkhoz hozzáférjenek.

12. Másolatok, fordítások és kivonatok

►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy ►**M1** SECRET UE ◀ minősítésű dokumentumról nem lehet fénymásolatot vagy fordítást, illetve ezekből kivonatot készíteni az érintett biztonsági szervezet vezetőjének engedélye nélkül, aki ezeket a másolatokat, fordításokat vagy kivonatot nyilvántartja és ellenőrzi, és szükség szerint lepecsételi.

►**M1** TRES SECRET UE/EU TOP SECRET ◀ dokumentum sokszorosítását vagy fordítását csak a kibocsátó hatóság engedélyezheti, amely meghatározza a másolatok engedélyezett számát. Ha a kibocsátó hatóság kiléte nem határozható meg, a kérelmet a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságához ◀ kell benyújtani.

13. A biztonság megsértése

Ha a biztonságot EU minősített dokumentummal kapcsolatosan sértik meg vagy ennek gyanúja merül fel, a következő azonnali intézkedéseket kell megtenni a biztonsági megállapodás megkötésére is figyelemmel:

- a) vizsgálatot kell lefolytatni a biztonság megsértése körülményeinek megállapítása céljából;
- b) értesíteni kell a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságát ◀, a megfelelő nemzeti biztonsági hatóságot és a kibocsátó hatóságot, illetve adott esetben világosan közölni kell, hogy ez utóbbit nem értesítették;
- c) intézkedéseket kell tenni annak érdekében, hogy a minimálisra korlátozzák a biztonság megsértésének következményeit;

▼B

- d) felül kell vizsgálni és végre kell hajtani az ismételt előfordulás megakadályozása érdekében szükséges intézkedéseket;
- e) az ismételt előfordulás megakadályozása érdekében végre kell hajtani a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ által ajánlott intézkedéseket.

14. Ellenőrzések

Az érintett államokkal vagy nemzetközi szervezetekkel egyetértésben a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ jogosult értékelni az átadott EU minősített információk védelmére irányuló intézkedések eredményességét.

15. Jelentéstétel

A biztonsági megállapodás megkötésére is figyelemmel az államok vagy a nemzetközi szervezetek – mindaddig, amíg EU minősített információk birtokában vannak – az információ átadásának engedélyezésekor meghatározott időpontig minden évben jelentést nyújtanak be, amelyben megerősítik, hogy ezeket a biztonsági rendelkezéseket betartották.

▼B

4. függelék

Iránymutatások az EU minősített információk harmadik államok vagy nemzetközi szervezetek számára való átadásához: 2. szintű együttműködés

ELJÁRÁSOK

1. A kibocsátó hatóság hatáskörébe tartozik, hogy EU minősített információkat adjon át olyan harmadik országok vagy nemzetközi szervezetek számára, amelyek biztonsági politikája és rendelkezései jelentősen eltérnek az EU biztonsági politikájától és rendelkezéseitől. A Bizottságot mint testületet illeti meg az a hatáskör, hogy a Bizottságon belül készített EU minősített információk átadását engedélyezze.
2. Az átadás főszabály szerint az ►**M1** SECRET UE ◀ vagy annál alacsonyabb minősítésű információkra korlátozódik. A különleges biztonsági azonosítókkal vagy jelölésekkel védett minősített információk e körből ki vannak zárva.
3. A biztonsági megállapodás megkötéséig a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja illetékes elbírálni az EU minősített információk átadására irányuló kérelmeket.
4. Ennek során:
 - kikéri az átadandó EU minősített információk kibocsátóinak véleményét,
 - kialakítja a szükséges kapcsolatokat a kedvezményezendő államok vagy nemzetközi szervezetek biztonsági szolgálataival, hogy információkhoz jusson azok biztonsági politikájával és rendelkezéseivel kapcsolatban, és különösen azért, hogy összehasonlító táblázatot készítsen az EU-ban és az érintett államban vagy nemzetközi szervezetben alkalmazott minősítésekről,
 - intézkedik a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja ülésének összehívásáról, vagy ha szükséges, egyszerűsített írásbeli eljárás keretében érdeklődik a tagállamok nemzeti biztonsági hatóságainál azért, hogy megszerezze a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjának véleményét.
5. A Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja véleményében a következő szempontokra tér ki:
 - mennyiben lehet megbízni a kedvezményezendő államokban vagy nemzetközi szervezetekben, azaz azon biztonsági kockázatok értékelése, amelyeknek az EU vagy a tagállamai kiteszik magukat,
 - annak értékelése, hogy a kedvezményezettek képesek-e megvédeni az EU által átadott minősített információkat,
 - javaslatok az EU minősített információk (például a szöveg megtisztított változatának átadása) és a továbbított dokumentumok (EU minősítéseket tartalmazó azonosítók, különleges jelölések stb. megtartása vagy törlése) kezelésére irányuló gyakorlati eljárásokat illetően,
 - visszaminősítés vagy a minősítés megszüntetése, mielőtt az információt átadják a kedvezményezett országok vagy nemzetközi szervezetek számára.
6. A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja a kérelmet és a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjának véleményét határozathozatalra a Bizottság elé terjeszti.

A KEDVEZMÉNYEZETTEK ÁLTAL ALKALMAZANDÓ BIZTONSÁGI SZABÁLYOK

7. A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja értesíti a kedvezményezett államokat vagy nemzetközi szervezeteket a Bizottság határoza-

▼B

táról, amellyel engedélyezi az EU minősített információk átadását, továbbá az abban foglalt korlátozásokról.

8. Az átadásról szóló határozat csak akkor lép hatályba, ha a kedvezményezettek írásban kötelezettséget vállalnak arra, hogy:
 - az információkat csak a megállapodás szerinti célokra használják fel,
 - az információkat a Bizottság által megállapított szabályoknak megfelelően védik.
9. A következő védelmi szabályokat kell alkalmazni, hacsak a Bizottság – a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjának technikai véleménye birtokában – úgy nem határoz, hogy különleges eljárást alkalmaz az EU minősített dokumentumok kezelésére (EU-minősítés, különleges jelölések stb. törlése).
10. Személyzet
 - a) Az EU minősített információkhoz hozzáféréssel rendelkező tisztviselők száma a „szükséges ismeret” elve alapján szigorúan azokra a személyekre korlátozódik, akiknek erre a hozzáférésre feladataik alapján szükségük van.
 - b) A Bizottság által átadott minősített információkhoz való hozzáférésre jogosult valamennyi tisztviselőnek vagy állampolgárnak az összehasonlító táblázatban meghatározottak szerinti megfelelő, az EU-éval azonos szintű minősített nemzeti információkhoz való hozzáférésre feljogosító nemzeti biztonsági tanúsítvánnyal vagy felhatalmazással kell rendelkeznie.
 - c) Ezeket a nemzetbiztonsági tanúsítványokat vagy felhatalmazásokat a ►**M2** Bizottság biztonsági ügyekért felelős igazgatója ◀ számára tájékoztatásul továbbítják.
11. A dokumentumok továbbítása

Megállapodás útján határozzák meg a dokumentumok továbbításának gyakorlati eljárását. E megállapodás megkötéséig a 21. szakasz rendelkezéseit kell alkalmazni. A megállapodás különösen azokat a nyilvántartó hivatalokat határozza meg, ahová az EU minősített információkat továbbítani kell, valamint azokat a pontos címeket, ahová a dokumentumokat továbbítják, továbbá az EU minősített információk továbbításánál igénybe veendő futár- vagy postai szolgáltatásokat.
12. Bejegyzés beérkezéskor

A címzett állam nemzeti biztonsági hatósága vagy az annak megfelelő állami szerv, amely kormánya nevében a Bizottság által továbbított minősített információkat átveszi, illetve a címzett nemzetközi szervezet biztonsági hivatala különleges nyilvántartást nyit, ahová átvételkor az EU minősített információkat bejegyzik. A nyilvántartásban külön oszlopok vannak az átvétel időpontja, a dokumentum adatai (kelte, hivatkozási száma és a példány sorszáma), minősítése, címe, a címzett neve vagy beosztása, az átvételi elismervény visszajuttatásának időpontja és annak az időpontnak a számára, amikor a dokumentumot visszajuttatják az EU számára vagy megsemmisítik azt.
13. A dokumentumok visszajuttatása

Amikor az átvevő a Bizottság számára minősített dokumentumot juttat vissza, a fenti „A dokumentumok továbbítása” pontban jelzett módon kell eljárnia.
14. Védelem
 - a) Amikor a dokumentumokat nem használják a nemzetileg azonos szintűként minősített anyagok tárolására jóváhagyott biztonsági tárolóeszközökben kell elhelyezni őket. A tárolóeszközön nem

▼B

szerepelhet a tartalmára vonatkozó jelzés, és csak az EU minősített információk kezelésére felhatalmazott személyek férhetnek hozzá. Ha kombinációs zárat használnak, a kombinációt csak azok a személyek ismerhetik, akik az adott államban vagy szervezetnél engedéllyel rendelkeznek EU minősített információkhoz való hozzáféréshez. A kombinációt hathavonta meg kell változtatni, illetve ennél hamarabb, ha a kombinációt ismerő tisztviselőt áthelyezik vagy biztonsági felhatalmazását visszavonják, illetve ha a kombináció kitudódásának kockázata merül fel.

- b) A biztonsági tárolóeszközből az EU minősített dokumentumokat az EU minősített dokumentumokhoz való hozzáférésre felhatalmazással rendelkező tisztviselők közül csak azok vehetik ki, akiknek a dokumentumokat ismerniük kell. Ők felelnek e dokumentumok biztonságos megőrzéséért, mindaddig amíg azok a birtokukban vannak, és különösen azért, hogy a dokumentumokhoz illetéktelen személyek ne férhessenek hozzá. Arról is kötelesek gondoskodni, hogy a dokumentumokat betekintés után vagy munkaidőn kívül biztonsági tárolóeszközben tárolják.
- c) ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy az annál magasabb minősítésű dokumentumokról nem lehet fénymásolatot, illetve e dokumentumokból kivonatokat készíteni a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának ◀ engedélye nélkül.
- d) Ki kell dolgozni a dokumentumok vészhelyzetben történő gyors és teljes megsemmisítésére irányuló eljárást, amelyet a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ hagy jóvá.

15. Fizikai biztonság

- a) Az EU minősített dokumentumok tárolására használt biztonsági tárolóeszközöket használaton kívül mindenkor zárva kell tartani.
- b) Ha a karbantartó vagy takarító személyzetnek be kell lépnie vagy dolgoznia kell abban a helyiségben, ahol ezeket a biztonsági tárolóeszközöket tartják, őket mindenkor az állam vagy szervezet biztonsági szolgálata egy tagjának vagy a kifejezetten a helyiség biztonságának felügyeletéért felelős tisztviselőnek kell kísérmie.
- c) A rendes munkaidőn túl (éjszaka, hétvégén és munkaszüneti napokon) az EU minősített dokumentumokat tartalmazó biztonsági tárolóeszközöket ór vagy automatikus riasztórendszer védi.

16. A biztonság megsértése

Ha a biztonságot EU minősített dokumentummal kapcsolatosan sértik meg vagy ennek gyanúja merül fel, a következő azonnali intézkedéseket kell megtenni:

- a) Haladéktalanul jelentést kell küldeni a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának ◀ vagy a dokumentumok átadását kezdeményező tagállam nemzeti biztonsági hatóságának (ennek másolatát meg kell küldeni a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ számára).
- b) Vizsgálatot kell lefolytatni, amelynek befejeztével részletes jelentést kell benyújtani a biztonsági szolgálathoz (lásd a fenti a) pontot). Ezt követően kell meghozni a szükséges intézkedéseket a helyzet orvoslására.

17. Ellenőrzések

Az érintett államokkal vagy nemzetközi szervezetekkel egyetértésben a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ jogosult értékelni az átadott EU minősített információk védelmére irányuló intézkedések eredményességét.

18. Jelentéstétel

A biztonsági megállapodás megkötésére is figyelemmel az államok vagy a nemzetközi szervezetek – mindaddig, amíg EU minősített

▼B

információk birtokában vannak – az információ átadásának engedélyezésekor meghatározott időpontig minden évben jelentést nyújtanak be, amelyben megerősítik, hogy ezeket a biztonsági rendelkezéseket betartották.

▼ B

5. függelék

Iránymutatások az EU minősített információk harmadik államok vagy nemzetközi szervezetek számára való átadásához: 3. szintű együttműködés

ELJÁRÁSOK

1. Esetenként előfordulhat, hogy a Bizottság bizonyos különleges körülmények között együtt kíván működni olyan államokkal vagy szervezetekkel, amelyek nem tudják megadni az e biztonsági szabályokban előírt biztosítékokat, de az együttműködés érdekében mégis szükségessé válhat EU minősített információk átadása.
2. A kibocsátót illeti meg az a hatáskör, hogy EU minősített információkat adjon át olyan harmadik országok vagy nemzetközi szervezetek számára, amelyek biztonsági politikája és rendelkezései jelentősen eltérnek az EU biztonsági politikájától és rendelkezéseitől. A Bizottságot mint testületet illeti meg az a hatáskör, hogy a Bizottságon belül készített EU minősített információk átadását engedélyezze.

Az átadás főszabály szerint az ► **M1** SECRET UE ◀ vagy annál alacsonyabb minősítésű információkra korlátozódik. Nem foglalja magában a különleges biztonsági azonosítókkal vagy jelölésekkel védett minősített információkat.

3. A Bizottság mérlegeli a minősített információk átadásának célszerűségét, értékeli, hogy a kedvezményezetteknek mennyiben szükséges azokat ismerniük, és meghatározza a közölhető minősített információk természetét.
4. Ha a Bizottság az átadást támogatja, a Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja:
 - kikéri az átadandó EU minősített információk kibocsátóinak véleményét,
 - intézkedik a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja ülésének összehívásáról, vagy ha szükséges, egyszerűsített írásbeli eljárás keretében érdeklődik a tagállamok nemzeti biztonsági hatóságainál a céllal, hogy megszerezze a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjának véleményét.
5. A Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja véleményében a következő szempontokra tér ki:
 - a) azon biztonsági kockázatok értékelése, amelyeknek az EU vagy tagállamai kiteszik magukat;
 - b) az átadható információk minősítési szintje;
 - c) visszaminősítés vagy a minősítés megszüntetése az információk átadása előtt;
 - d) az átadandó dokumentumok kezelésére irányuló eljárások (lásd az alábbi bekezdést);
 - e) a továbbítás lehetséges módszerei (nyilvános postaszolgálat, nyilvános vagy biztonsági távközlési rendszerek, diplomáciai futárcsomag, biztonsági szempontból ellenőrzött futárok stb. igénybevétele).
6. Az e függelék hatálya alá tartozó államok vagy szervezetek számára átadott dokumentumokat főszabály szerint a forrásra vagy az EU minősítésre való hivatkozás nélkül készítik el. A Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja ajánlhatja:
 - különleges jelölés vagy fedőnév használatát,
 - a minősítés különös rendszerének használatát, amely összekapcsolja az információk érzékenységét azokkal az ellenőrzési intézkedésekkel, amelyeket a kedvezményezettek a dokumentumok továbbítási módszerei alapján előírtak.

▼B

7. A ►**M2** Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja ◀ a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportjának véleményét határozathozatalra a Bizottsághoz továbbítja.
 8. Miután a Bizottság jóváhagyta az EU minősített információk átadását és a gyakorlati végrehajtási eljárásokat, a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ kialakítja az ehhez szükséges kapcsolatokat az érintett állam vagy szervezet biztonsági szolgálatával, hogy megkönnyítse a tervezett biztonsági intézkedések alkalmazását.
 9. A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja tájékoztatja a tagállamokat az információk természetéről és minőségéről, felsorolva azokat a szervezeteket és országokat, amelyek számára azok a Bizottság határozatának megfelelően átadhatók.
 10. A ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀ megtesz minden szükséges intézkedést annak érdekében, hogy a megkönnyítse az esetleges későbbi károk felmérését és az eljárások felülvizsgálatát.
- Ha az együttműködés feltételei megváltoznak, a Bizottság újból foglalkozik a kérdéssel.

A KEDVEZMÉNYEZETTEK ÁLTAL ALKALMAZANDÓ BIZTONSÁGI RENDELKEZÉSEK

11. A Bizottság biztonsági ügyekért felelős tagja értesíti a kedvezményezett államokat vagy nemzetközi szervezeteket a Bizottság határozatáról, amellyel engedélyezi az EU minősített információk átadását, valamint a Bizottság biztonsági politikai tanácsadó csoportja által javasolt és a Bizottság által jóváhagyott részletes védelmi szabályokról.
12. Az átadásról szóló határozat csak akkor lép hatályba, ha a kedvezményezettek írásban kötelezettséget vállalnak arra, hogy:
 - az információkat csak a Bizottság által meghatározott együttműködés céljára használják fel,
 - az információk számára biztosítják a Bizottság által előírt védelmet.
13. A dokumentumok továbbítása
 - a) A dokumentumok továbbításának gyakorlati eljárásáról a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságának ◀ és az átvevő államok vagy nemzetközi szervezetek biztonsági szolgálatainak kell megállapodniuk. Különösen azokat a pontos címeket határozzák meg, ahová a dokumentumokat továbbítani kell.
 - b) Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ és az annál magasabb minősítésű dokumentumokat dupla borítékban kell továbbítani. A belső borítékot külön pecséttel vagy meghatározott fedőnévvel, valamint a dokumentum tekintetében elfogadott különleges minősítésre való utalással kell ellátni. Minden minősített dokumentot átvételi elismervény kísért. Az átvételi elismervény, amely önmagában nem minősített, csak a dokumentum adatait (hivatkozási számát, keltét, a példány sorszámát) és nyelvét adja meg, de a címét nem.
 - c) Ezt követően a belső borítékot egy külső borítékba helyezik, amelyen az átvétel céljából csomagszámot tüntetnek fel. A külső borítékon nem szerepelhet semmilyen biztonsági minősítés.
 - d) A futároknak minden esetben meg kell kapniuk a csomagszámot feltüntető átvételi elismervényt.

14. Bejegyzés beérkezéskor

A címzett állam nemzeti biztonsági hatósága vagy az annak megfelelő állami szerv, amely kormánya nevében a Bizottság által továbbított minősített információkat átveszi, illetve az átvevő nemzetközi szervezet biztonsági hivatala különleges nyilvántartást nyit, ahová átvételkor az EU minősített információkat bejegyzik. A nyilvántar-

▼**B**

tásban külön oszlopok vannak az átvétel időpontja, a dokumentum adatai (kelte, hivatkozási és a példány sorszáma), minősítése, címe, a címzett neve vagy beosztása, az elismervény visszajuttatásának időpontja és annak az időpontnak a számára, amikor a dokumentumot az EU számára visszajuttatják vagy megsemmisítik.

15. A kicserélt minősített információk felhasználása és védelme

a) Az ►**M1** SECRET UE ◀ minősítésű információkat csak a kifejezetten erre kijelölt tisztviselők kezelhetik, akik felhatalmazással rendelkeznek az ilyen minősítésű információkhoz való hozzáférésre. Ezeket az információkat olyan jó minőségű páncélszekrényekben tárolják, amelyeket csak a bennük tárolt információkhoz való hozzáférésre felhatalmazott személyek tudnak kinyitni. A területeket, ahol ezek a páncélszekrények találhatóak, állandó jelleggel őrizni kell és ellenőrző rendszert kell felállítani annak érdekében, hogy oda csak a szabályszerűen felhatalmazott személyek léphessenek be. Az ►**M1** SECRET UE ◀ minősítésű információkat diplomáciai futárcsomagban, biztonságos postaszolgálat vagy biztonságos távközlési eszközök útján továbbítják. Az ►**M1** SECRET UE ◀ dokumentum csak a kibocsátó hatóság írásbeli beleegyezése alapján másolható. Minden másolatot nyilván kell tartani és ellenőrzés alatt kell tartani. Az ►**M1** SECRET UE ◀ dokumentumokra vonatkozó valamennyi művelet esetében átvételi elismervényt kell kiállítani.

b) Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ minősítésű információkat csak a szabályszerűen kijelölt tisztviselők kezelhetik, akik felhatalmazással rendelkeznek arra, hogy a témában tájékozódjanak. A dokumentumokat ellenőrzött területen lévő zárt páncélszekrényben kell tárolni.

Az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ minősítésű információkat diplomáciai futárcsomagban, katonai postaszolgálat vagy biztonságos távközlési eszközök útján kell továbbítani. Az átvevő szerv másolatokat készíthet, azok számát és elosztását különleges nyilvántartásokba kell bejegyezni.

c) Az ►**M1** RESTREINT UE ◀ minősítésű információkat zárt tárolóeszközökben olyan helyiségekben kezelik, ahová illetéktelen személyek nem léphetnek be. A dokumentumok a nyilvános postaszolgálat útján dupla borítékban, ajánlott levélként, illetve sürgős esetekben a nem védett, nyilvános távközlési rendszereken keresztül is továbbíthatók. A címzettek másolatokat készíthetnek.

d) A nem minősített információk esetében nincsen szükség különleges védelmi intézkedésekre, ezek postai és nyilvános távközlési rendszerek útján továbbíthatók. A címzettek másolatokat készíthetnek.

16. Megsemmisítés

A szükségtelenné vált dokumentumokat meg kell semmisíteni. ►**M1** RESTREINT UE ◀ és ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ minősítésű dokumentumok esetében megfelelő bejegyzést vezetnek be a különleges nyilvántartásokba. ►**M1** SECRET UE ◀ dokumentumok esetében megsemmisítési jegyzőkönyvet kell felvenni, amelyet a megsemmisítésnél tanúként jelen lévő két személynek kell aláírnia.

17. A biztonság megsértése

Ha az ►**M1** CONFIDENTIEL UE ◀ vagy ►**M1** SECRET UE ◀ minősítésű információkkal kapcsolatos biztonságot megsértették vagy ennek gyanúja merül fel, az állam nemzeti biztonsági hatósága vagy a szervezet biztonsági vezetője köteles ennek körülményeit kivizsgálni. Az eredményről értesítik a ►**M2** Bizottság Biztonsági Igazgatóságát ◀. Meg kell tenni a szükséges intézkedéseket a nem megfelelő eljárások vagy tárolási módszerek korrigálása érdekében, ha ezek vezettek a biztonság megsértéséhez.

▼B

6. FÜGGELÉK

RÖVIDÍTÉSEK JEGYZÉKE

ACPC	Beszerzésekkel és szerződésekkel foglalkozó tanácsadó bizottság
CrA	Kriptográfiai hatóság
CISO	Központi informatikai biztonsági tisztviselő
COMPUSEC	Számítógépes biztonság
COMSEC	Kommunikációs biztonság
CSO	A ► M2 Bizottság Biztonsági Igazgatósága ◀
EBVP	Európai biztonsági és védelmi politika
EUCI	EU minősített információ
IA	INFOSEC-hatóság
INFOSEC	Információbiztonság
IO	Az információ tulajdonosa
ISO	Nemzetközi Szabványügyi Szervezet
IT	Információtechnológia
LISO	Helyi informatikai biztonsági tisztviselő
LSO	Helyi biztonsági tisztviselő
MSO	Az ülés biztonsági tisztviselője
NSA	Nemzeti biztonsági hatóság
PC	Személyi számítógép
RCO	A nyilvántartó hivatal ellenőrző tisztviselő
SAA	Biztonsági akkreditációs hatóság
SecOPS	Biztonsági üzemeltetési eljárások
SSRS	Rendszerspecifikus biztonsági követelmények megállapítása
TA	TEMPEST-hatóság
TSO	A technikai rendszer tulajdonosa

▼M3

DSA	kijelölt biztonsági hatóság
FSC	létesítménybiztonsági engedély
FSO	létesítménybiztonsági tisztviselő
PSC	személyzeti biztonsági ellenőrzés
SAL	biztonsági vonatkozások záradéka
SCG	biztonsági minősítési útmutató